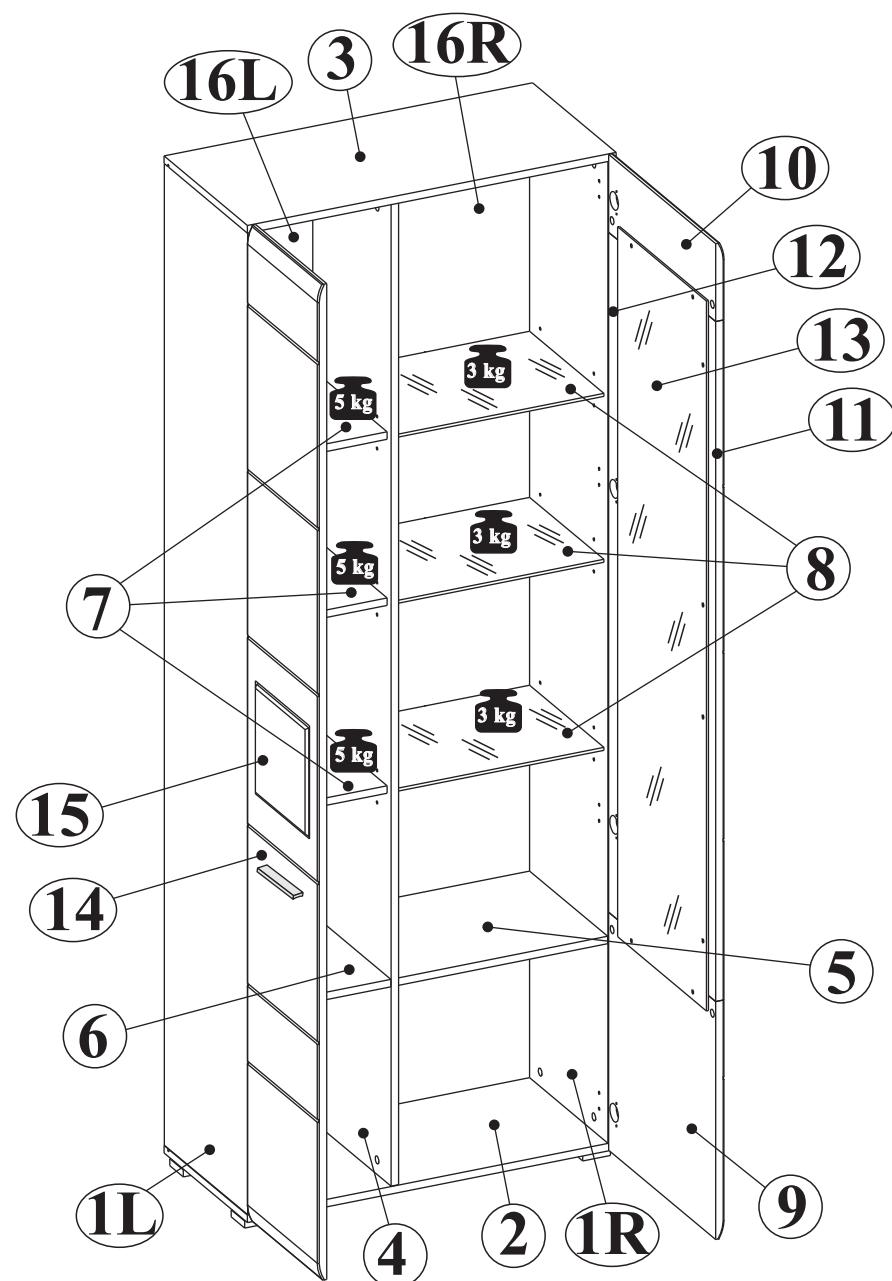
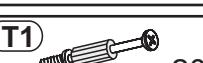
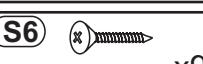
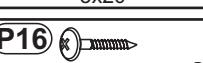
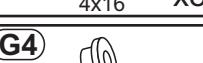
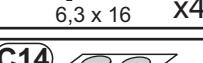
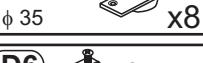
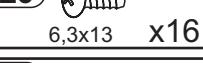


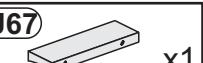
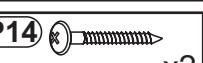
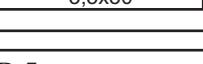
1L	1964	347	1	2/2
1R	1964	347	1	2/2
2	750	348	1	1/2
3	750	348	1	1/2
4	1964	344	1	2/2
5	426	323	1	1/2
6	277	323	1	1/2
7	277	310	3	1/2
8	425	310	3	1/2
9	476	446	1	1/2
10	156	446	1	1/2
11	1360	60	1	2/2
12	1360	60	1	2/2
13	1420	371	1	2/2
14	1992	296	1	2/2
15	218	218	1	1/2
16L	1973	286	1	2/2
16R	1973	435	1	2/2



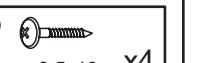
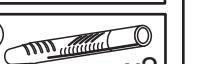
NR 1
(B1)  x16
(B20)  x6
(M1)  x24
(T1)  x20
(T18)  x2
(W1)  x12
(W2)  x12
HOM'IN® JUNGES EINRICHTEN x1

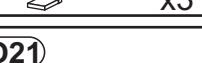
NR 2
(J23)  x18
(G5)  x4
(S6)  x9
(P16)  x8
(G4)  x8
(E29)  x4
(C14)  x20
(C15)  x4

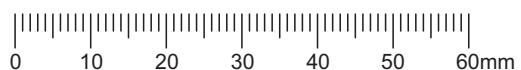
NR 3
(Y0)  x8
(D6)  x8
(E3)  x16
(S8)  x16
(Z5)  x2

NR 4
(U67)  x1
(P14)  x2
(S2)  x10
(U69)  x1
(S3)  x2

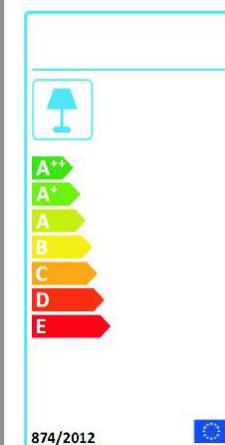
NR 6
(N20)  x5
(P13)  x4

NR 7
(J11)  x2
(T13)  x2
(T14)  x2

NR 8
(S3S)  x3
(O21)  MAX 6W x1



<http://www.innostenstyle-mvg.de>



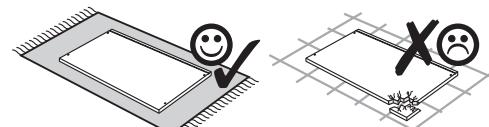
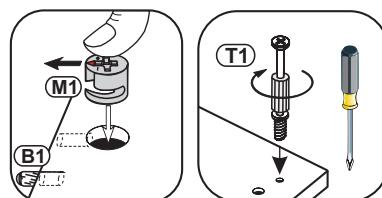
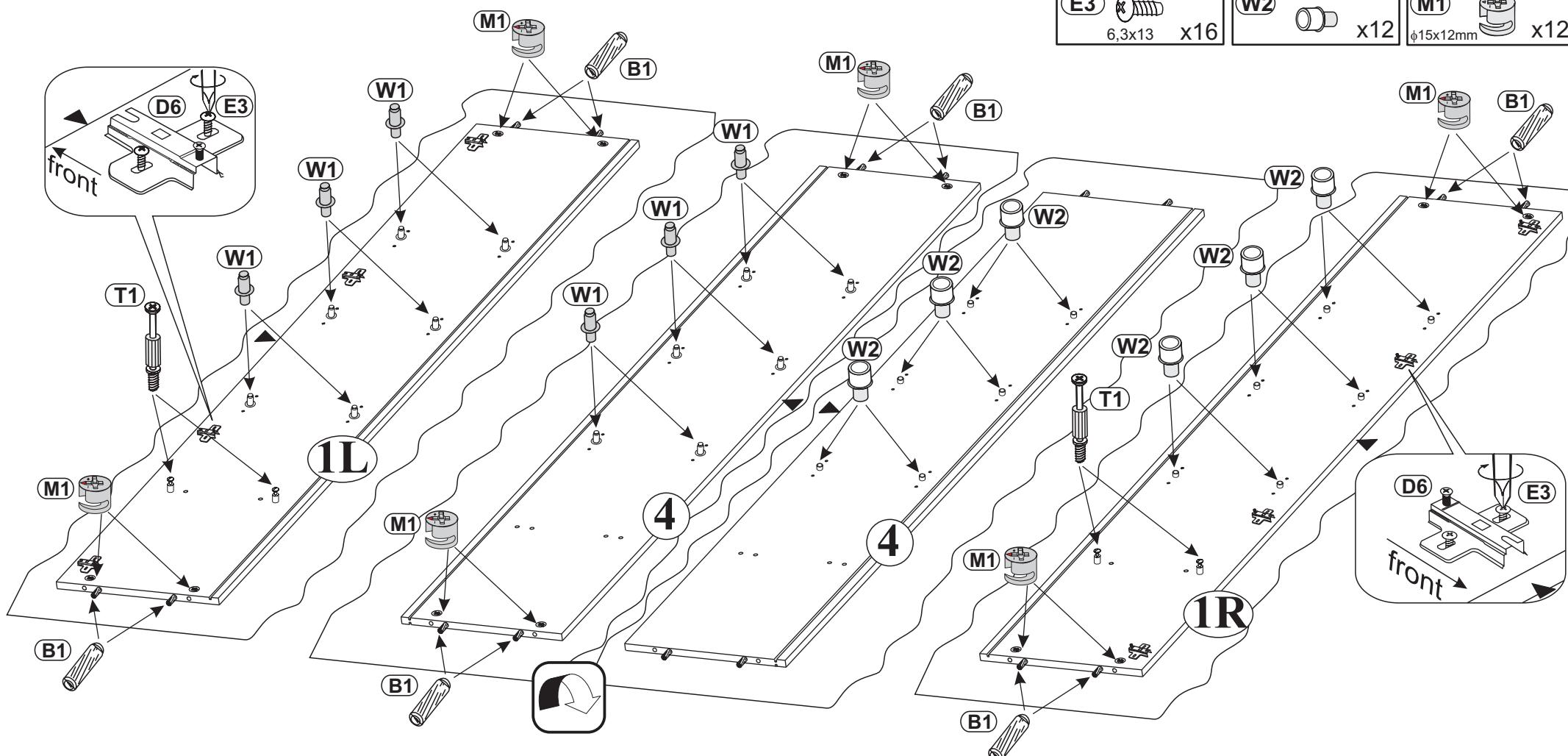
BG	Bulgarisch
CS	Tschechisch
DA	Dänisch
DE	Deutsch
ET	Estonisch
EL	Griechisch
EN	Englisch
ES	Spanisch
FR	Französisch
FI	Finnisch
HR	Kroatisch
HU	Ungarisch
IT	Italienisch
LV	Lettisch
LT	Litauisch
NL	Niederländisch
PL	Polnisch
PT	Portugiesisch
RO	Rumänisch
SK	Slowakisch
SL	Slowenisch
SV	Schwedisch

bulgarski
čeština
Dansk
Deutsch
Eesti
ελληνικά
English
español
Français
suomalainen
hrvatski
magyar
Italiano
Latvijas
Lietuvos
Nederlands
Polski
português
român
slovenský
slovenčina
Svenska

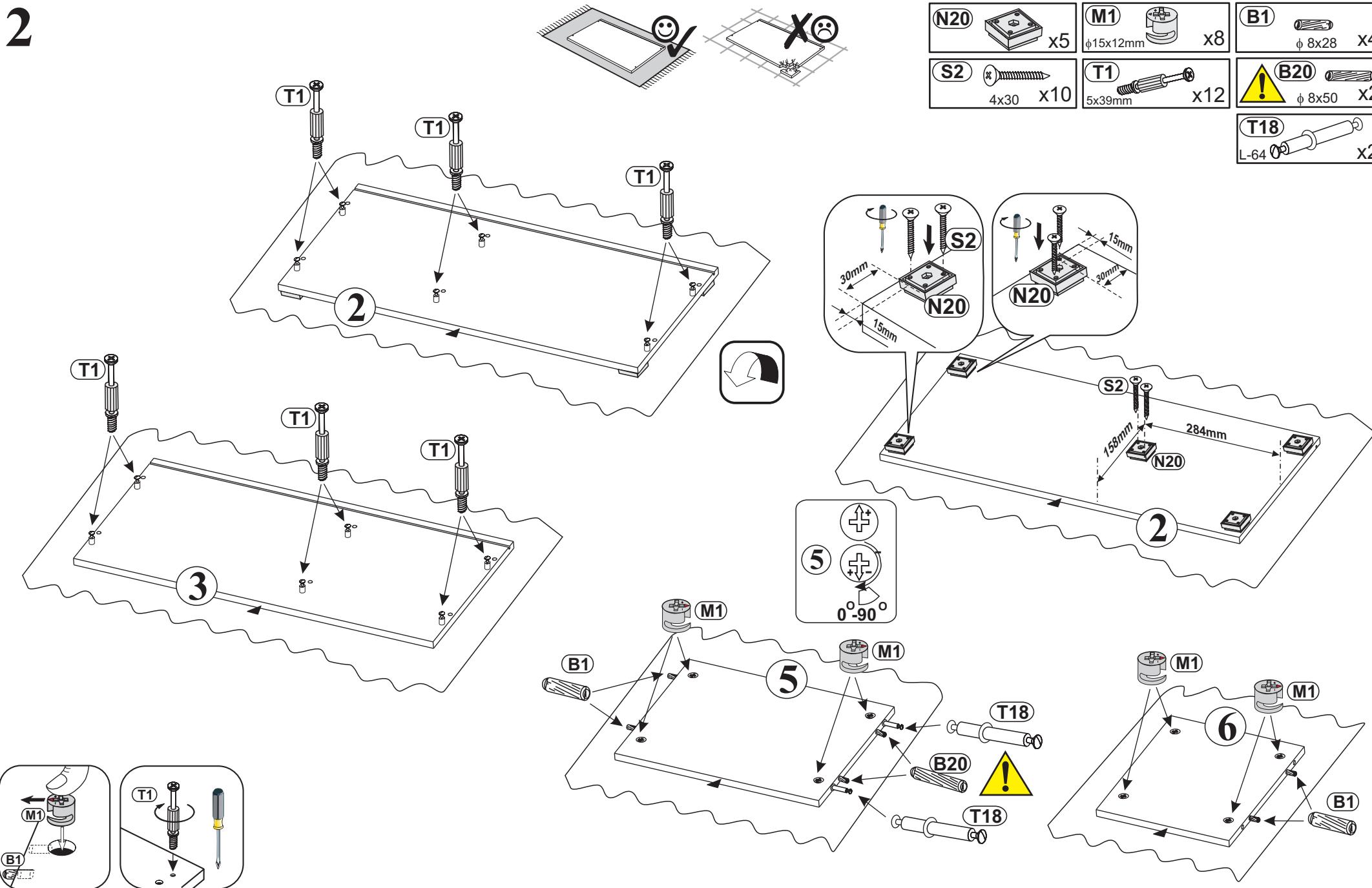
**innostenstyle**  
comfort edition  
Möbelvertriebsgesellschaft mbH & Co. KG



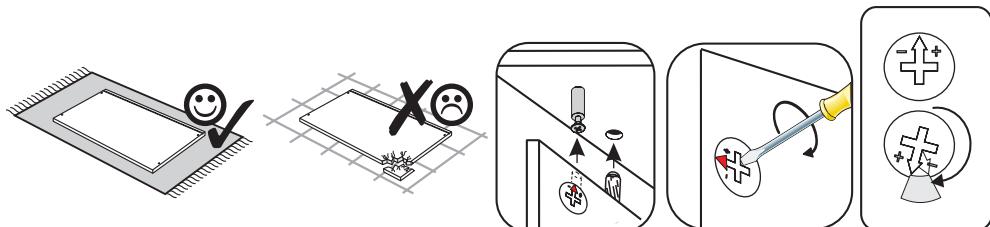
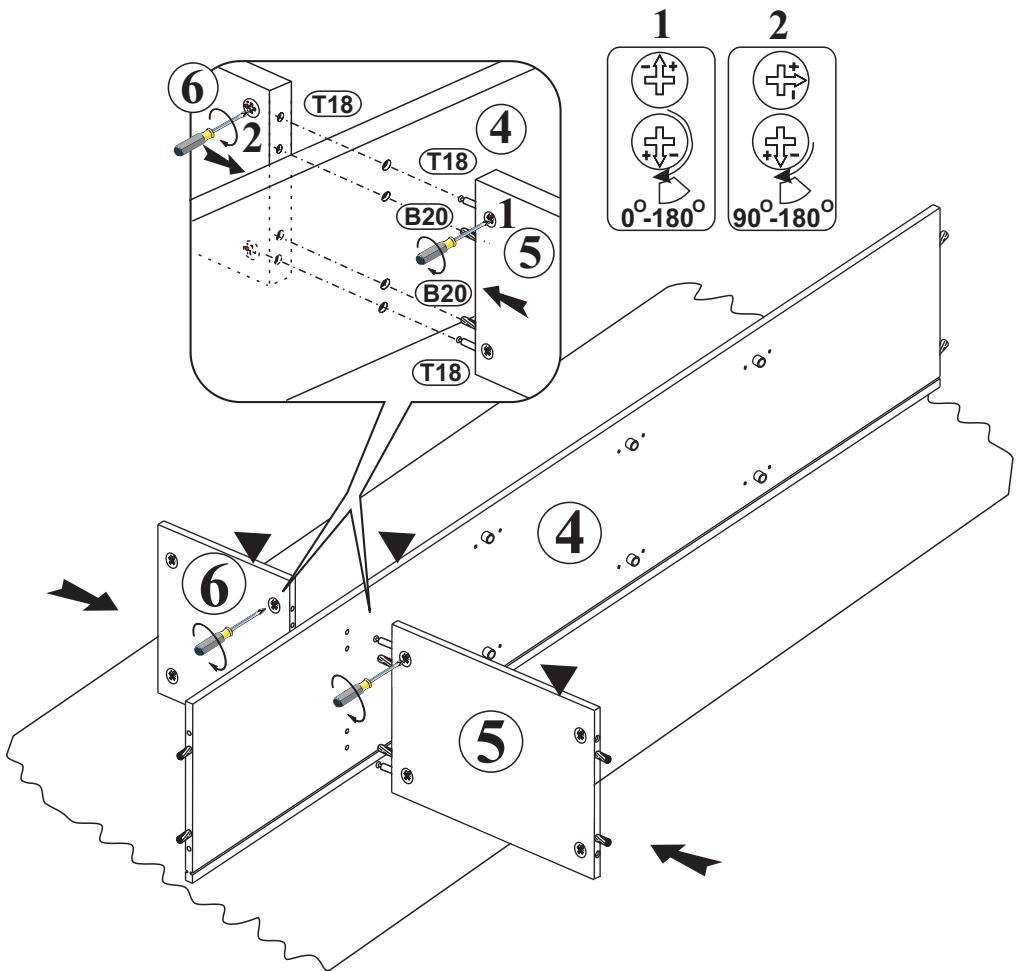
1



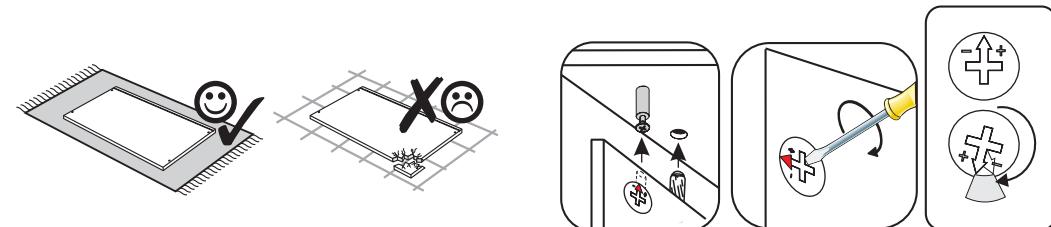
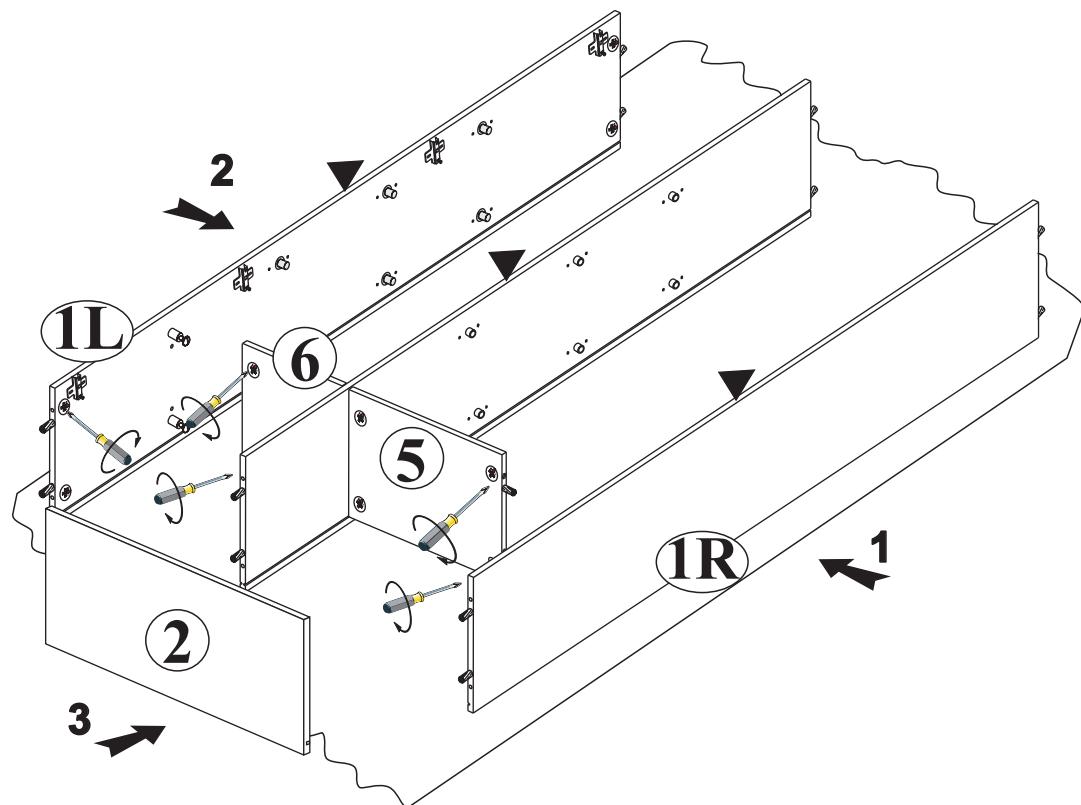
2

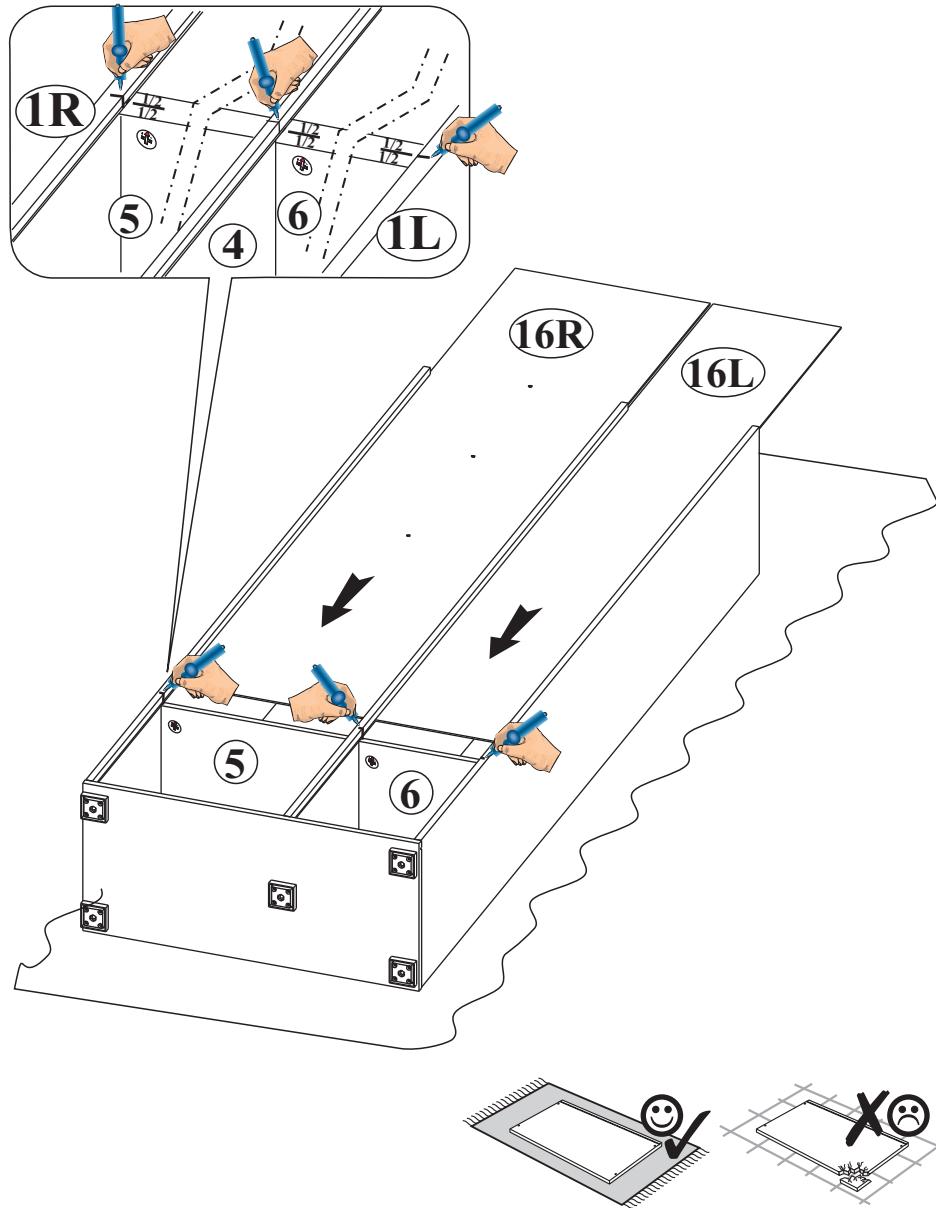
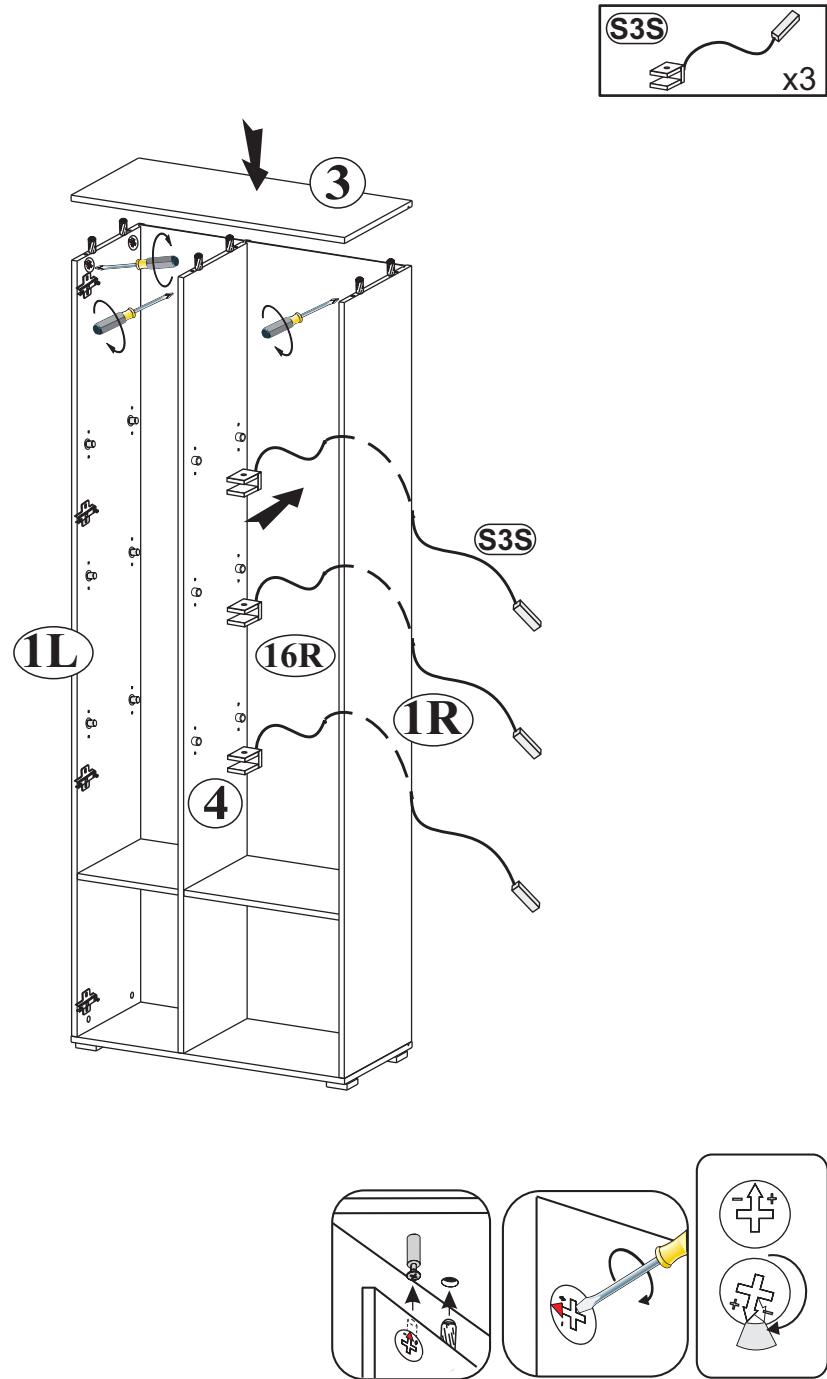


3

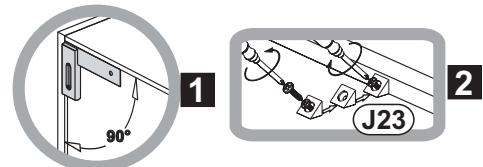
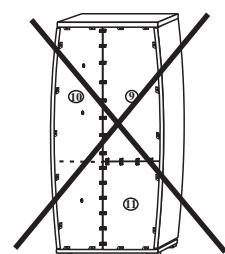
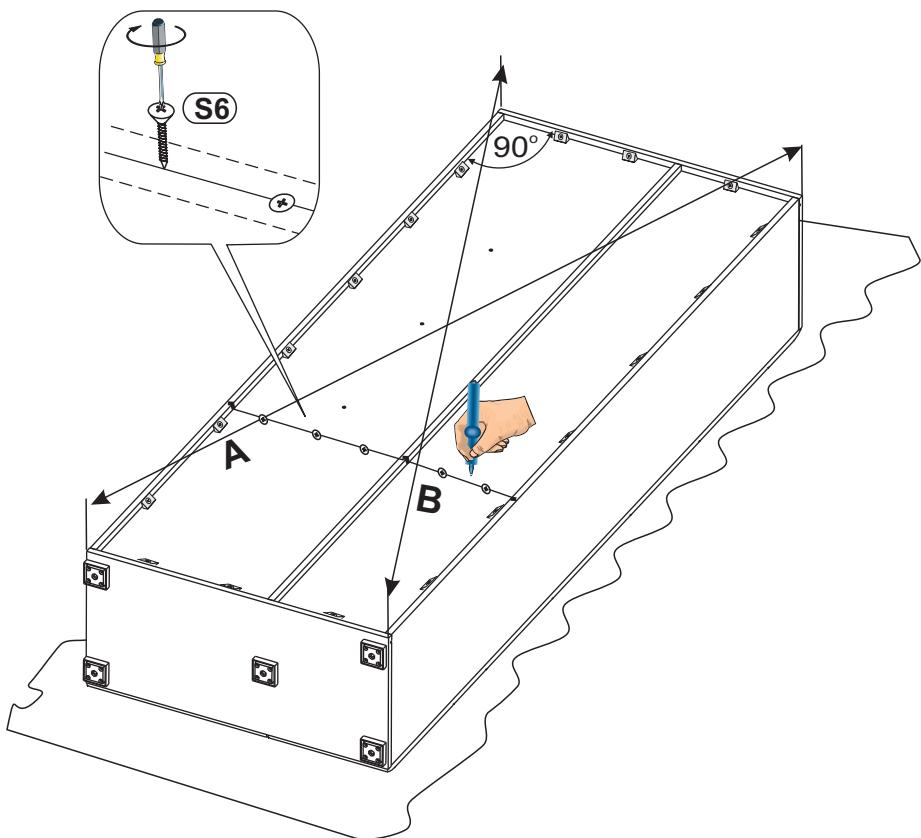


4

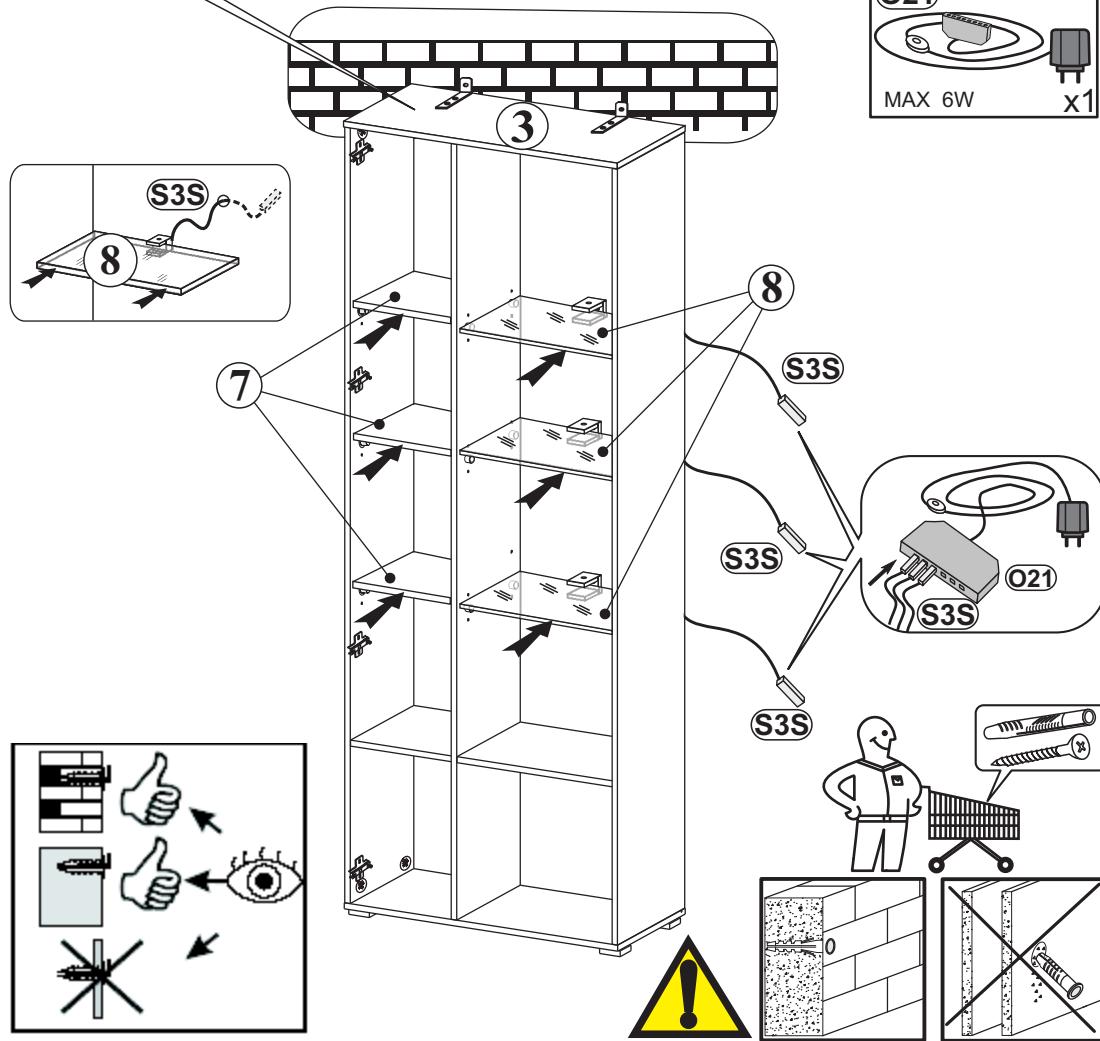
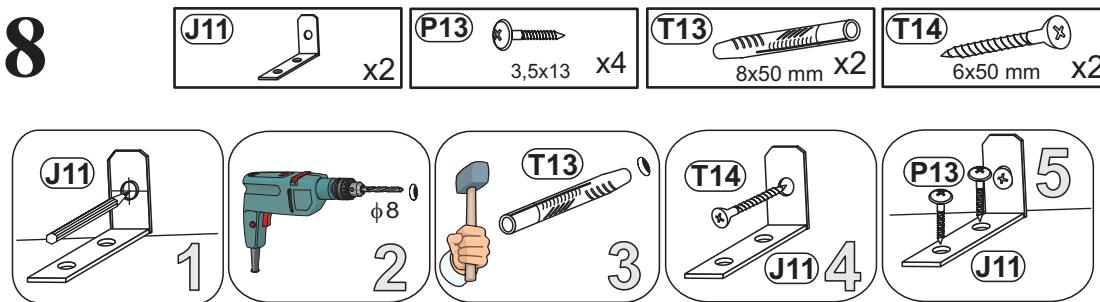


**5****6**

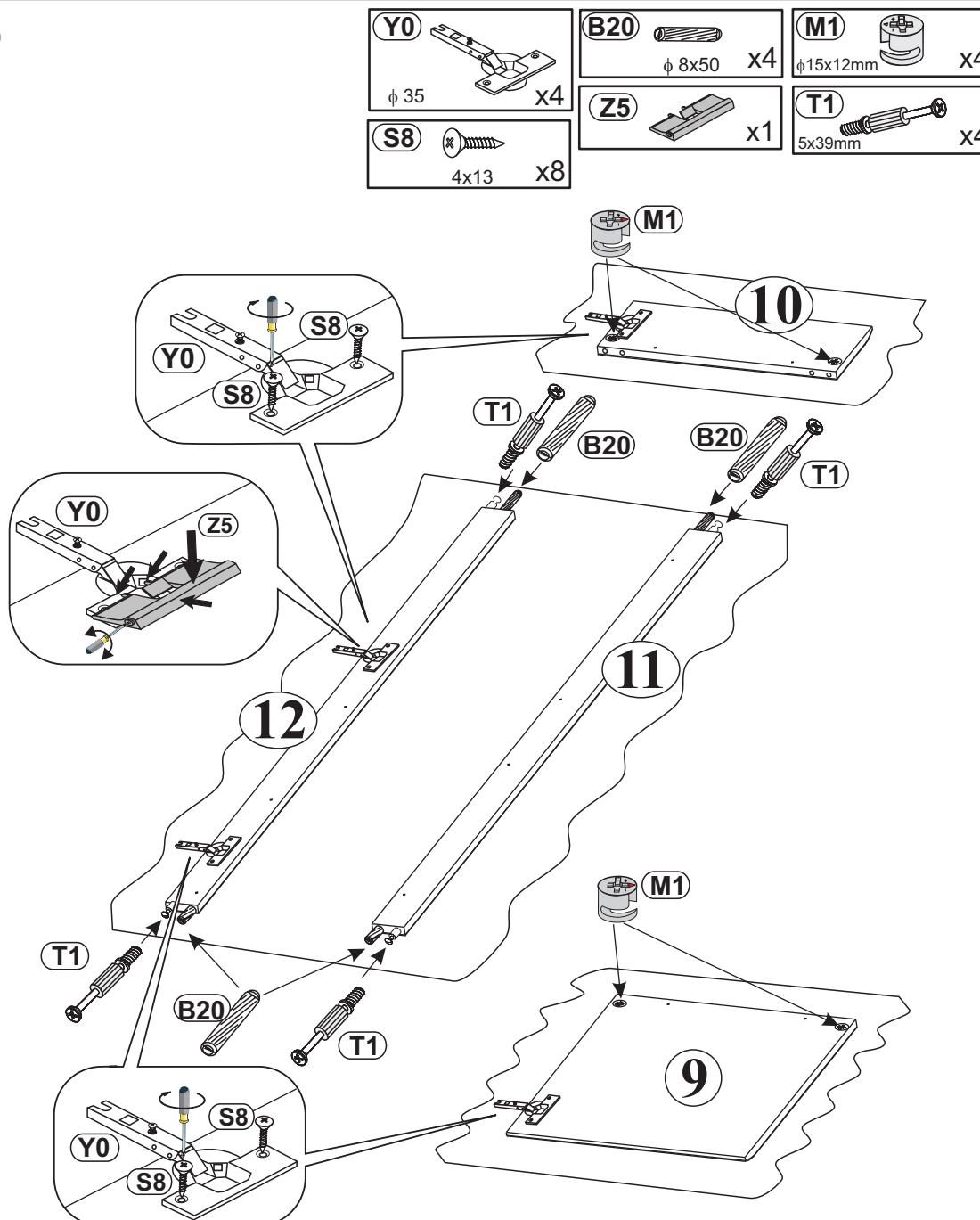
7



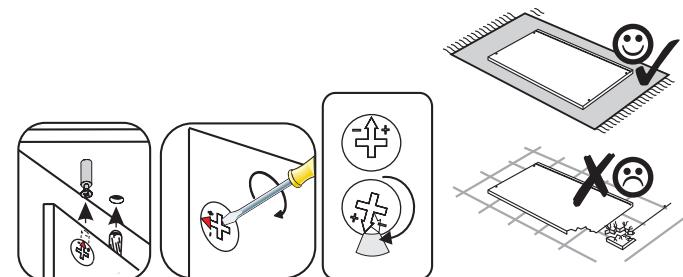
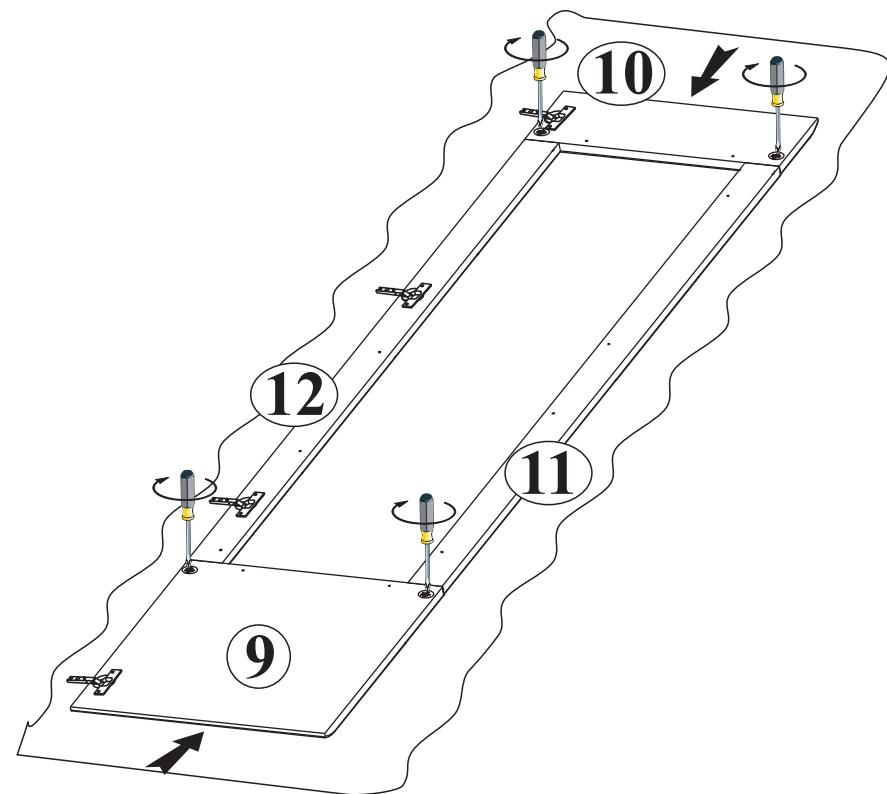
8



9



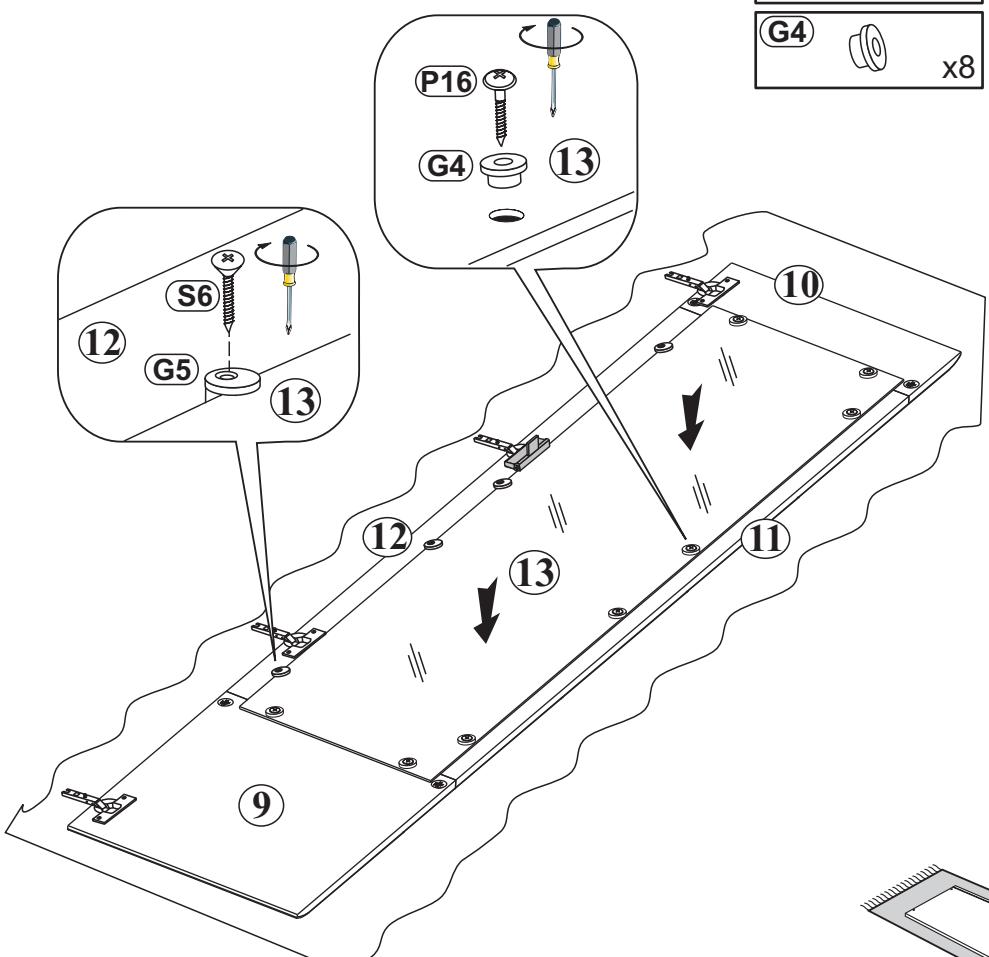
10



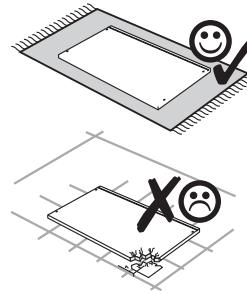
11



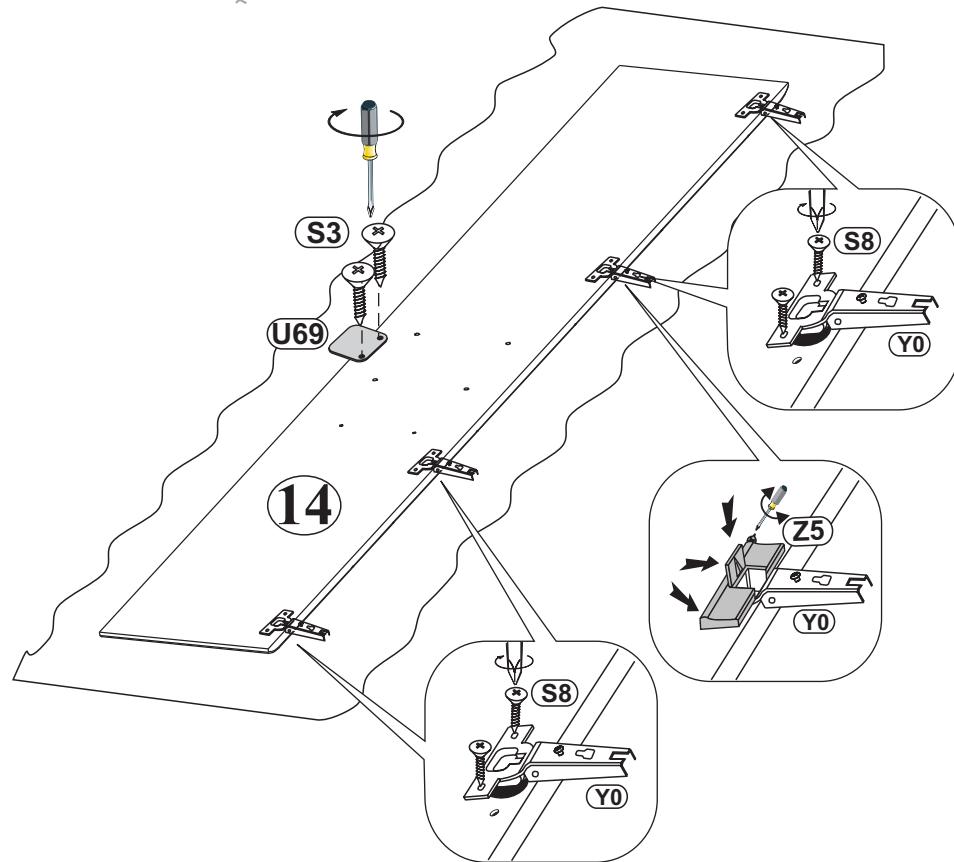
(G5)	④	x4
(S6)	④	3x20 x4
(P16)	④	4x16 x8
(G4)	④	x8



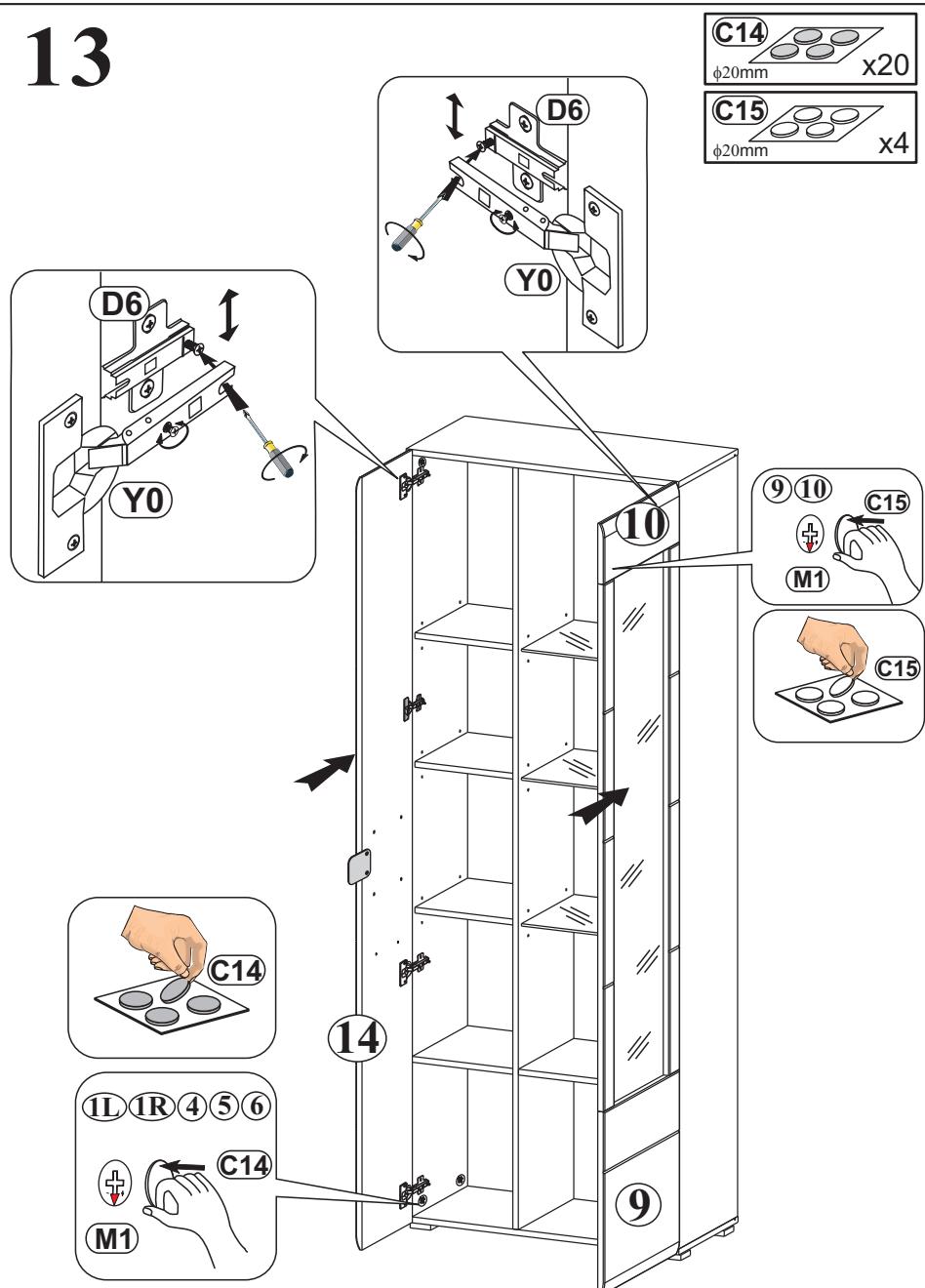
12



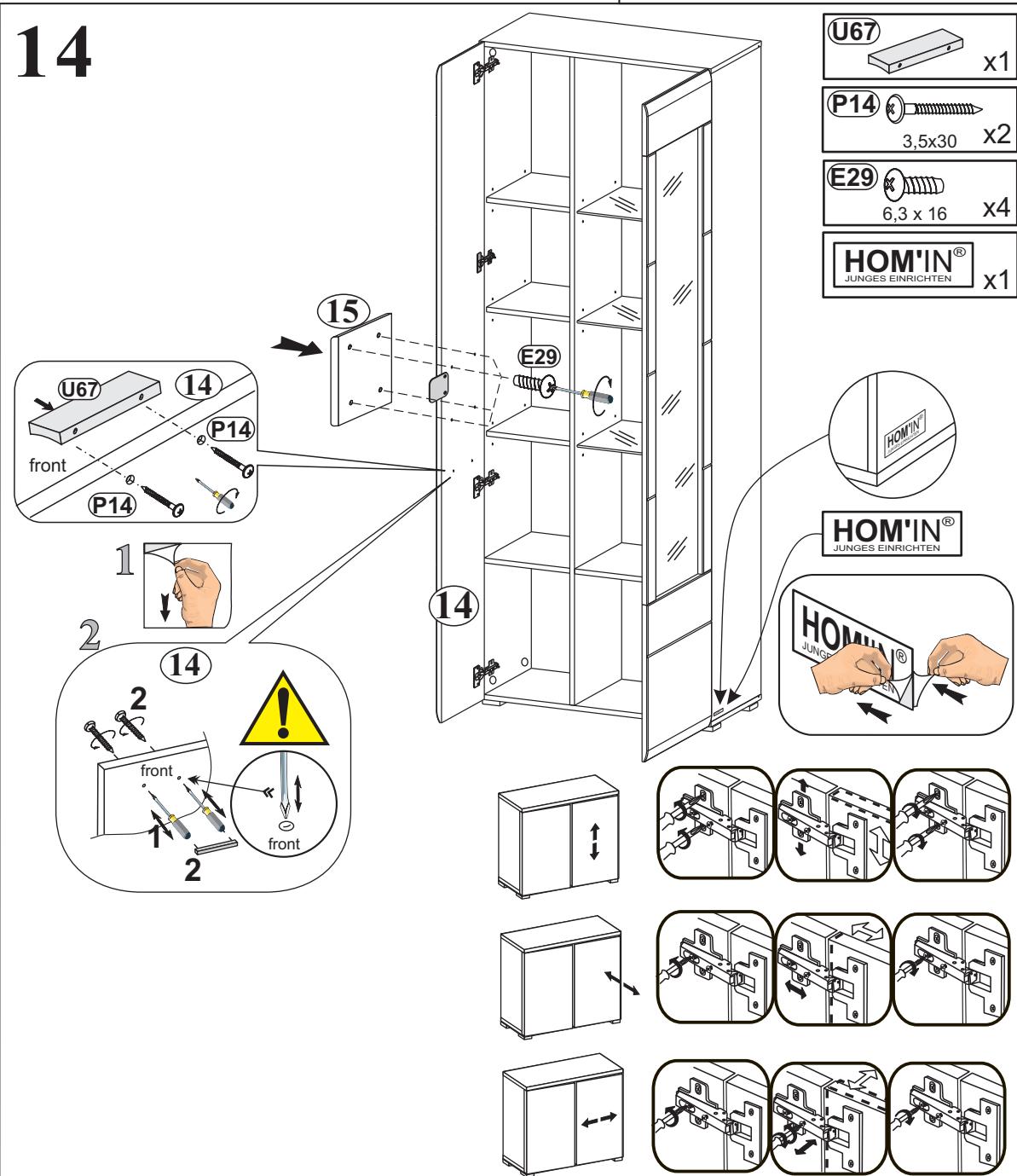
(U69)	④	x1
(Y0)	④	φ 35 x4
(S3)	④	3,5x13 x2
(S8)	④	4x13 x8
(Z5)	④	x1



13



14

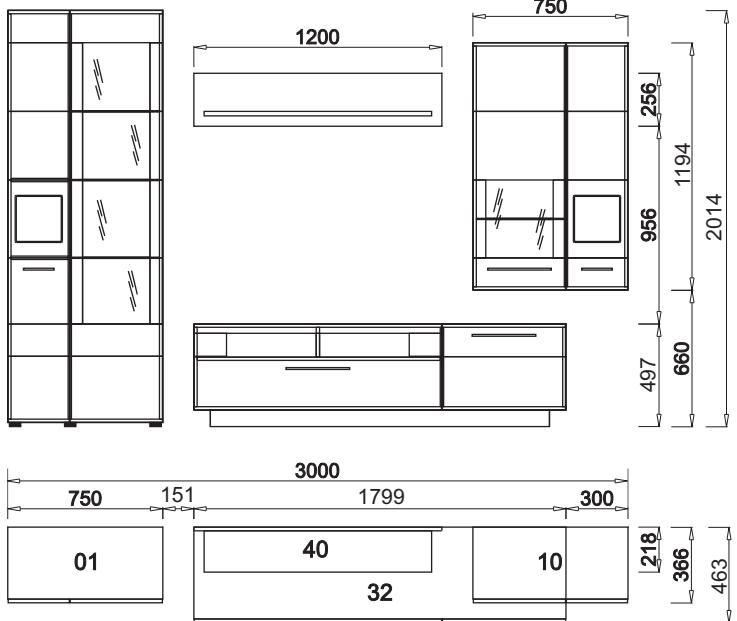


**SAVONA**

**10E6--01**

**Type:01**

**12 / 12**



Kombination 81

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Kleinteile und Verpackungsfolien bei der Möbelmontage von Kindern fernhalten!

Keep small parts and plastic film out of the reach of children!

Tenir les petites pièces et les films plastiques hors de la portée des enfants!

Houd de kleine onderdelen en de plastic folie uit de buurt van kinderen!

Tenere i componenti di piccole dimensioni e le pellicole di plastica fuori dalla portata dei bambini!

Majhnih delov in embalažne folije pri montaži pohištva hranite izven dosegja otrok!

Male dijelove u foliji za pakovanje prilikom montaže namještaja držite daleko od dječje!

Bútorszerelés közben a csomagolt bútorokat és a csomagolt bútorokat távol tartandók!

Дребни детайли и опаковъчни състапа да се държат далеч от деца при монтажа на мебелите!

Při montáži nábytku uchovávejte drobné díly a obalové folie z dosahu dětí!

Vid möbelmontering ska smådelar och förpackningsfolien hållas oåtkomliga för barn!

Tineți departe de copii piesele mici și folia de ambalat la montarea mobilă!

iDurante el montaje, mantenga alejados de los niños las piezas pequeñas y el material plástico de embalaje!

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Möbelmontage muss auf ebenem Untergrund erfolgen. Bei Wandmontagen immer geeignete Befestigungsmaterial verwenden.

Furniture must be assembled on a flat surface. For assembly to the wall only use suitable fixing materials.

Le meuble doit être monté sur une surface plane. Pour le montage mural, utilisez des accessoires de fixation adaptés au type de mur.

De meubel dienen ob een vlakke ondergrond te worden gemonterd. Voor wandmontage moeten geschikte bevestigingsmaterialen worden gebruikt.

Il montaggio dei mobili deve avvenire su un fondo piano. Per il montaggio si prega di utilizzare solo materiali adatti.

Pohištvo je treba montirati na ravni podlagi. Pri stenski montaži vedno uporabite pritrivitveni material.

Namještaj se mora montirati na ravnoj podlozi. Kod montaže na zid uvijek koristite prikladan materijal za pritrivščivanje.

A bútorszerelést sik felületeken kell végezni. Falra szerezéshoz mindenkor megfelelő rögzítésianyagot kell használni.

Montaža na meblebiti da se izvještaiva na ravnna osnova. Pri stenem montaži vinkati da se izpolza podložja krepenejšem materialom.

Montáž hábytku provádějte na rovném podkladu. Při montáži na stěnu používejte vždy vhodný připevnovací materiál.

Montering av möbeln måste göras på jämnt underlag. Vid väggmontering ska lämpligt uppästningsmaterial användas.

Montarea mobiliei trebuie să se realizeze pe o pardoseală dreaptă. La montarea la perete utilizati întotdeauna material de fixare adekvat.

El montaje debe efectuarse sobre una superficie uniforme. En el montaje mural emplee siempre el material de fijación adecuado.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Bitte beachten Sie die Montageanleitung. Halten Sie immer die angegebene Wattzahl ein. Verhindern Sie einen Hitzestau.

Please observe the assembly instructions. Do not exceed the max. given wattage. Ensure that the heat is not allowed to build up.

Veulliez respecter la notice de montage. Respectez impérativement le nombre des watts maximal. Veillez à éviter toute accumulation de chaleur.

Lees a.u.b. de montagehandleiding door. Houd u beslist aan het max. opgegeven wattage. Zorg ervoor dat geen hittestuwing ontstaat. Attenters alle istriunzioni di montaggio. Rispettarsi rigorosamente il numero di watt max. indicato. Assicurarsi che non si verifichi un accumulo di calore.

Upoštevajte navodila za montažo. Vedno upoštevajte navedeno število vatov. Preprečite zastoj vročine.

Obraťte molimo Vas pozor na upitu za montážu. Uvijek se pridržavajte navedenog broja vatt. Izbjegavajte zastoj vrućine.

Vegye figyelembe a szerelési útmutatót. Mindig tarisa be a megadott wattszámot. Akadályozza meg a hőtolódást.

Molija, væmrete pod внимание ръководството за монтаж. Спазвайте винаги посочените ватове. Избягвайте акумулиране на топлина.

Dodržujte prosim návod k montáži. Vždy dodržujte uvedenou hodnotu výkonu (watt). Zabránite tak přehřívání.

Följ monteringsanvisningen. Följ alltid angivet wattal. Undvik att detta uppstar.

Respectați instrucțiunile de montaj. Respectați întotdeauna numărul de watî împus. Evitați acumularea de căldură.

Le rogamos que tenga presente las instrucciones de montaje. Respete siempre el número indicado de vatios. Evite la acumulación de calor.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Comply with the max. permissible loads. For details, please refer to the assembly instructions.

Respectez les valeurs de charge max. admissibles des parties de meubles. Pour plus de détails, cf. la notice de Houd de maximaal geoorloofde belastingswaarden van de meubeldelen aan. Voor details verwijzen wij naar de montagehandleiding.

Rispettare la portata max. permessa degli elementi del mobile. Per dettagli si vedano le istruzioni di montaggio e si vada Upoštevajte načinovo dovoljeno opterecenje delov pohištva. Podrobnosti najdete v navodilih za montažo in na Pridržavajte se maks. Dozvoljenih vrijednosti opterecenja elemenata namještaja. Detalje vidu u upitu za montažu.

Tartsa be a bútorélemekek max. melegedéssel terhelési értékéit. A részleteket lásd a szerelési útmutatóban.

Спазвайте Макс. допустимите стойности на натоварване на мебелите. За подробности виж ръководството за монтаж Dodržujte max. približné hodnoty záťažení nábytkových dielov. Podrobnosti viz návod k montáži.

Följ max. tillåten belastning av mobeldelarna. Mer information finns i monteringsanvisningen.

Respectați valourile de solicitare max. admise pentru corpurile de mobilier. Pentru detalii consultați instrucțiunile de montaj.

Respete los valores máximos de carga admisibles para las piezas de los muebles. Consulte los detalles en las instrucciones de montaje.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Zur Möbelreinigung ein mit Wasser befeuchtetes, füsselfreies Baumwolltuch verwenden. Gerenigte Flächen immer trockenreiben!

To clean the furniture only use a water dampened lint-free cotton cloth. Once cleaned, always wipe the surfaces dry.

Utilisez un chiffon en coton non pelucheux humidifié avec de l'eau pour nettoyer les meubles. Séchez systématiquement les surfaces nettoyées en les frottant!

Gebruik een met water bevuchtigde, plusvruije katoenen doek om de meubels te reinigen. Wrijf gereinigde oppervlakken altijd droog! Per pulire il mobile utilizzare un panno di cotone inumidito d'acqua e che non perde pelucchi. Asciugare sempre le superfici che si sono pulite!

Za čišćenje pohištva uporabljajte vlazno bombažno krpę, ki ne pušča vlaken. Očišćene površine vedno obrinite do suhega!

За чистене на мебелите използвайте напълно влажна кърпа, която не оставя прах. Очищени повърхности винаги да се изтриват до сухо!

K čišćenju namještaja koristite sa vodom navlaženu pamučnu krpu koja ne ispušta vlakna. Očišćene površine uvijek obrinite suhom krom!

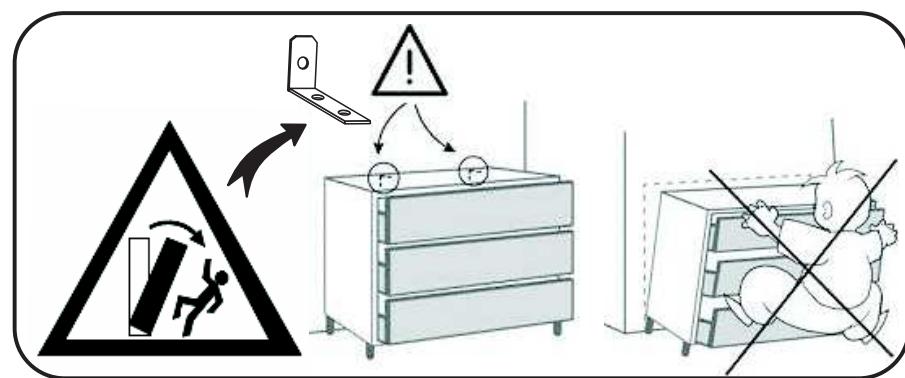
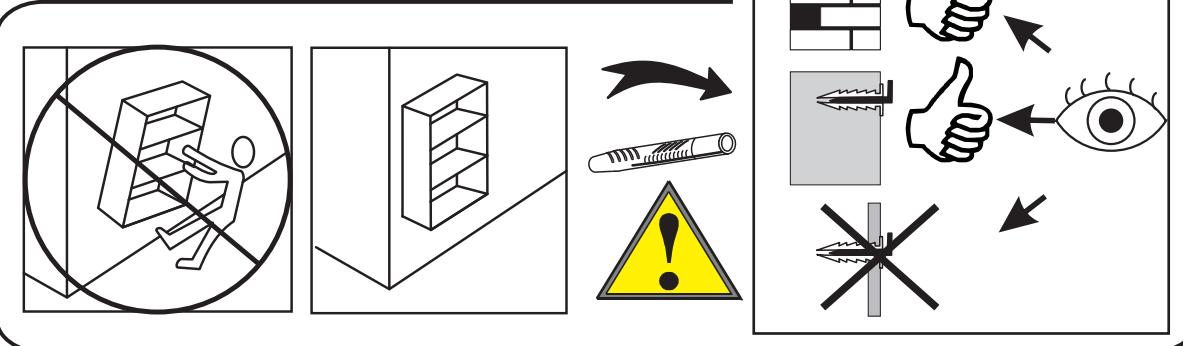
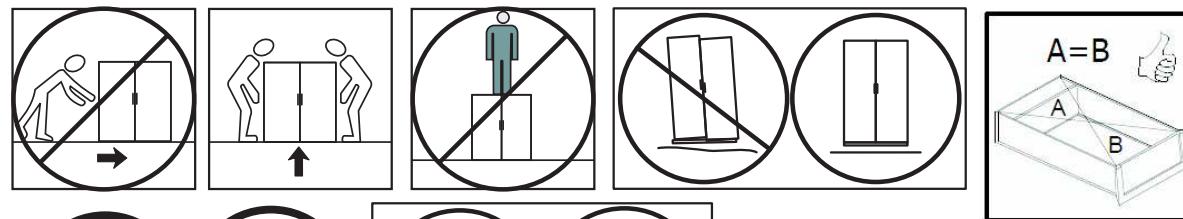
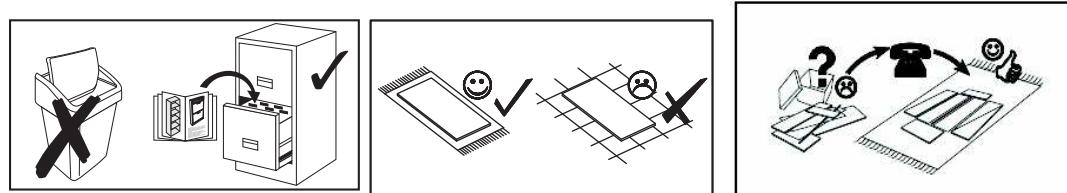
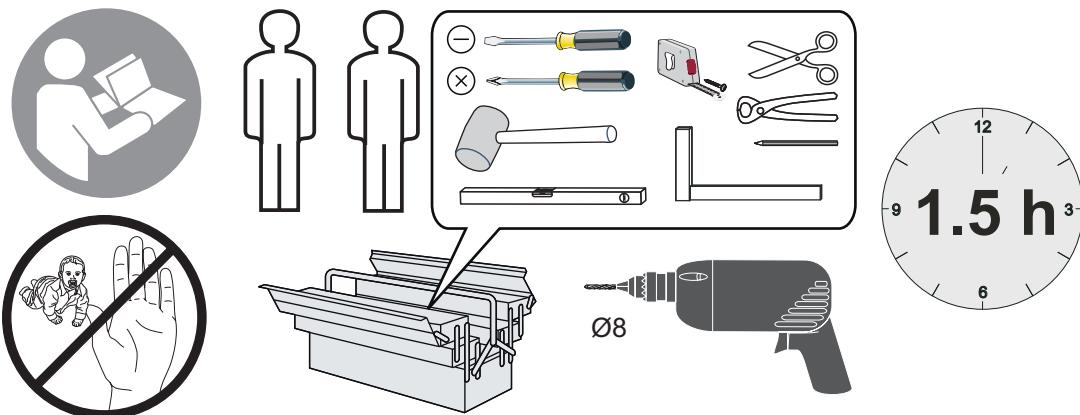
Bútorisztáláshoz vizelle benzenezőt, nem szárazodó pamutkendőt használjon. A megliszitált felületeket mindenkor megfelelő törölje szárazra!

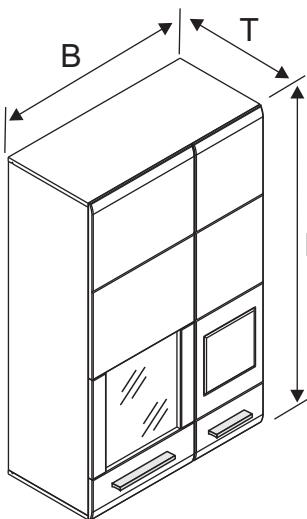
За почистване на мебелите използвайте влагана със суха кърпа. Погрижете се, че всички повърхности са изчистени до сухо!

Für möbelreinigung används en luftfri bomullsduk fuktad med vatten. Rengjorda yttr ska alltid torkas torra!

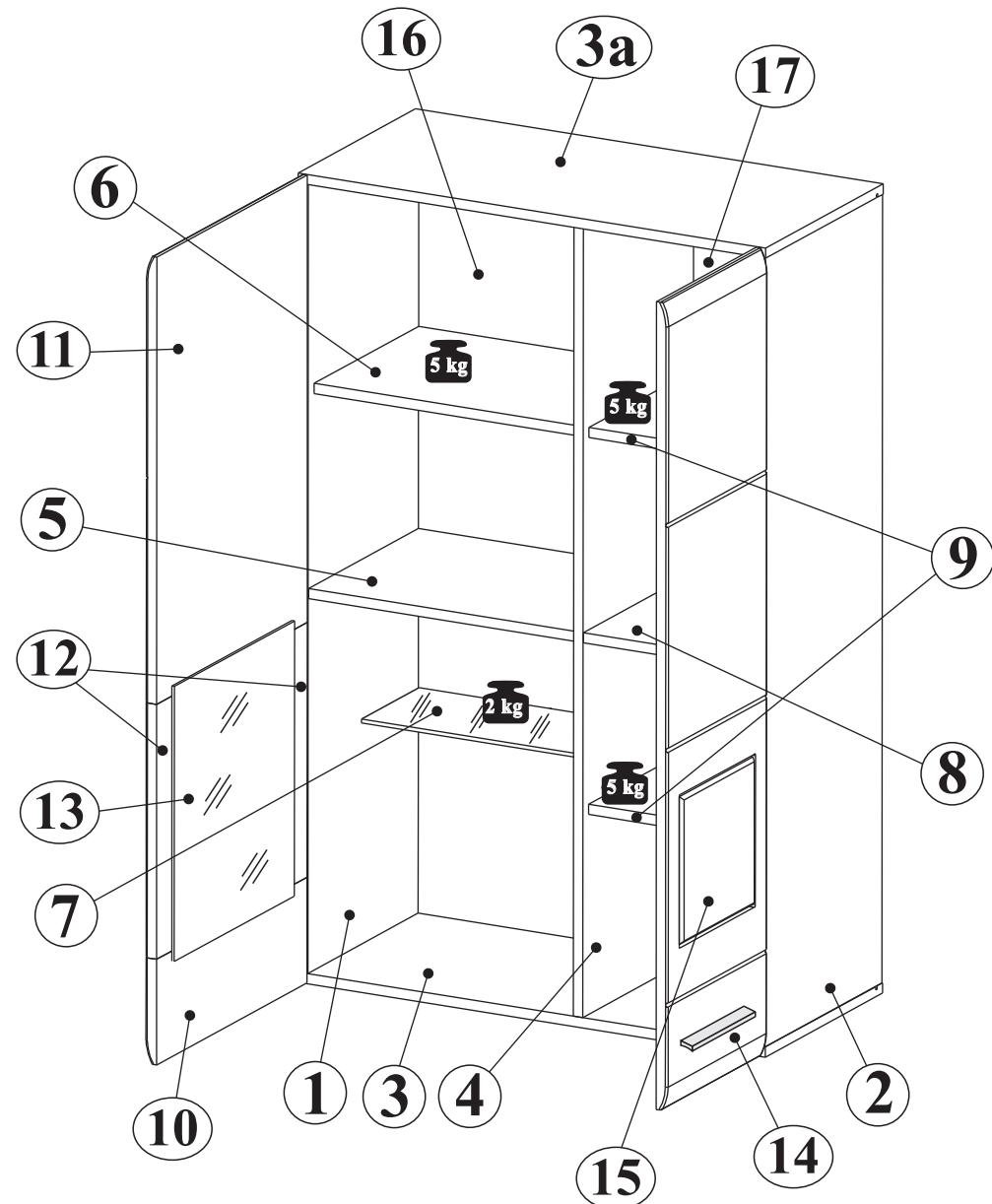
Pentru curățarea mobiliei utilizati o lavelă din bumbac fără scame umedă cu apă. Suprafetele curățate se sterg întotdeauna până se usucă!

Emplee un paño de algodón humedecido con agua y libre de pelusa para la limpieza de los muebles. Seque siempre las superficies que ha limpiado!

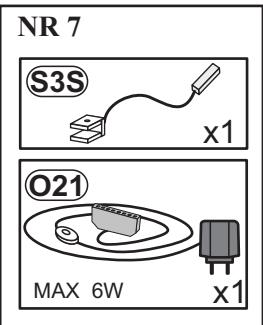
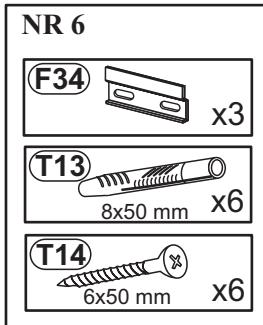
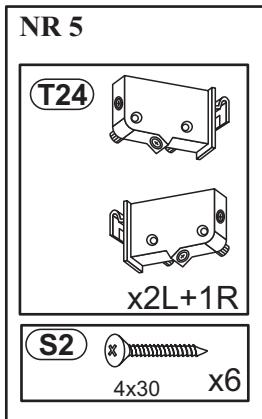
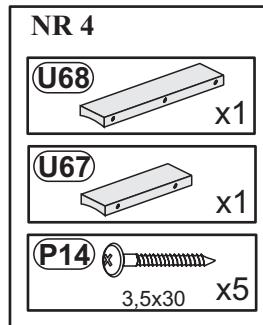
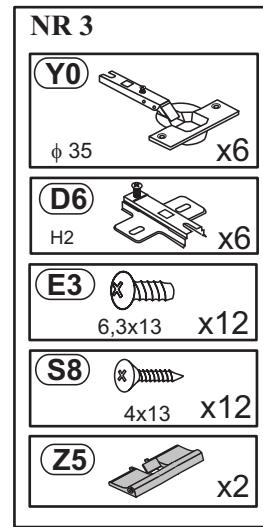
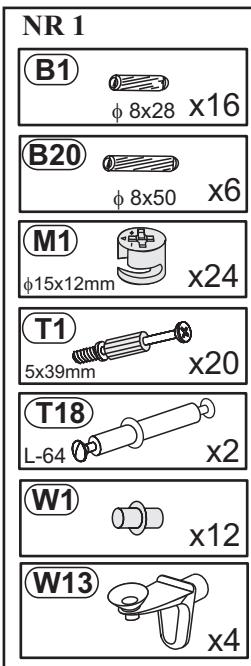




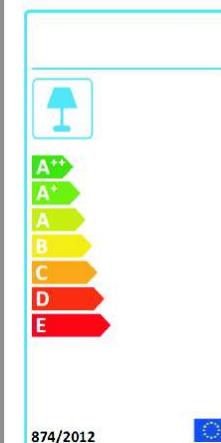
B - 750mm  
H - 1194mm  
T - 366mm



1	1164	347	1	2/2
2	1164	347	1	2/2
3-3a	750	348	2	1/2
4	1164	347	1	2/2
5	426	323	1	1/2
6	426	310	1	1/2
7	425	150	1	1/2
8	277	323	1	1/2
9	277	310	2	1/2
10	156	446	1	1/2
11	660	446	1	1/2
12	376	60	2	2/2
13	406	356	1	1/2
14	1192	296	1	2/2
15	218	218	1	1/2
16	1173	435	1	2/2
17	1173	286	1	2/2



<http://www.innostenstyle-mvg.de>



BG

Bulgarisch

български

CS

Tschechisch

čeština

DA

Dänisch

Dansk

DE

Deutsch

Deutsch

ET

Estonisch

Eesti

EL

Griechisch

ελληνικά

EN

Englisch

English

ES

Spanisch

español

FR

Französisch

Français

FI

Finnisch

suomalainen

HR

Kroatisch

hrvatski

HU

Ungarisch

magyar

IT

Italienisch

Italiano

LV

Lettisch

Latvijas

LT

Litauisch

Lietuvos

NL

Niederländisch

Nederlands

PL

Polnisch

Polski

PT

Portugiesisch

português

RO

Rumänisch

român

SK

Slowakisch

slovenský

SL

Slowenisch

slovenčina

SV

Schwedisch

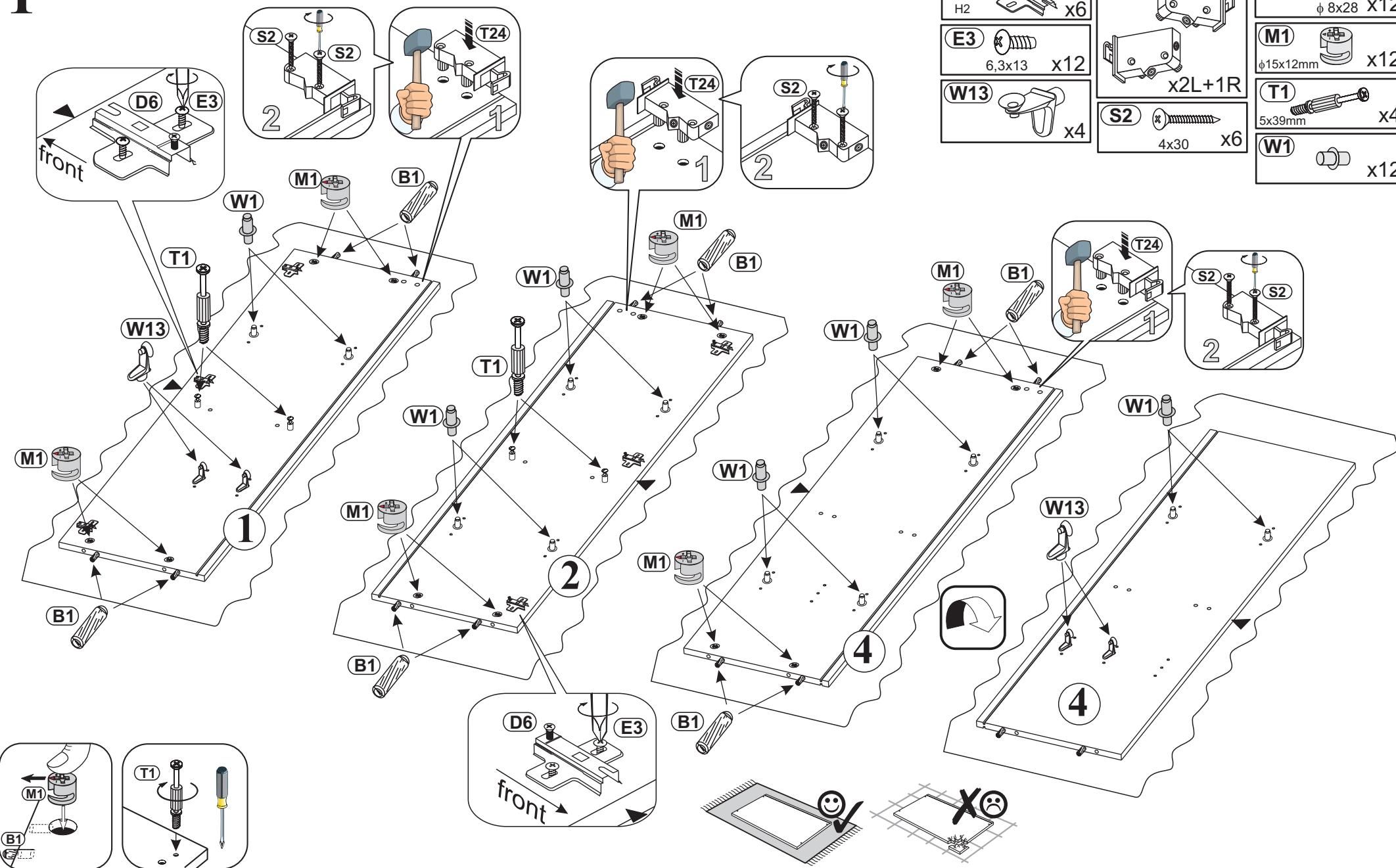
Svenska

**INNOSTYLE**  
comfort edition

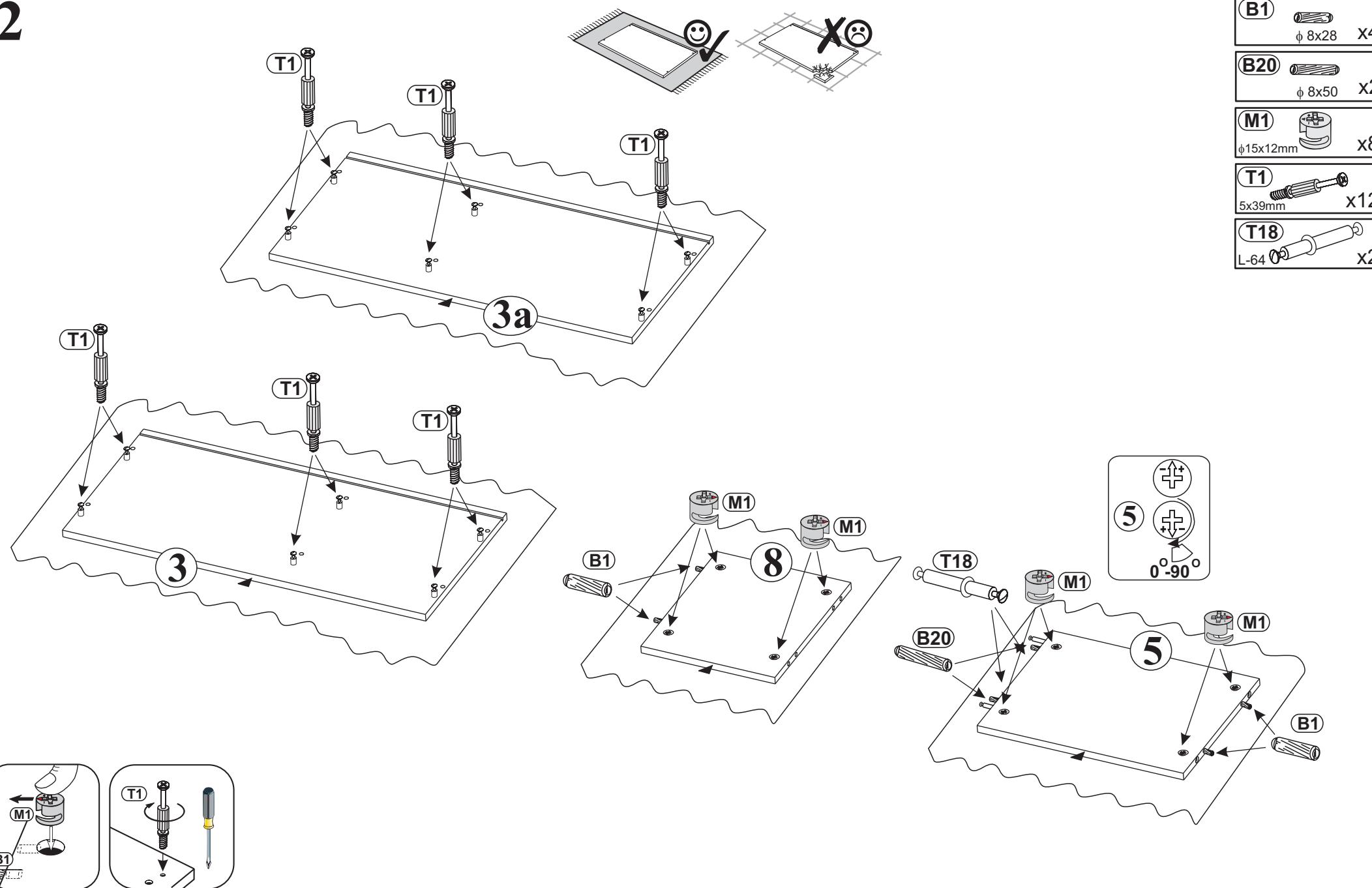
Möbelvertriebsgesellschaft mbH & Co. KG



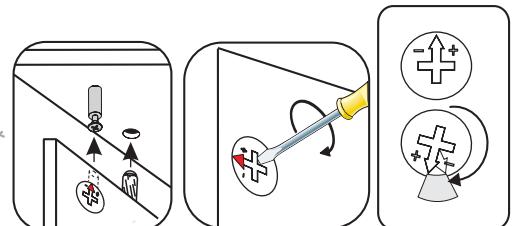
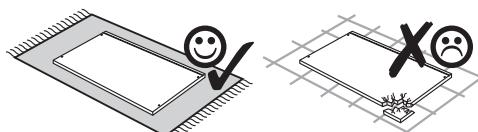
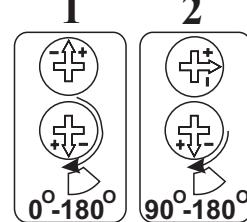
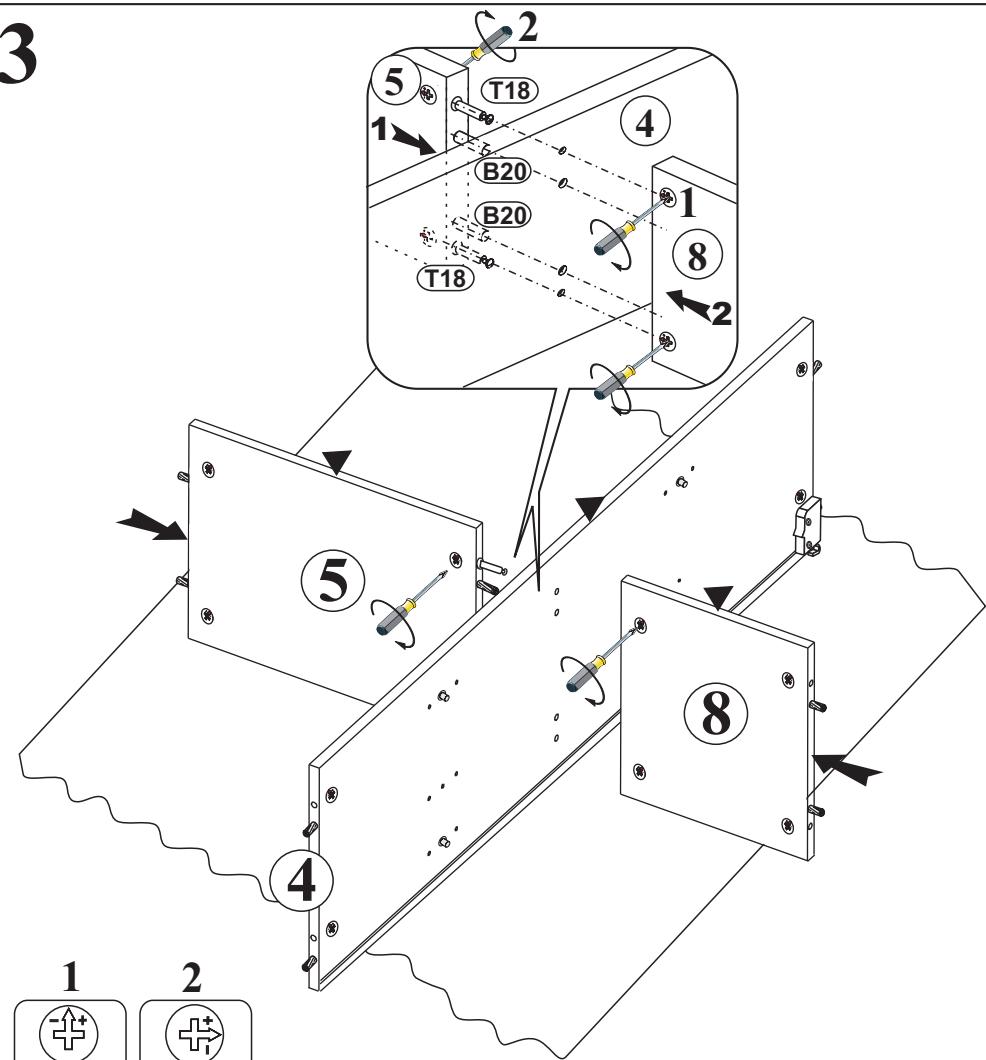
1



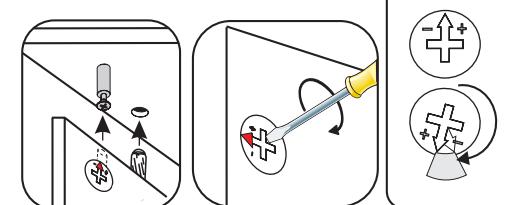
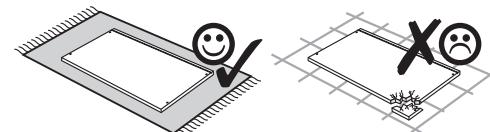
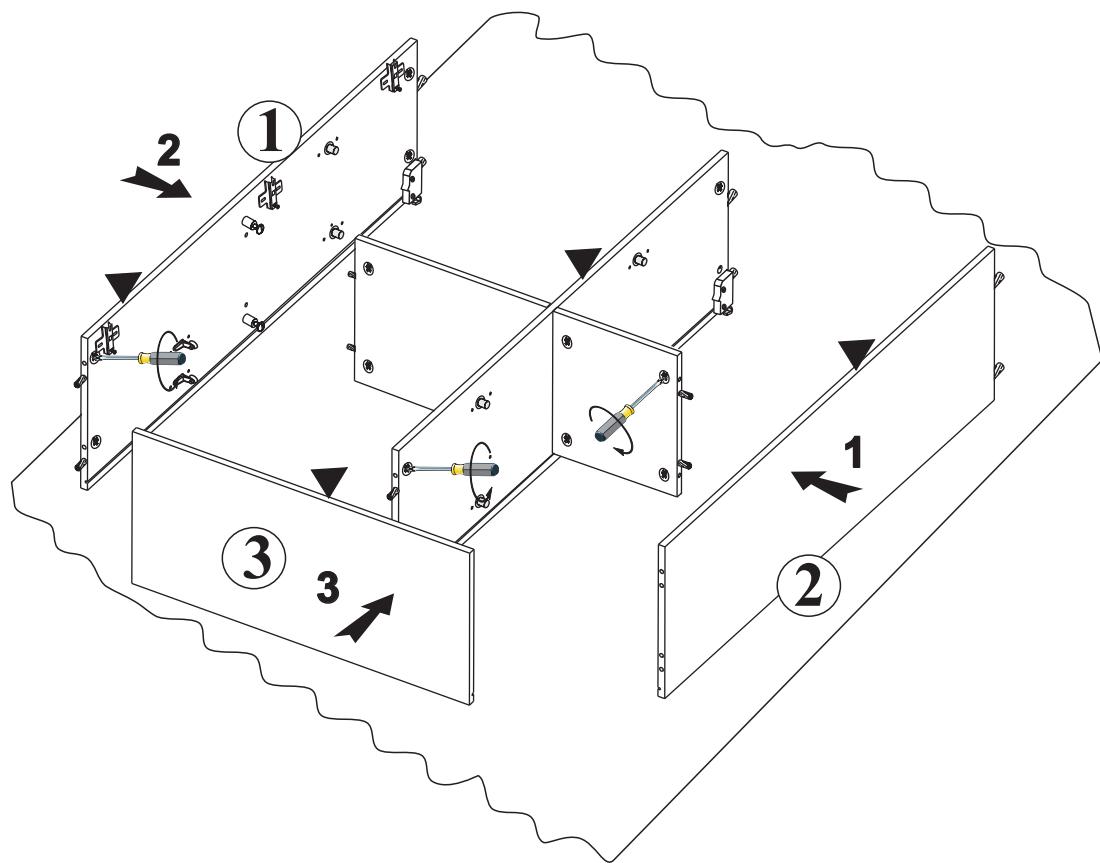
2

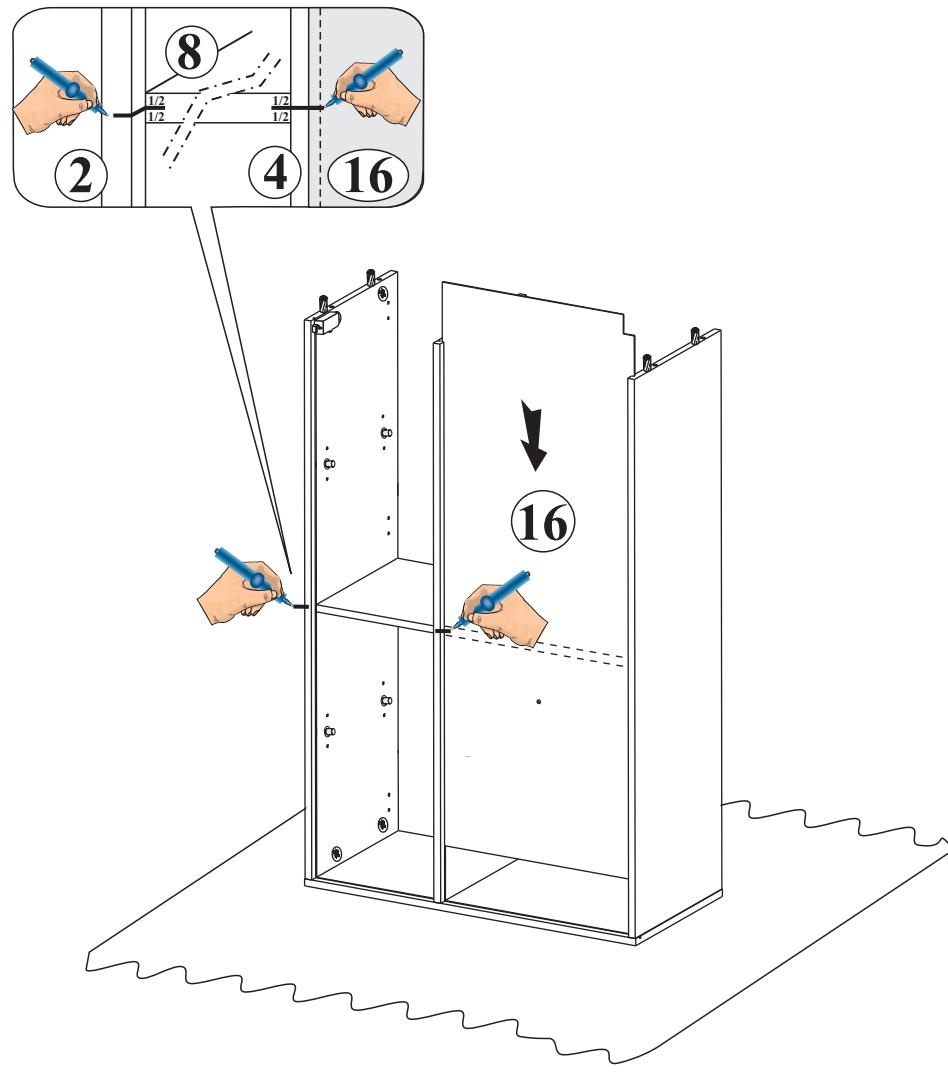
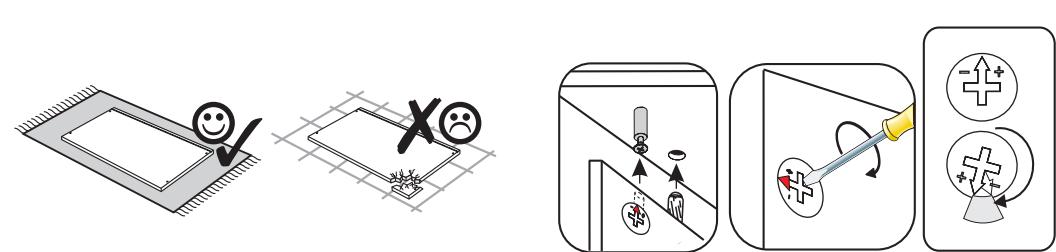
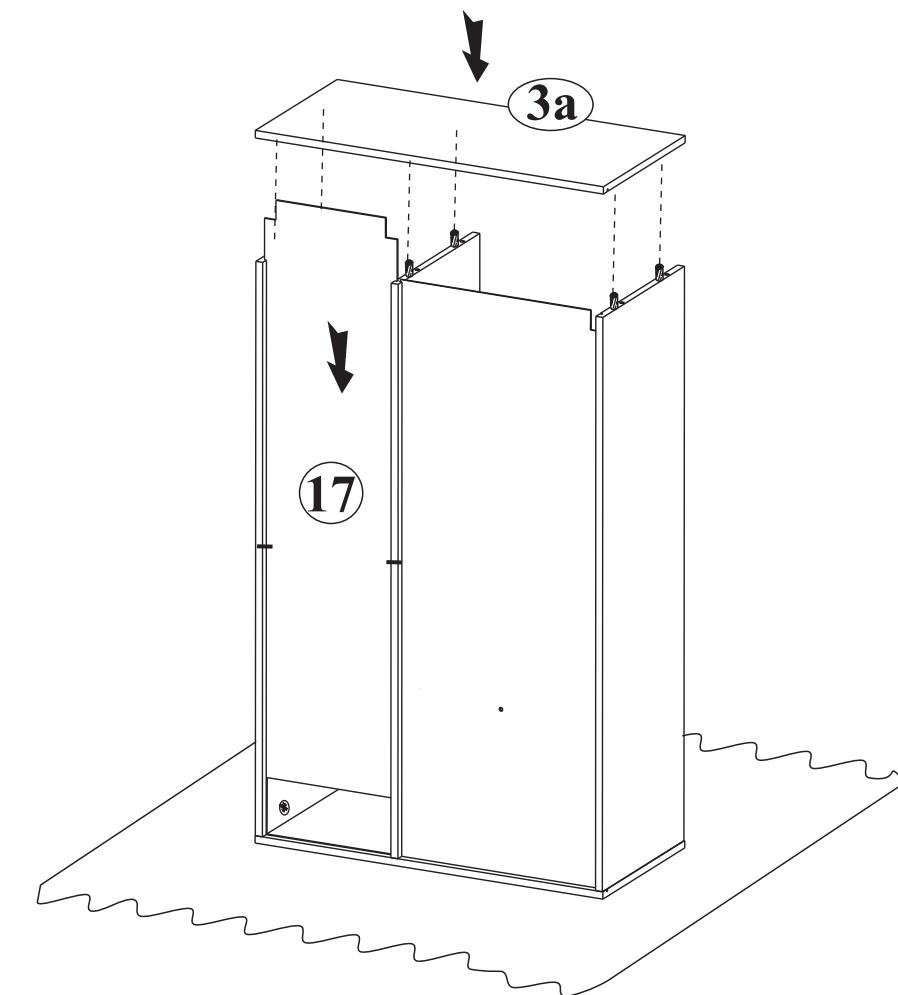


3

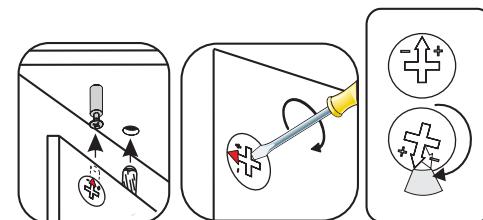
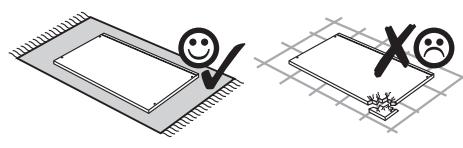
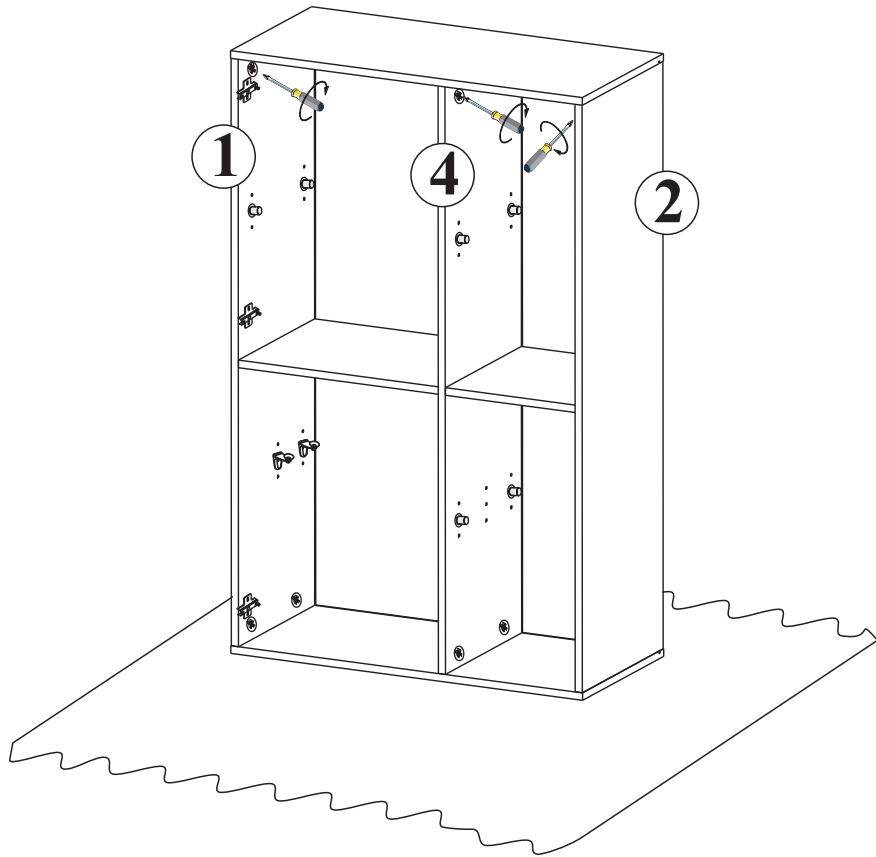


4

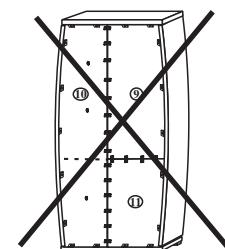
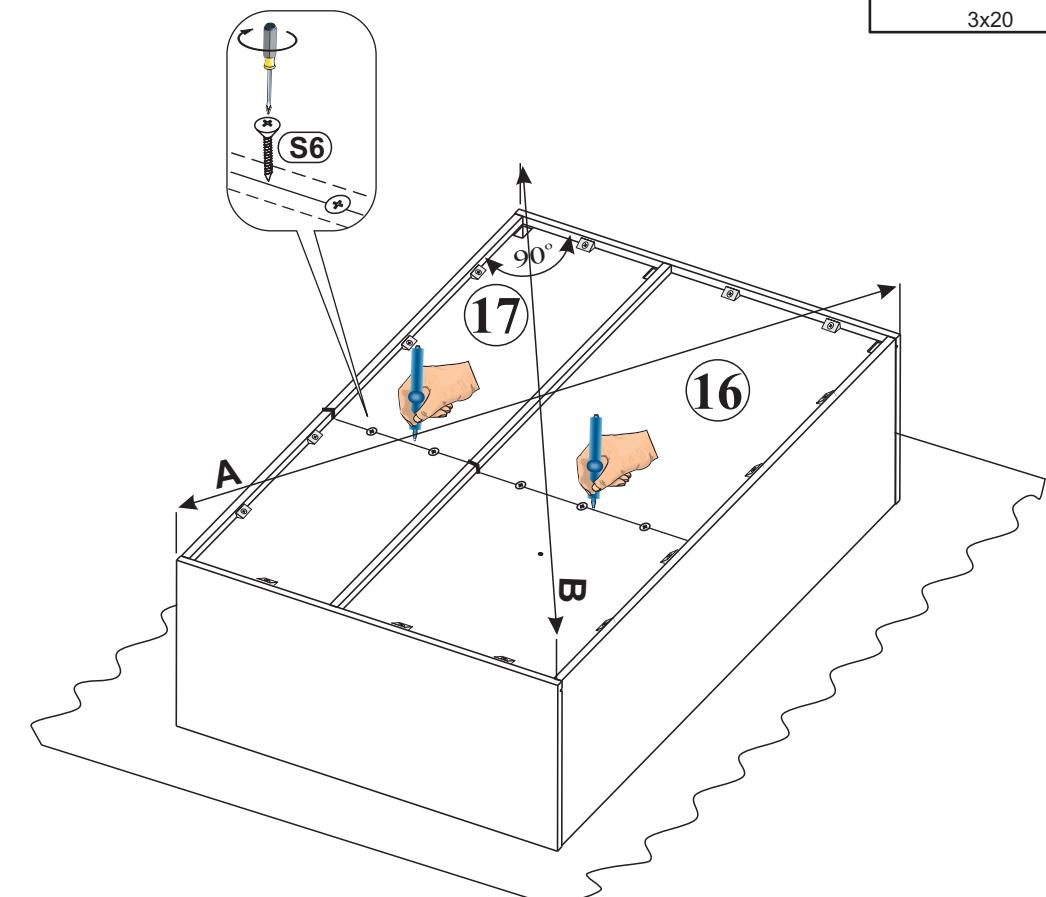


**5****6**

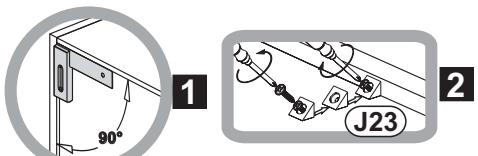
7



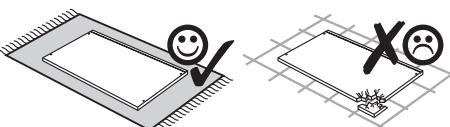
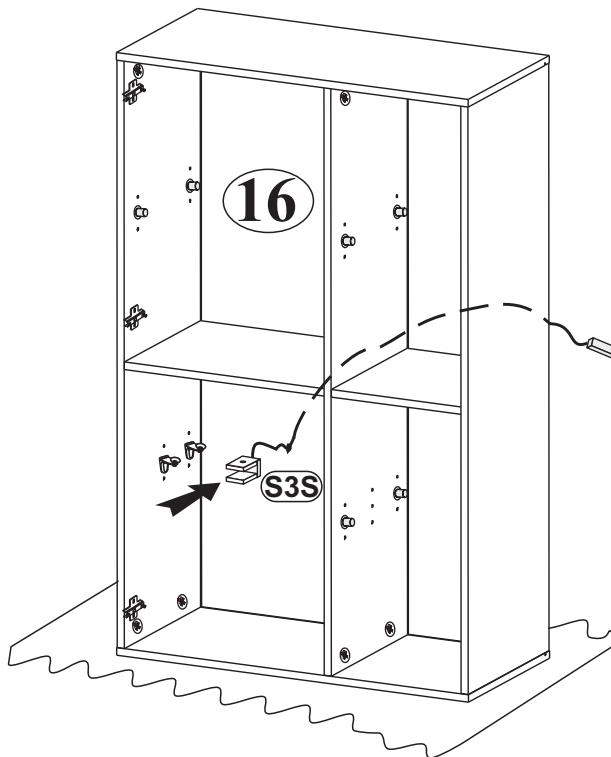
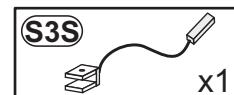
8



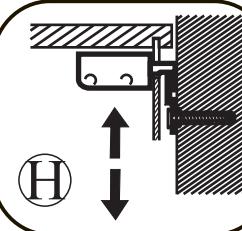
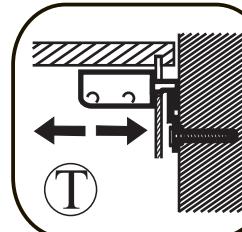
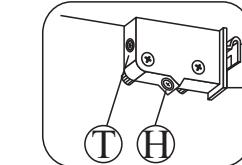
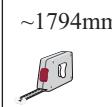
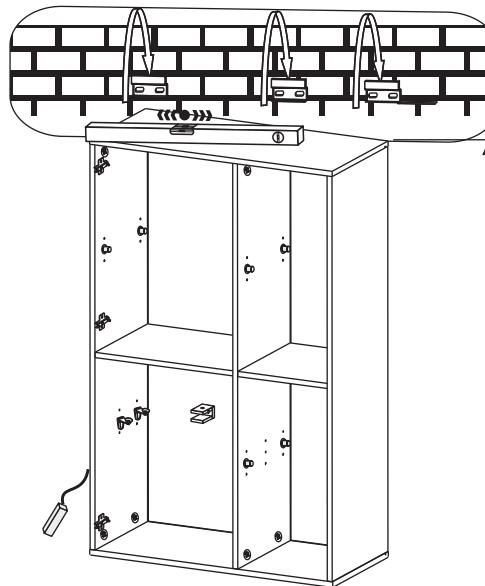
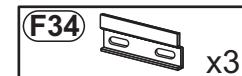
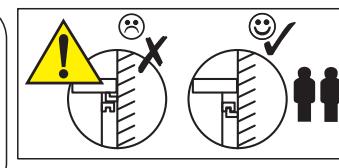
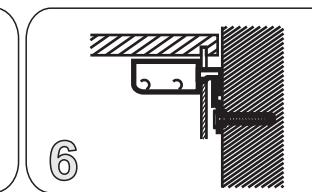
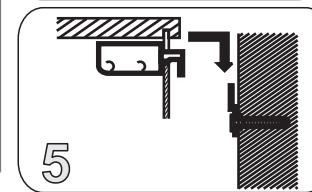
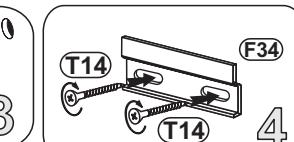
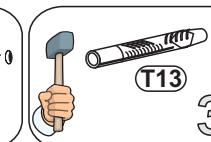
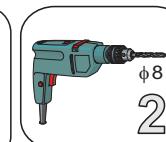
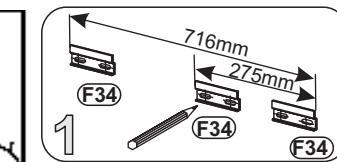
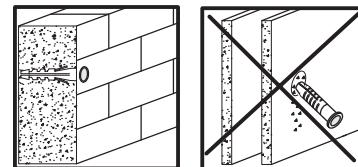
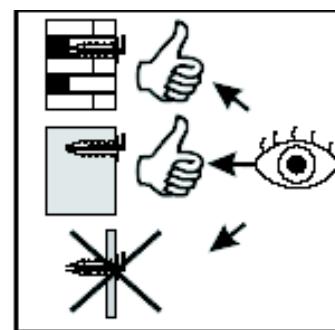
A=B

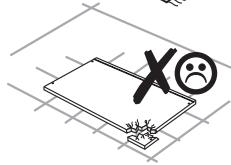
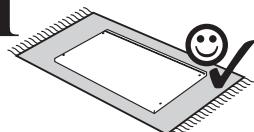
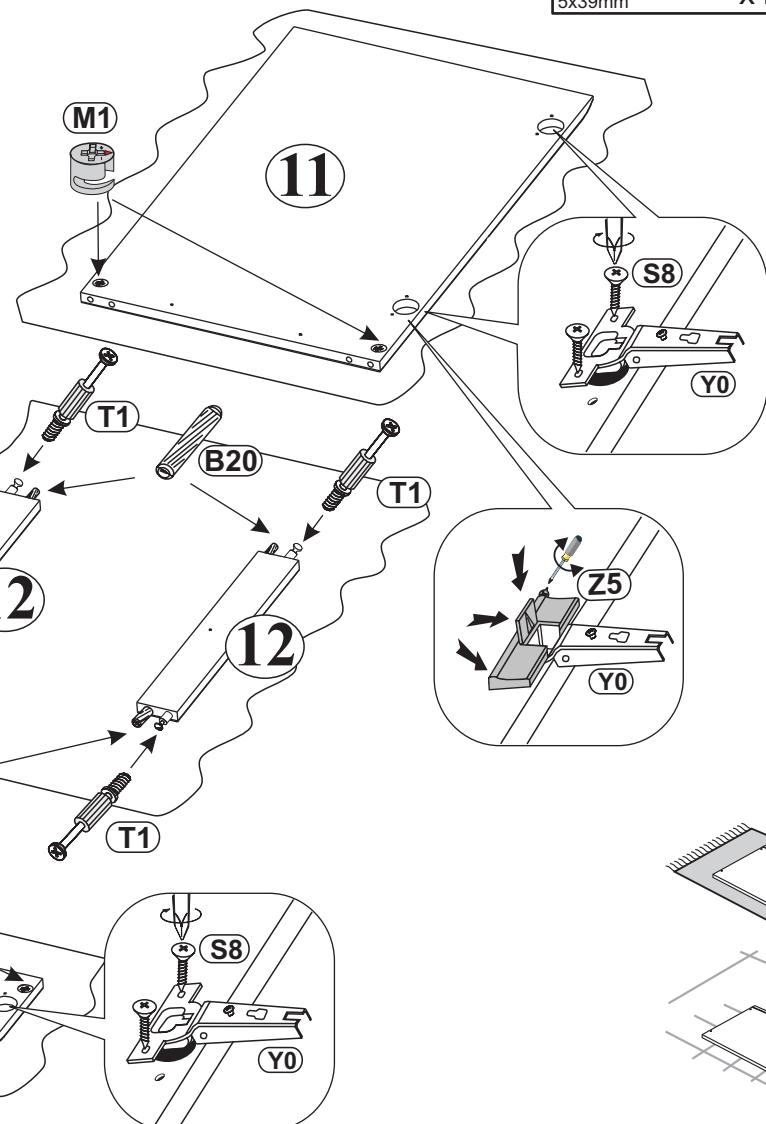
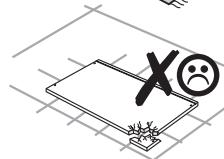
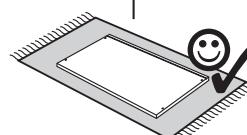
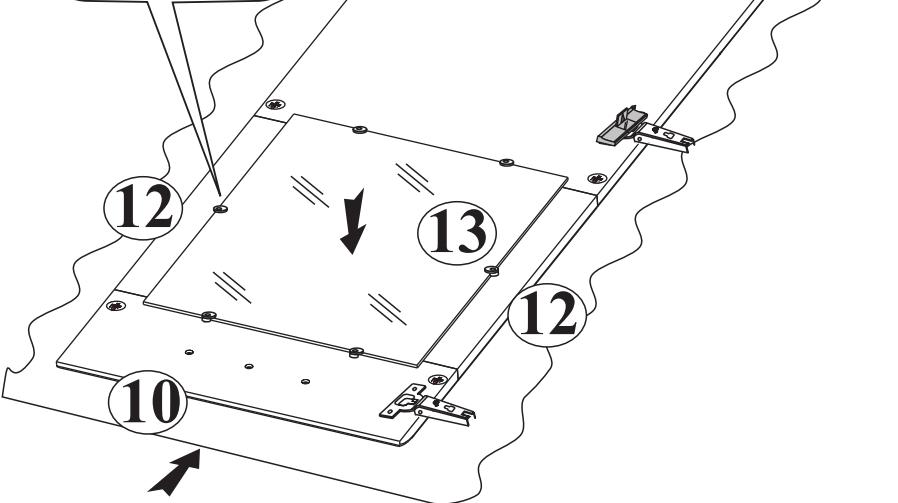
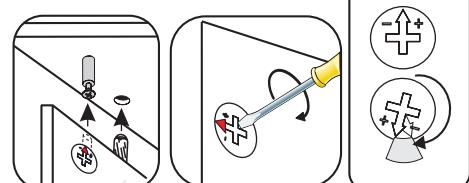


9

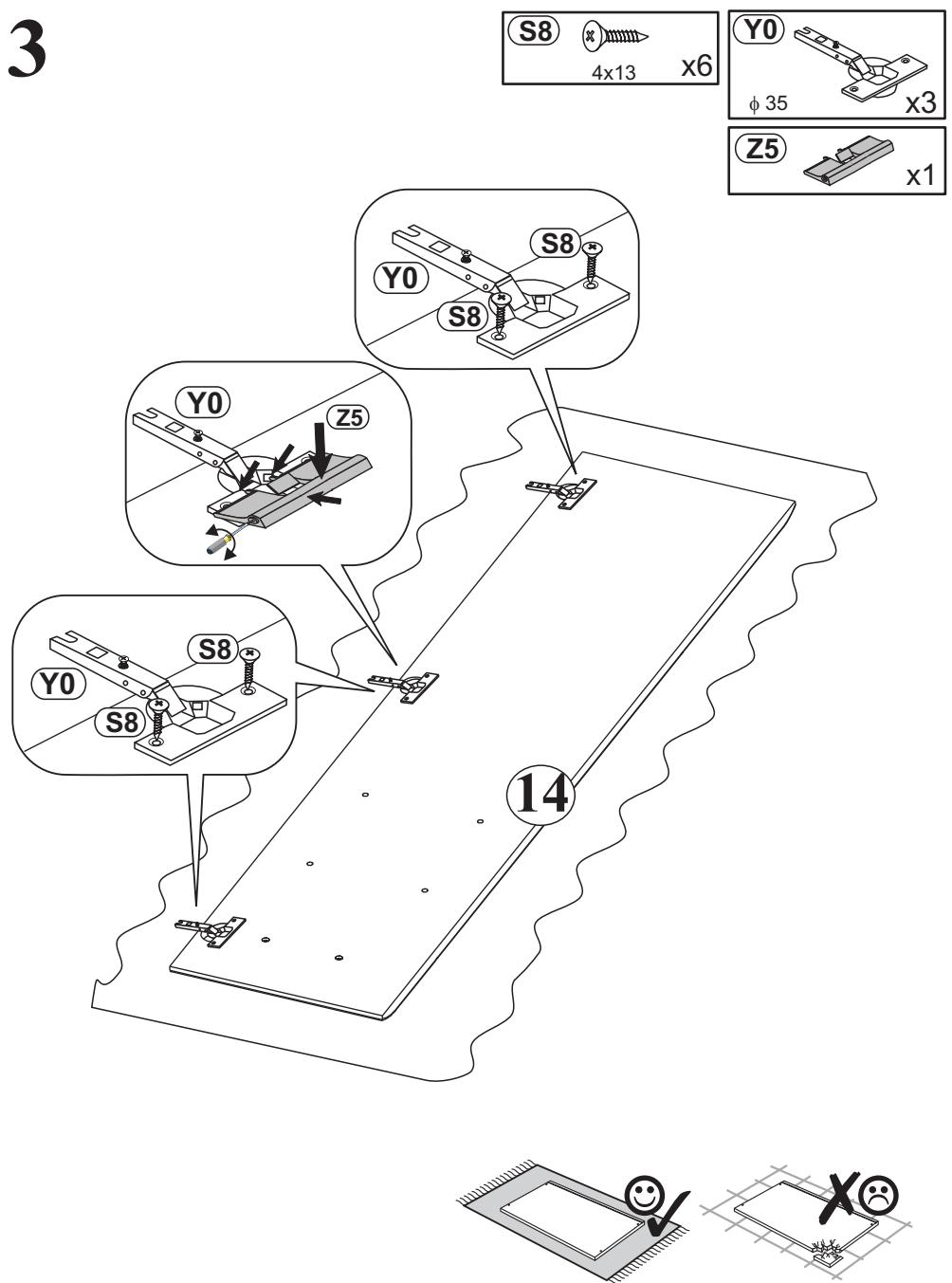


10

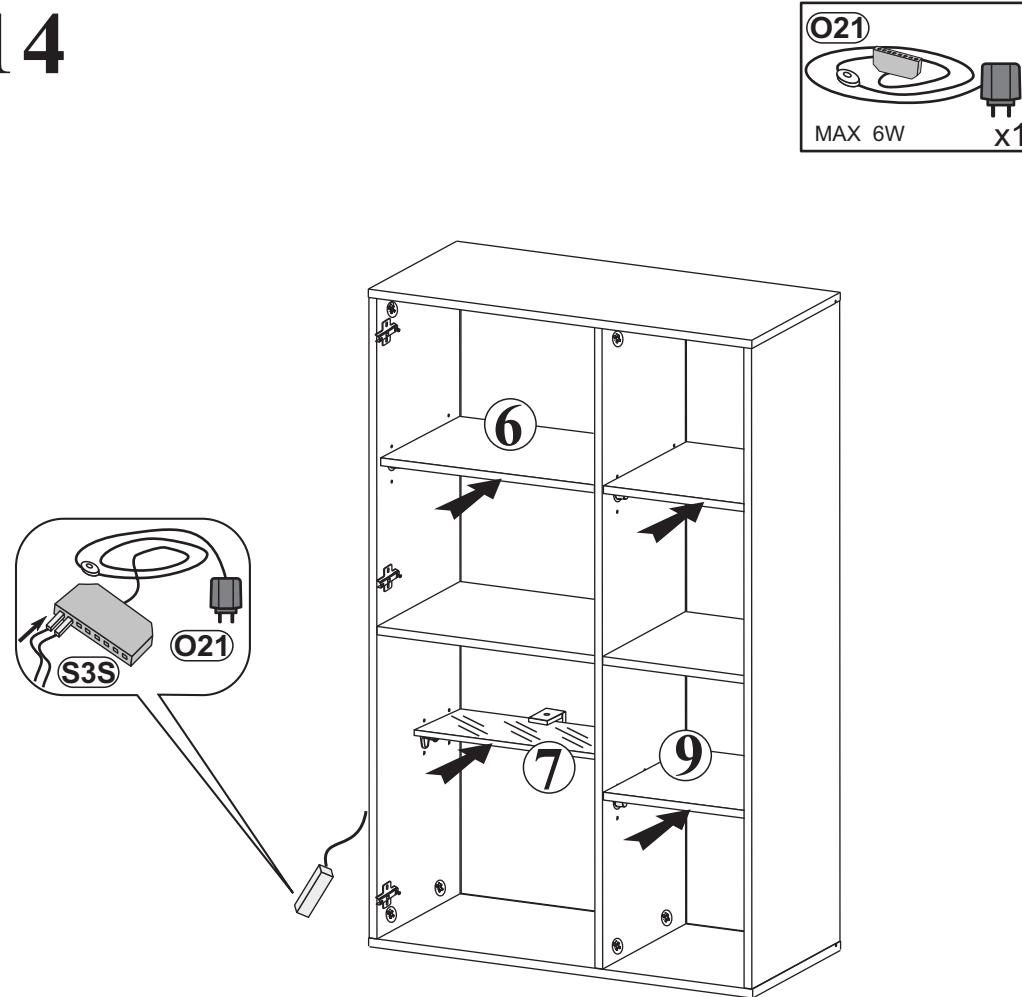


**SAVONA****10E6--10****Type:10****10 / 13****11****S8**  
4x13  
x6**Y0**  
 $\phi$  35  
x3**B20**  
 $\phi$  8x50  
x4**Z5**  
x1**M1**  
 $\phi$  15x12mm  
x4**T1**  
5x39mm  
x4**12****12**  
**11**  
**10**  
**G5**  
**13****G5**  
x6**S6**  
3x20  
x6

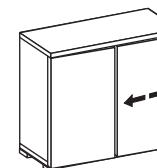
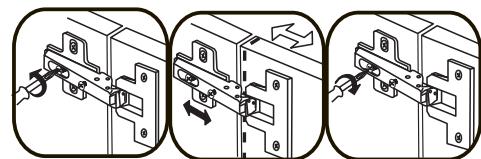
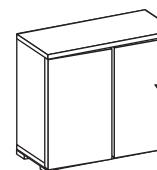
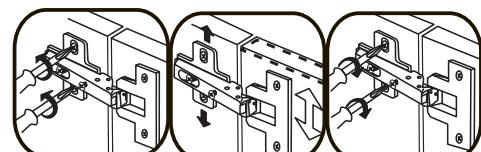
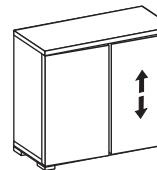
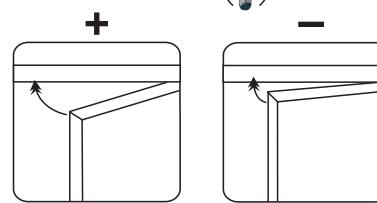
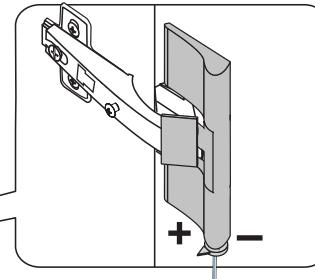
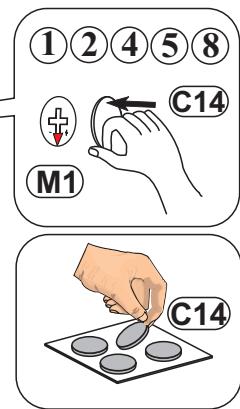
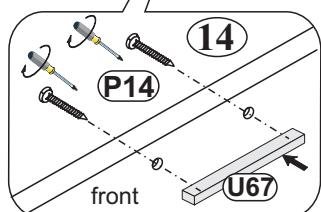
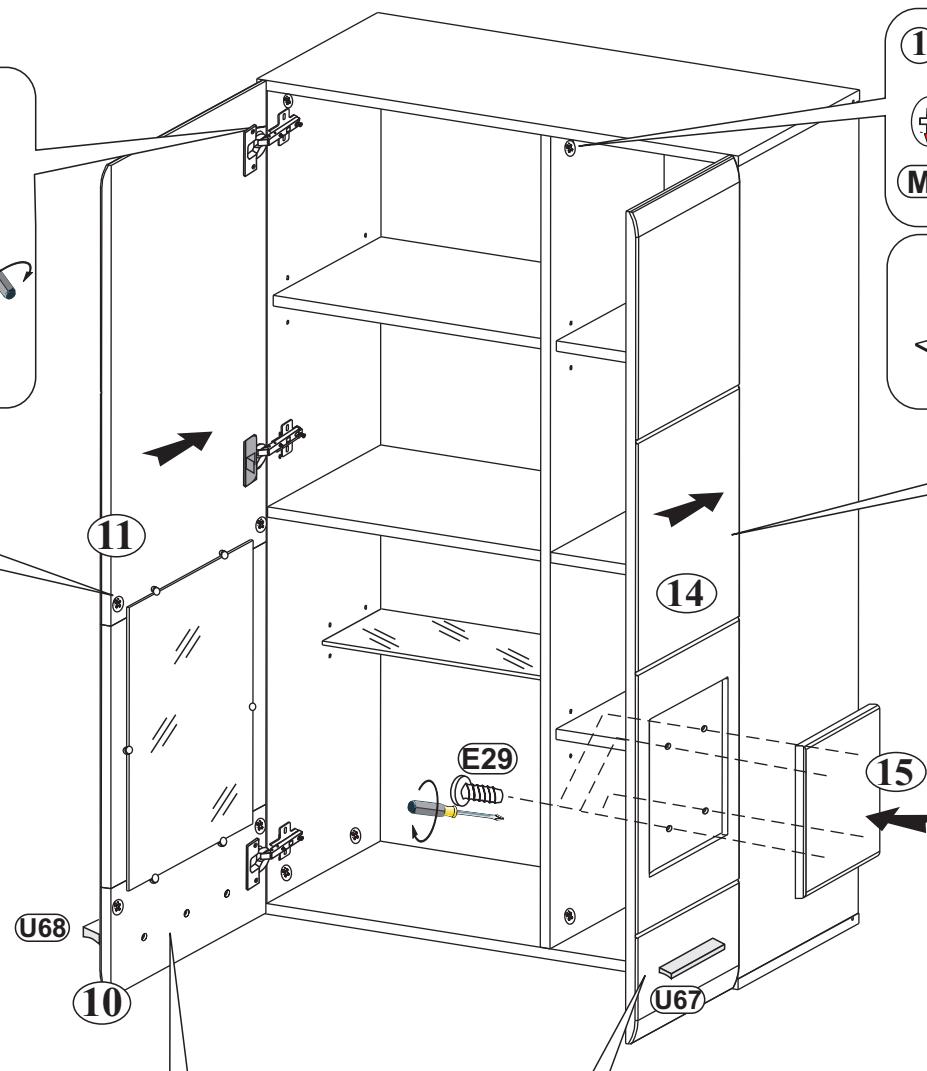
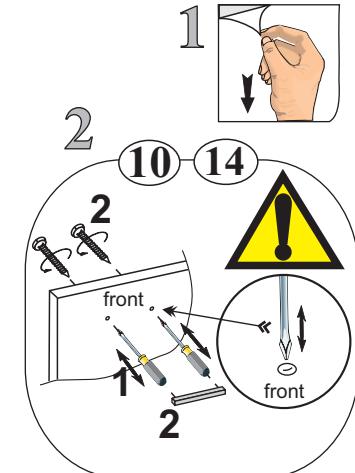
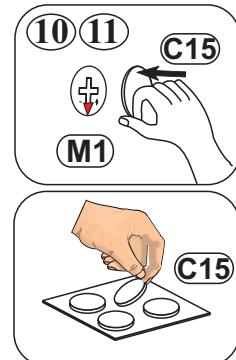
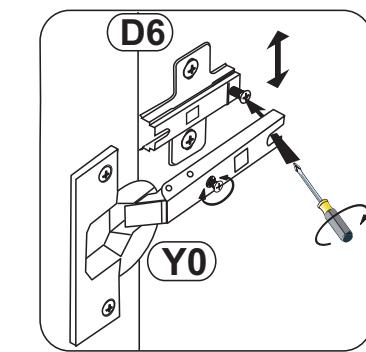
13



14



15



C14  
Ø20mm x20

U68  
x1

C15  
Ø20mm x4

U67  
x1

P14  
3,5x30 x5

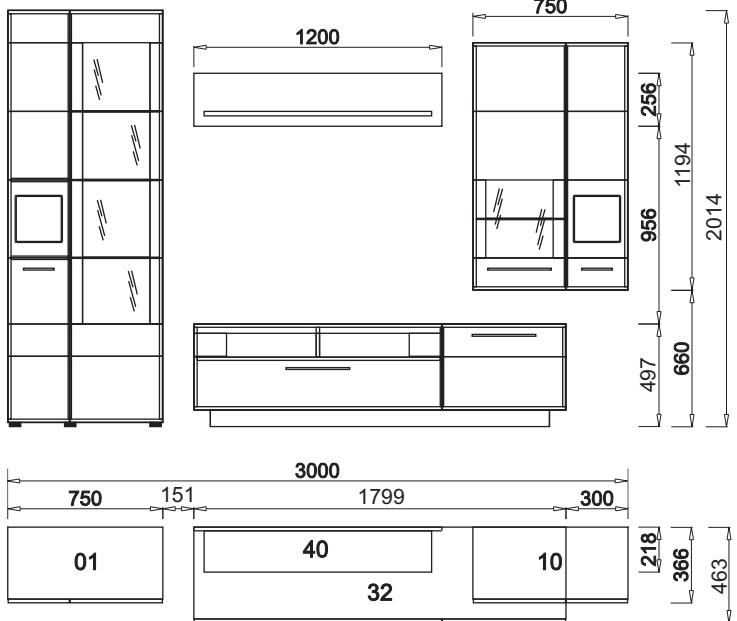
E29  
6,3 x 16 x4

**SAVONA**

**10E6--10**

**Type:10**

**13 / 13**



Kombination 81

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL  
IT  
SI  
XS HR BA

HU  
BG

CZ SK

SE  
RO

ES

Kleinteile und Verpackungsfolien bei der Möbelmontage von Kindern fernhalten!  
Keep small parts and plastic film out of the reach of children!

Tenir les petites pièces et les films plastiques hors de la portées des enfants!  
Houd de kleine onderdelen en de plastic folie uit de buurt van kinderen!

Tenere i componenti di piccole dimensioni e le pellicole di plastica fuori dalla portata dei bambini!  
Malejnih delov in embalažne folije pri montaži pohištva hranite izven dosegja otrok!  
Bútorszerelés közben a csomagolt fóliák gyermeketől távol tartandók!

Дребни детайли и опаковъчни съст�и да се държат далеч от деца при монтажа на мебелите!  
Při montáži nábytku uchovávejte drobné fólie a obalové folie z dosahu dětí!

Vid möbelmontering ska smådelar och förpackningsfolien hållas oåtkomliga för barn!

Tineți departe de copii piesele mici și folia de ambalat la montarea mobilă!

¡Durante el montaje, mantenga alejados de los niños las piezas pequeñas y el material plástico de embalaje!

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL  
IT  
SI  
XS HR BA

HU  
BG

CZ SK

SE  
RO

ES

Möbelmontage muss auf ebenem Untergrund erfolgen. Bei Wandmontagen immer geeignetes Befestigungsmaterial verwenden.

Furniture must be assembled on a flat surface. For assembly to the wall only use suitable fixing materials.

Le meuble doit être monté sur une surface plane. Pour le montage mural, utilisez des accessoires de fixation adaptés au type de mur.

De meubel dienen op een vlakke ondergrond te worden gemonteerd. Voor wandmontage moeten geschikte bevestigingsmaterialen worden gebruikt.

Il montaggio dei mobili deve avvenire su un fondo piano. Per il montaggio si prega di utilizzare solo materiali adatti.

Pohištvo je treba montirati na ravni podlagi. Pri stenski montaži vedno uporabite pritrivitveni material.

Namještaj se mora montirati na ravnoj podlozi. Kod montaže na zid uvijek koristite prikladan materijal za pritrivščivanje.

A bútorszerelést sik felületeken kell végezni. Falra szerezéshoz mindenkor megfelelő rögzítésanyagot kell használni.

Монтажът на мебелите да се извършива на равна основа. При стенен монтаж винаги да се използва подходящ крепежен материал.

Montáž hábytku provádějte na rovném podkladu. Při montáži na stěnu používejte vždy vhodný připevňovací materiál.

Montering av möbeln måste göras på jämnt underlag. Vid väggmontering ska lämpligt uppästningsmaterial användas.

Montarea mobiliei trebuie să se realizeze pe o pardoseală dreaptă. La montarea la perete utilizati întotdeauna material de fixare adekvat.

El montaje debe efectuarse sobre una superficie uniforme. En el montaje mural emplee siempre el material de fijación adecuado.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL  
IT  
SI  
XS HR BA

HU  
BG

CZ SK

SE  
RO

ES

Bitte beachten Sie die Montageanleitung. Halten Sie immer die angegebene Wattzahl ein. Verhindern Sie einen Hitzestau.

Please observe the assembly instructions. Do not exceed the max. given wattage. Ensure that the heat is not allowed to build up.

Veulliez respecter la notice de montage. Respectez impérativement le nombre des watts maximal. Veillez à éviter toute accumulation de chaleur.

Lees a.u.b. de montagehandleiding door. Houd u beslist aan het max. opgegeven wattage. Zorg ervoor dat geen hittestuwing ontstaat.

Atteners alle istruzioni di montaggio. Rispettarsi rigorosamente il numero di watt max. indicato. Assicurarsi che non si verifichi un accumulo di calore.

Upoštevajte navodila za montažo. Vedno upoštevajte navedeno število vatov. Preprečite zastoj vročine.

Obraťte molimo Vas pozor na upitu za montážu. Uvijek se pridržavajte navedenog broja watt. Izbjegavajte zastoj vrućine.

Vegye figyelembe a szerelesi ütmutatót. Mindig tarcsa be a megadott wattszámot. Akadályozza meg a hőtolódást.

Molija, вземете под внимание ръководството за монтаж. Спазвайте винаги посочените ватове. Избягвайте акумулиране на Топлина.

Dodžujte prosim návod k montáži. Vždy dodržujte uvedenou hodnotu výkonu (watt). Zabránite tak přehřívání.

Följ monteringsanvisningen. Följ alltid angivet wattal. Undvik att detta uppstar.

Respectați instrucțiunile de montaj. Respectați întotdeauna numărul de watî împus. Evitați acumularea de căldură.

Le rogamos que tenga presente las instrucciones de montaje. Respete siempre el número indicado de vatios. Evite la acumulación de calor.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL  
IT  
SI  
XS HR BA

HU  
BG

CZ SK

SE  
RO

ES

Halten Sie die max. zulässigen Belastungswerte der Möbelteile ein. Details siehe Montageanleitung

Comply with the max. permissible loads. For details, please refer to the assembly instructions

Respectez les valeurs de charge max. admissibles des parties de meubles. Pour plus de détails, cf. la notice de Houd de maximaal geoorloofde belastingswaarden van de meubeldelen aan. Voor details verwijzen wij naar de montagehandleiding

Rispettare la portata max. permessa degli elementi del mobile. Per dettagli si vedano le istruzioni di montaggio e si vada Upoštevajte naјvećo dozvoljeno opterećenje delova pohištva. Podrobnosti najdete u navodiljih za montažu i na

Pridržavate se maks. Dozvoljenih vrijednosti opterećenja elemenata namještaja. Detalje vidi u uputi za montažu

Tartsa be a bútoroknak max. megejengedett terhelési értékéit. A részleteket lásd a szerelesi ütmutatóban

Спазвайте Макс. Допустимите стойности на натоварване на мебелите. За подробности виж ръководството за монтаж Dodržujte max. přípustné hodnoty zátišíení nábytkových dielů. Podrobnosti viz návod k montáži

Följ max. tillåten belastning av mobeldelarna. Mer information finns i monteringsanvisningen

Respectați valorile de solicitare max. admise pentru corpurile de mobilier. Pentru detalii consultați instrucțiunile de montaj

Respete los valores máximos de carga admisibles para las piezas de los muebles. Consulte los detalles en las instrucciones de montaje

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL  
IT  
SI  
XS HR BA

HU  
BG

CZ SK

SE  
RO

ES

Zur Möbelreinigung ein mit Wasser befeuchtetes, füsselfreies Baumwolltuch verwenden. Gerenigte Flächen immer trockenreiben!

To clean the furniture only use a water dampened lint-free cotton cloth. Once cleaned, always wipe the surfaces dry.

Utilisez un chiffon en coton non pelucheux humidifié avec de l'eau pour nettoyer les meubles. Séchez systématiquement les surfaces nettoyées en les frottant!

Gebruik een met water bevochtigde, plusvrige katoenen doek om de meubels te reinigen. Wrijf gereinigde oppervlakken altijd droog! Per pulire il mobile utilizzare un panno di cotone inumidito d'acqua e che non perde pelucchi. Asciugare sempre le superfici che si sono pulite!

Za čišćenje pohištva uporabljajte vlazno bombažno krpę, ki ne pušča vlaken. Očišćene površine vedno obrinite do suhega!

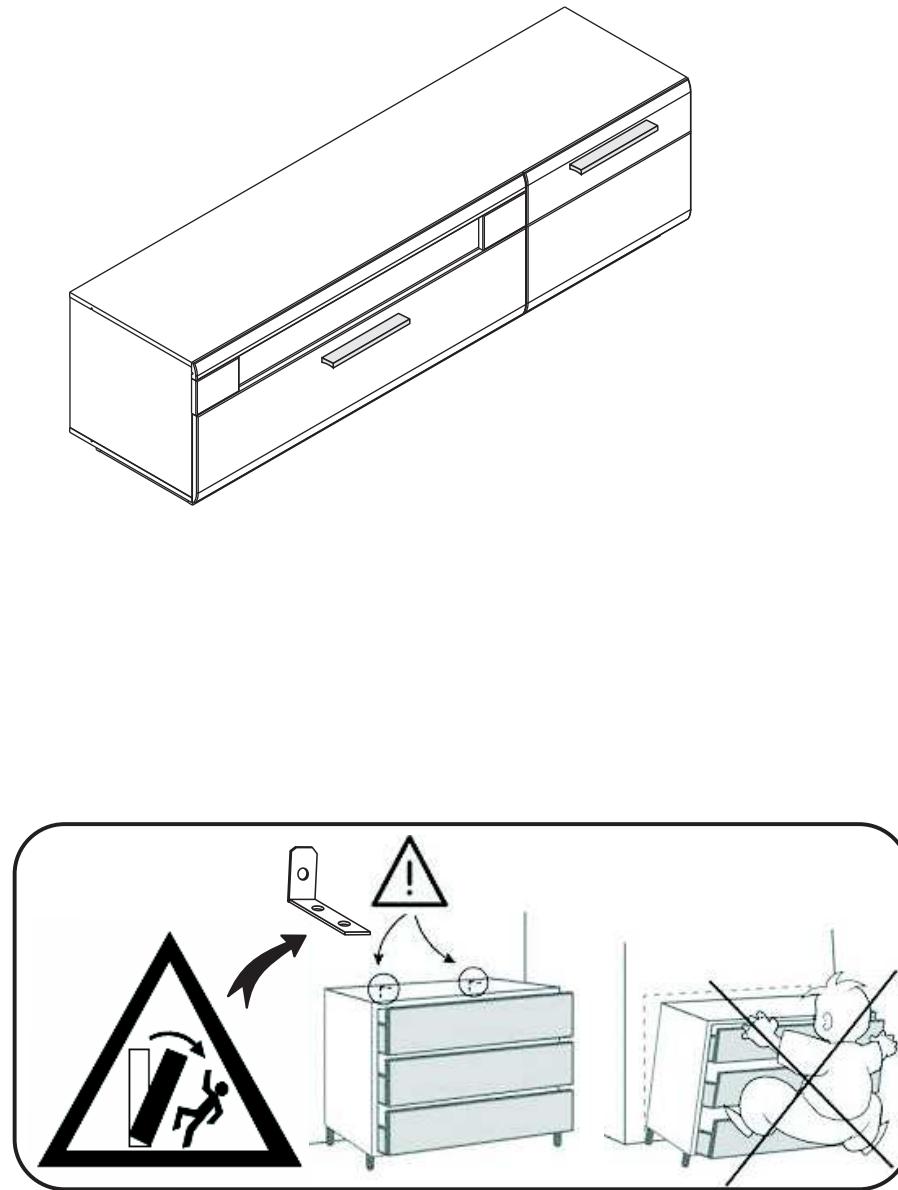
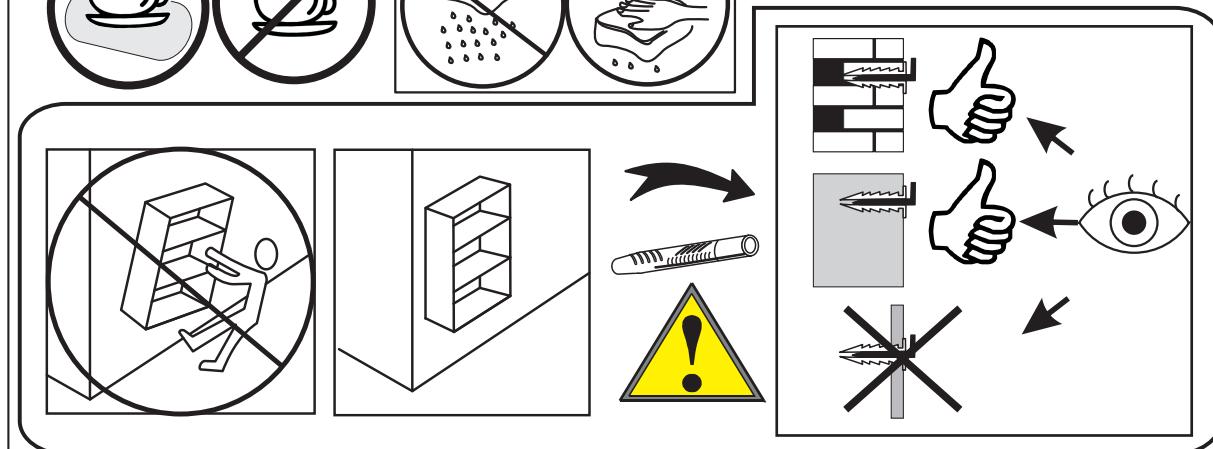
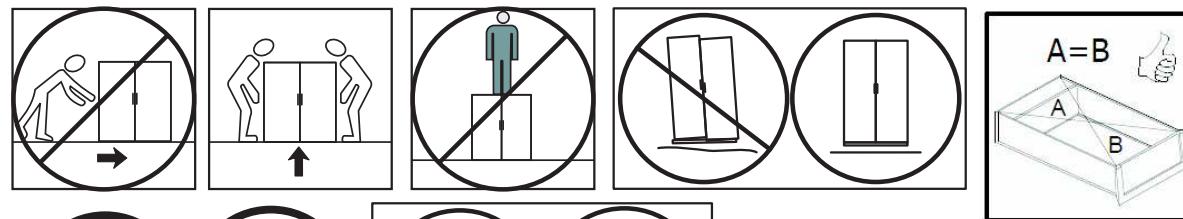
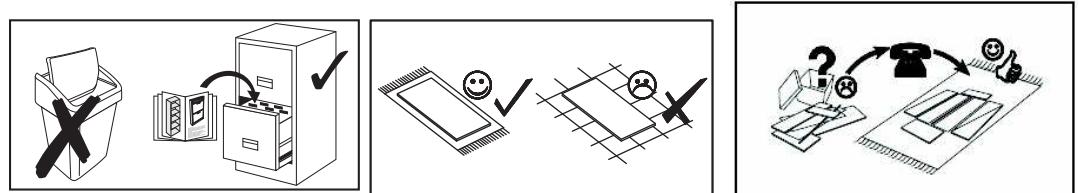
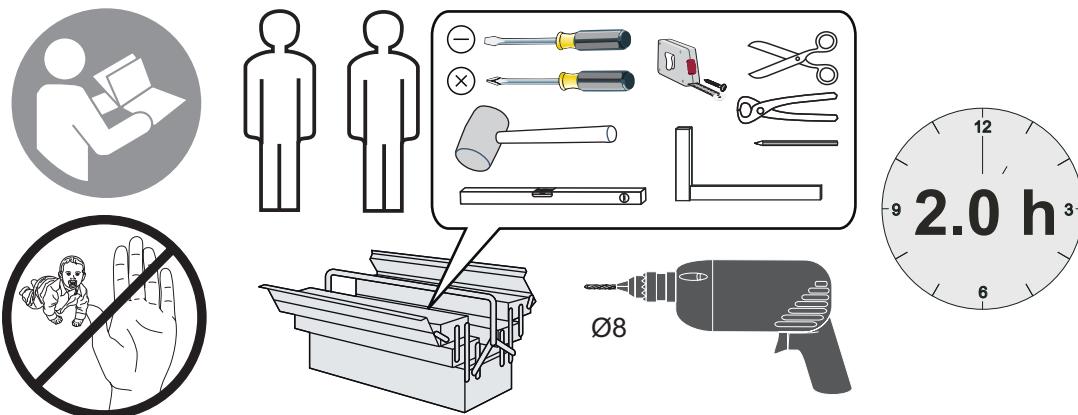
За чистене на мебелите използвайте напълнена с вода, неизпускаща влакна памучна кърпа. Почистените повърхности винаги да се изтират до сух!

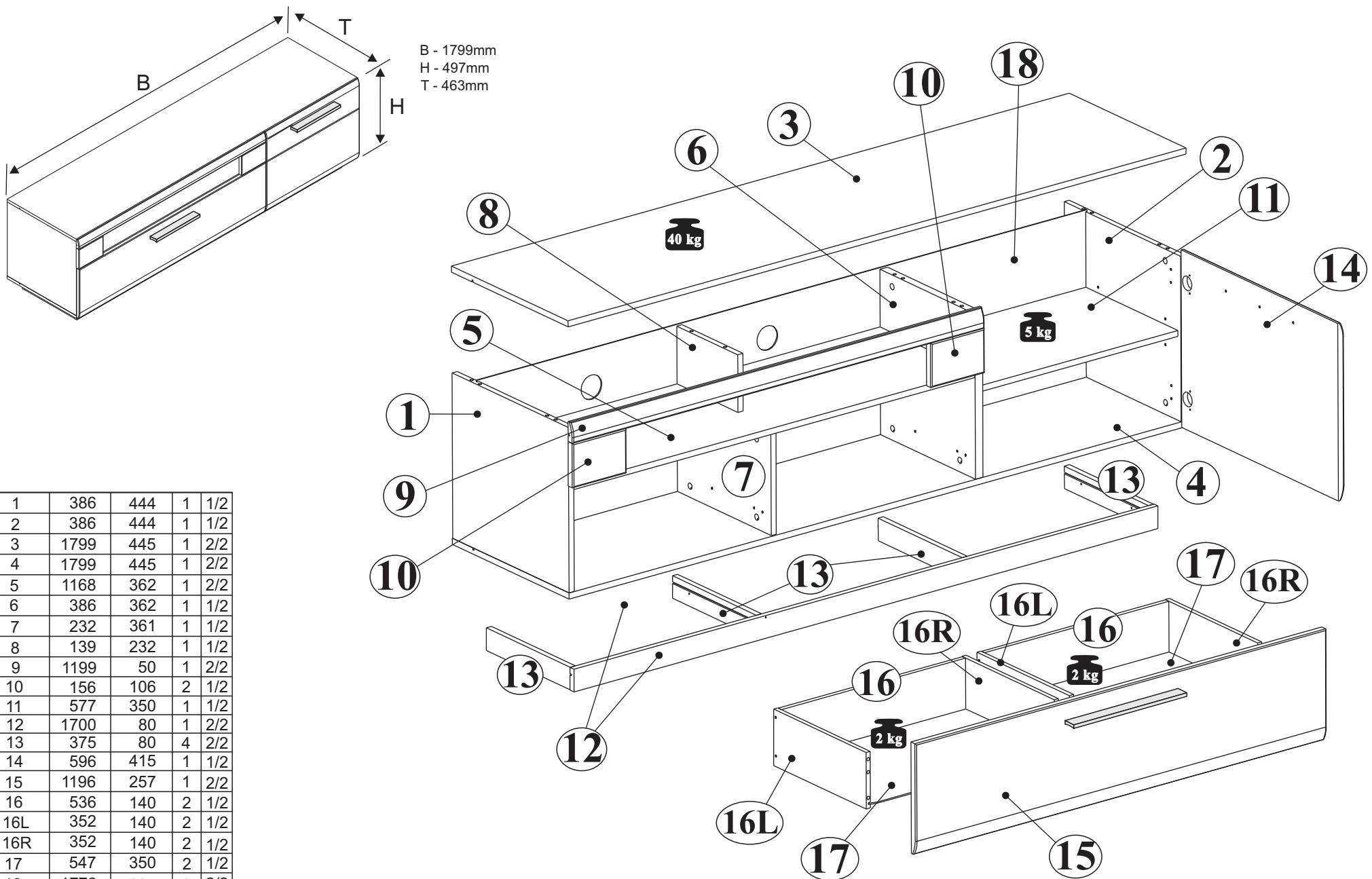
K čišćenju nábytku používajte bavlněný hadr neuvořívající vlákna, navlhčený ve vodě. Vyčištěně plochy vždy utřete do sucha!

För möbelrensing använder en luftfri bomullsduk fuktad med vatten. Rengjorda ytter ska alltid torkas torra!

Pentru curățarea mobiliei utilizati o lavelă din bumbac fără scame umedă cu apă. Suprafetele curățate se sterg întotdeauna până se usucă!

Emplee un paño de algodón humedecido con agua y libre de pelusa para la limpieza de los muebles. Seque siempre las superficies que ha limpiado!





NR 1
(B1)  φ 8x28 x22
(B20)  φ 8x50 x1
(M1)  φ15x12mm x24
(T1)  5x39mm x24
(W1)  x4
(C14)  φ20mm x5
<b>HOM'IN®</b> JUNGES EINRICHTEN x1

NR 2
(J23)  x16
(P2)  3x20 x12
(F33)  x18
(P13)  3,5x13 x72
(F12)  x4
(P13)  3,5x13 x16

NR 3
(Q35)  L-350mm x2L/2R
(E24)  6,0x11 x6
(E2)  6x8 x6

NR 4
(M2)  12x10mm x4
(T2)  5x35mm x4
(P5)  4x30 x8
(F23)  x2
(P10)  3x13 x4

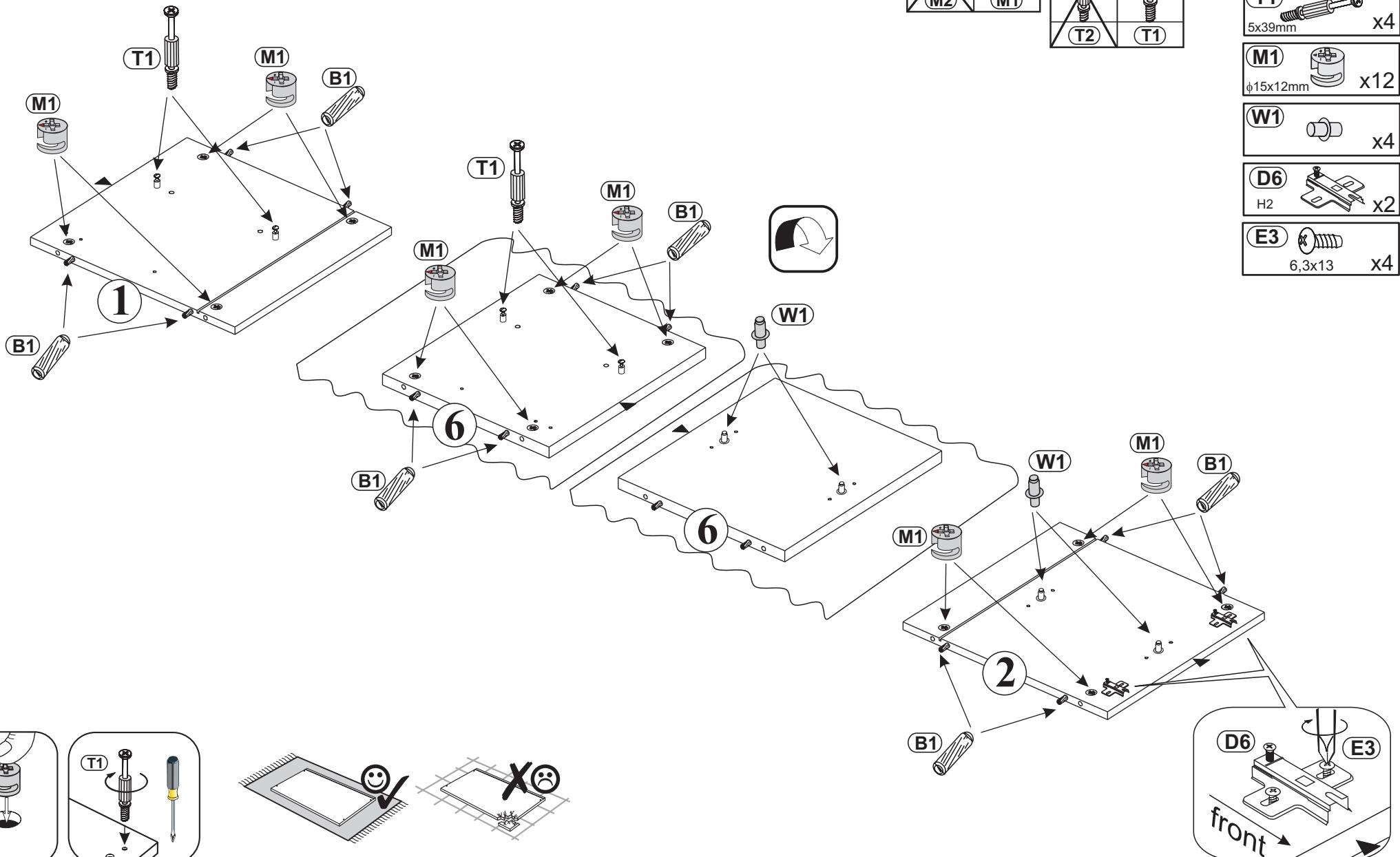
NR 5
(Y0)  φ 35 x2
(D6)  H2 x2
(E3)  6,3x13 x4
(S8)  4x13 x4
(Z5)  x1

NR 6
(U68)  x2
(P14)  3,5x30 x6

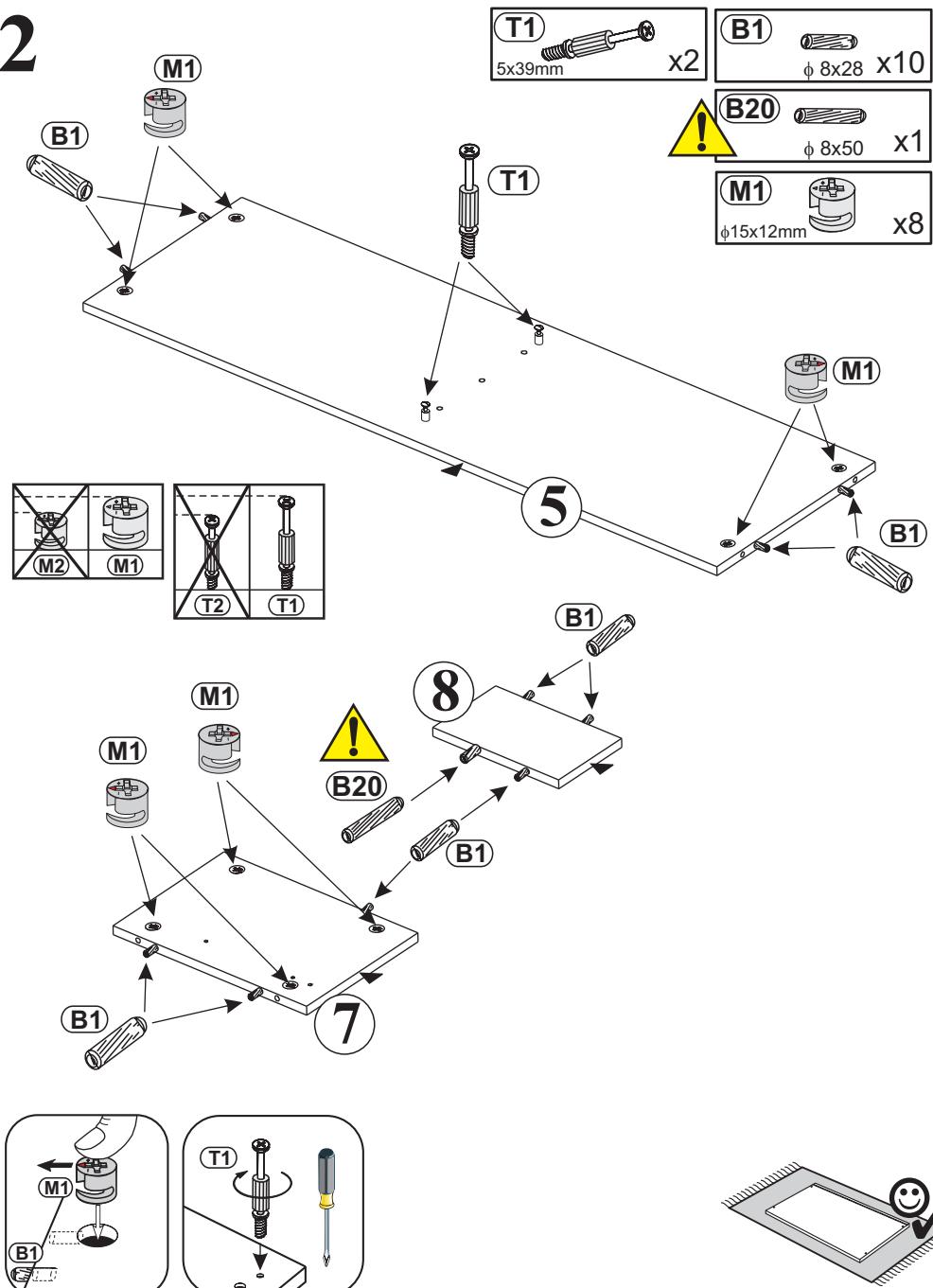
NR 7
(J11)  x2
(T13)  8x50 mm x2
(T14)  6x50 mm x2



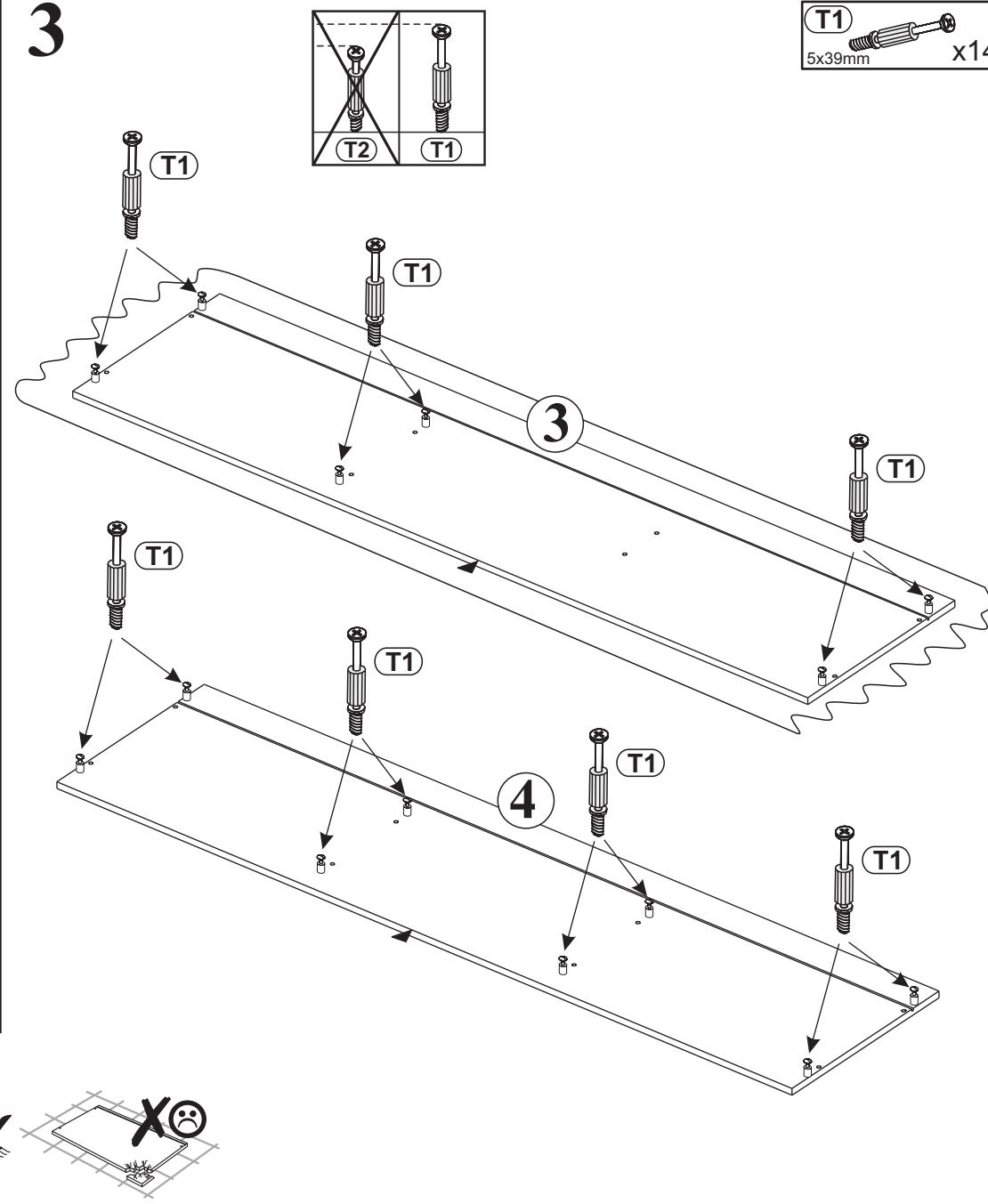
1



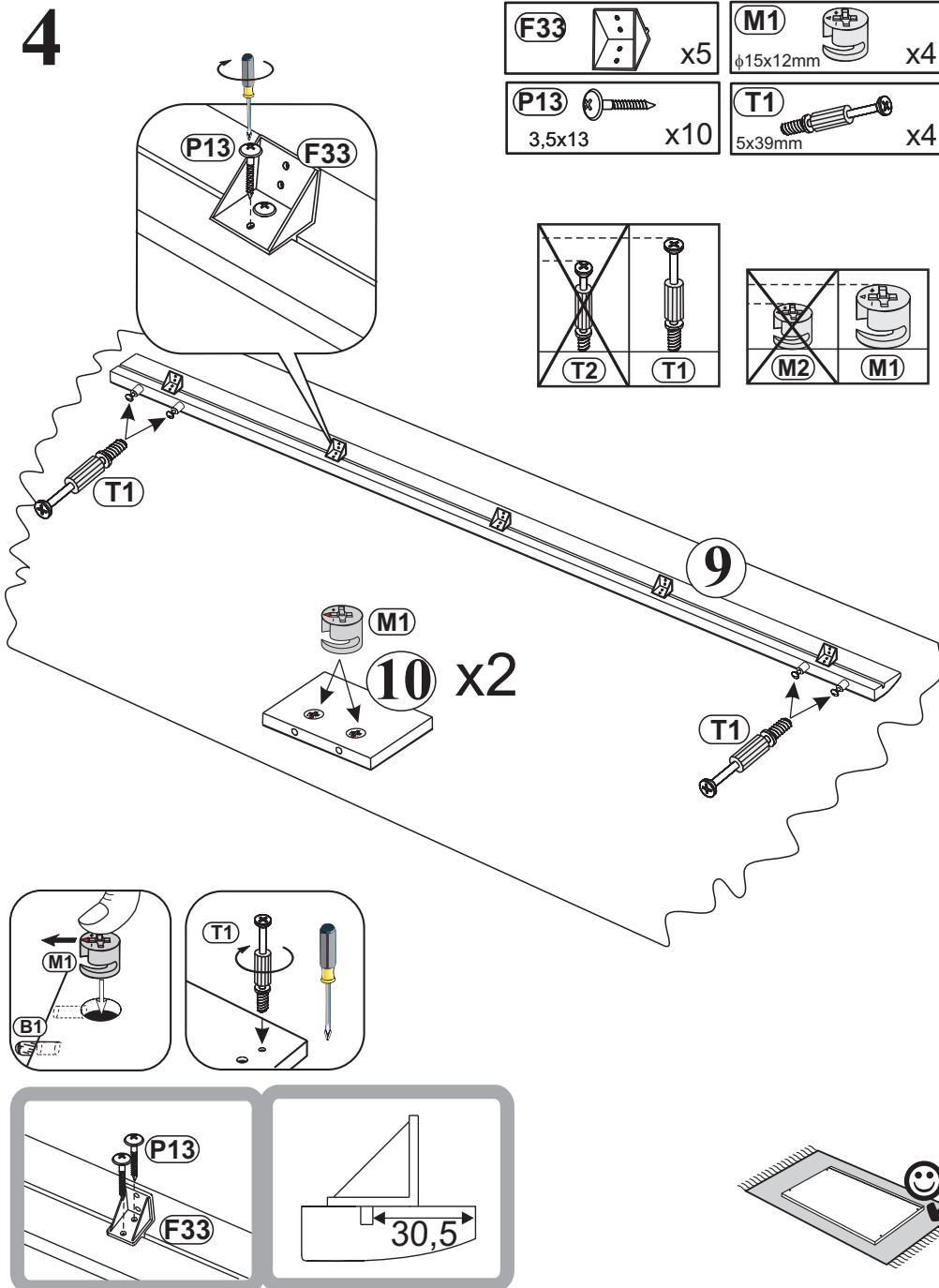
2



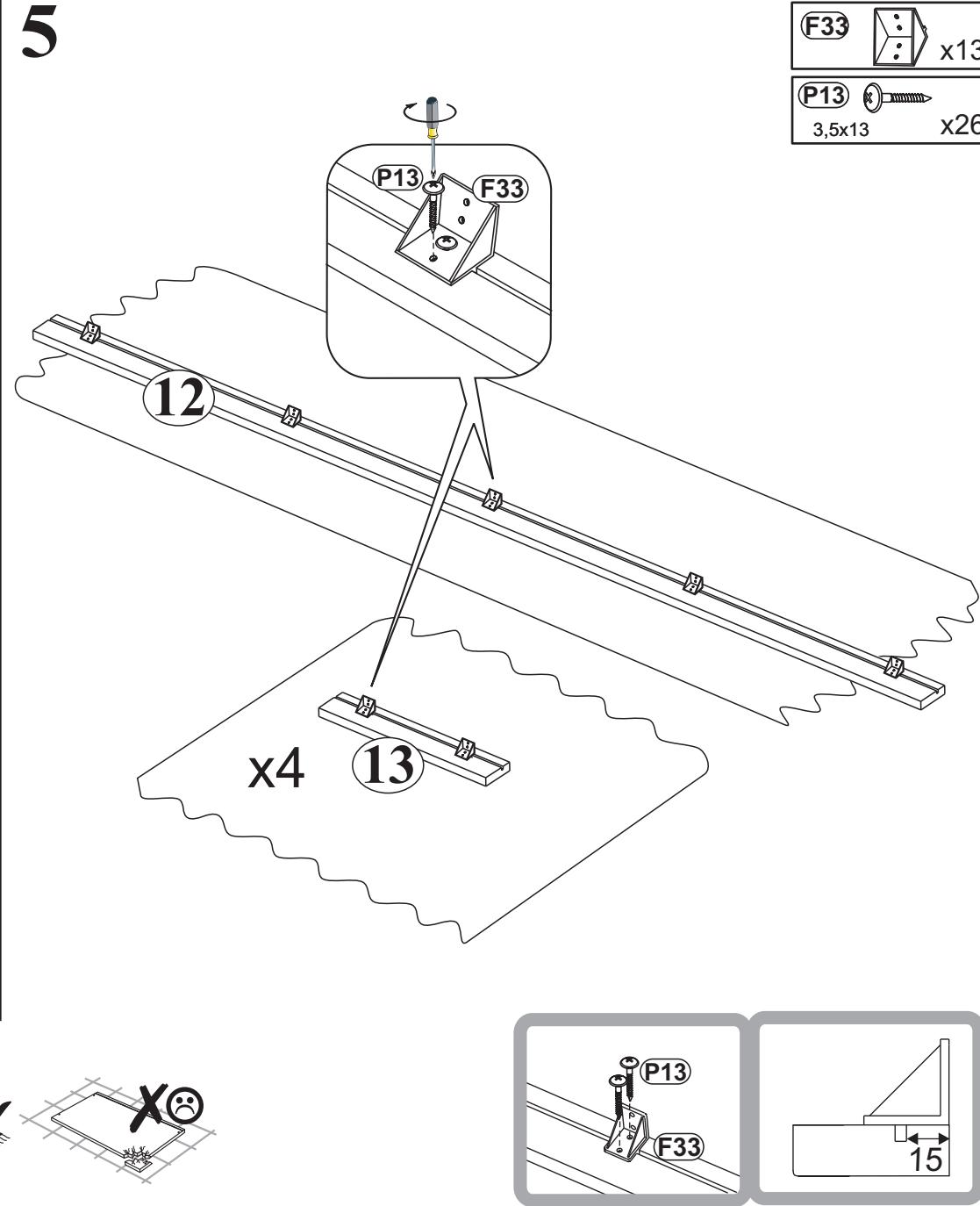
3



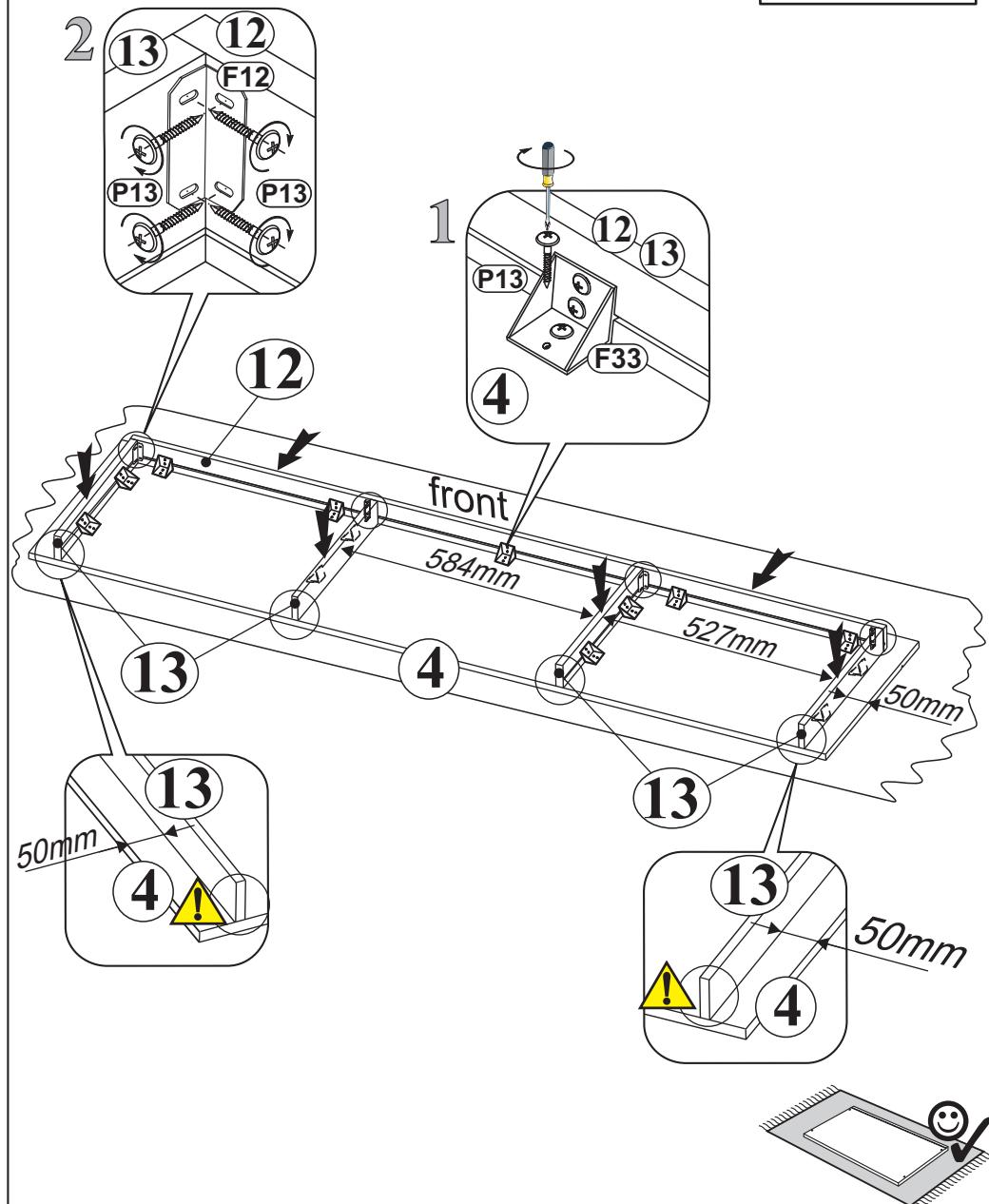
4



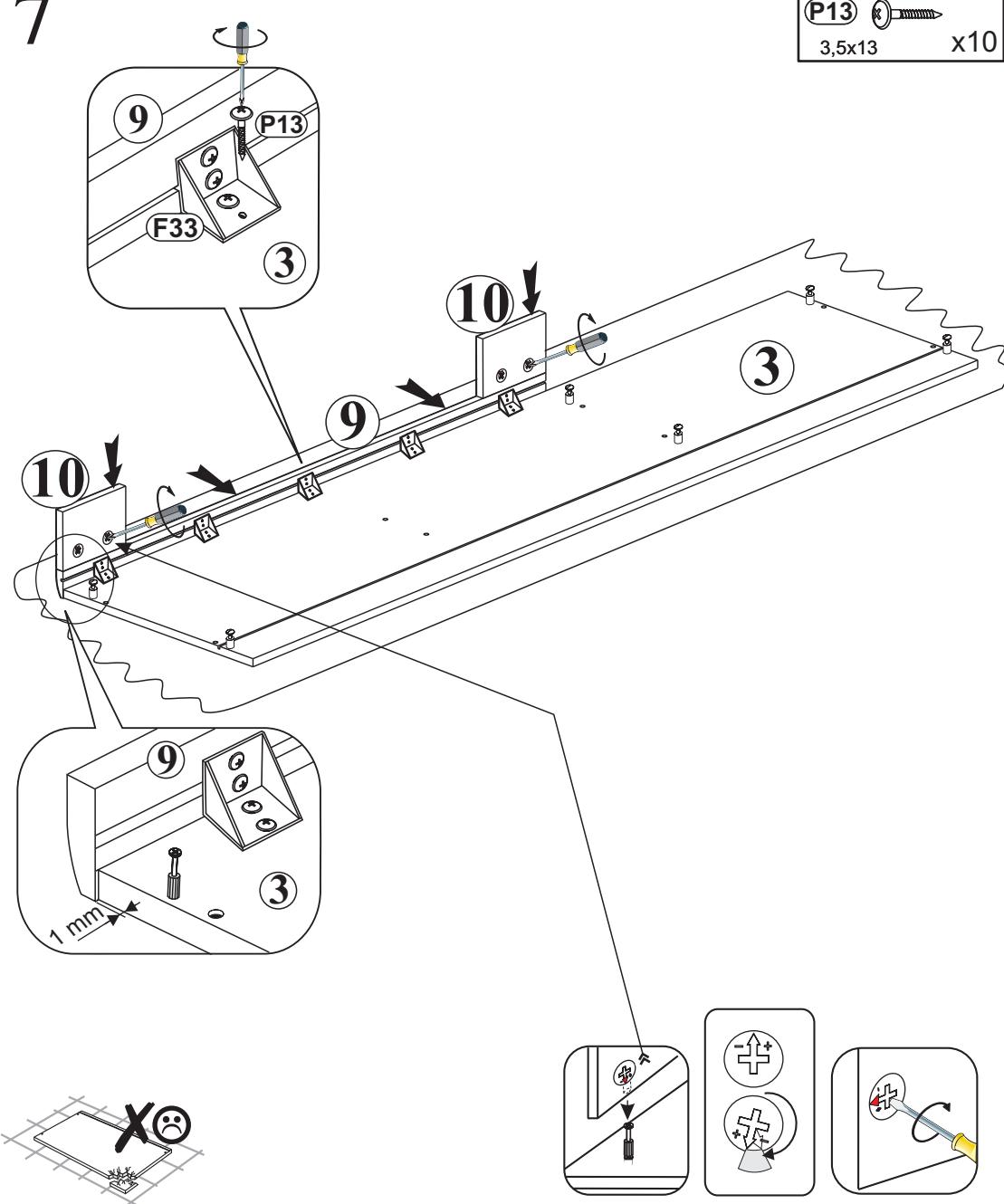
5



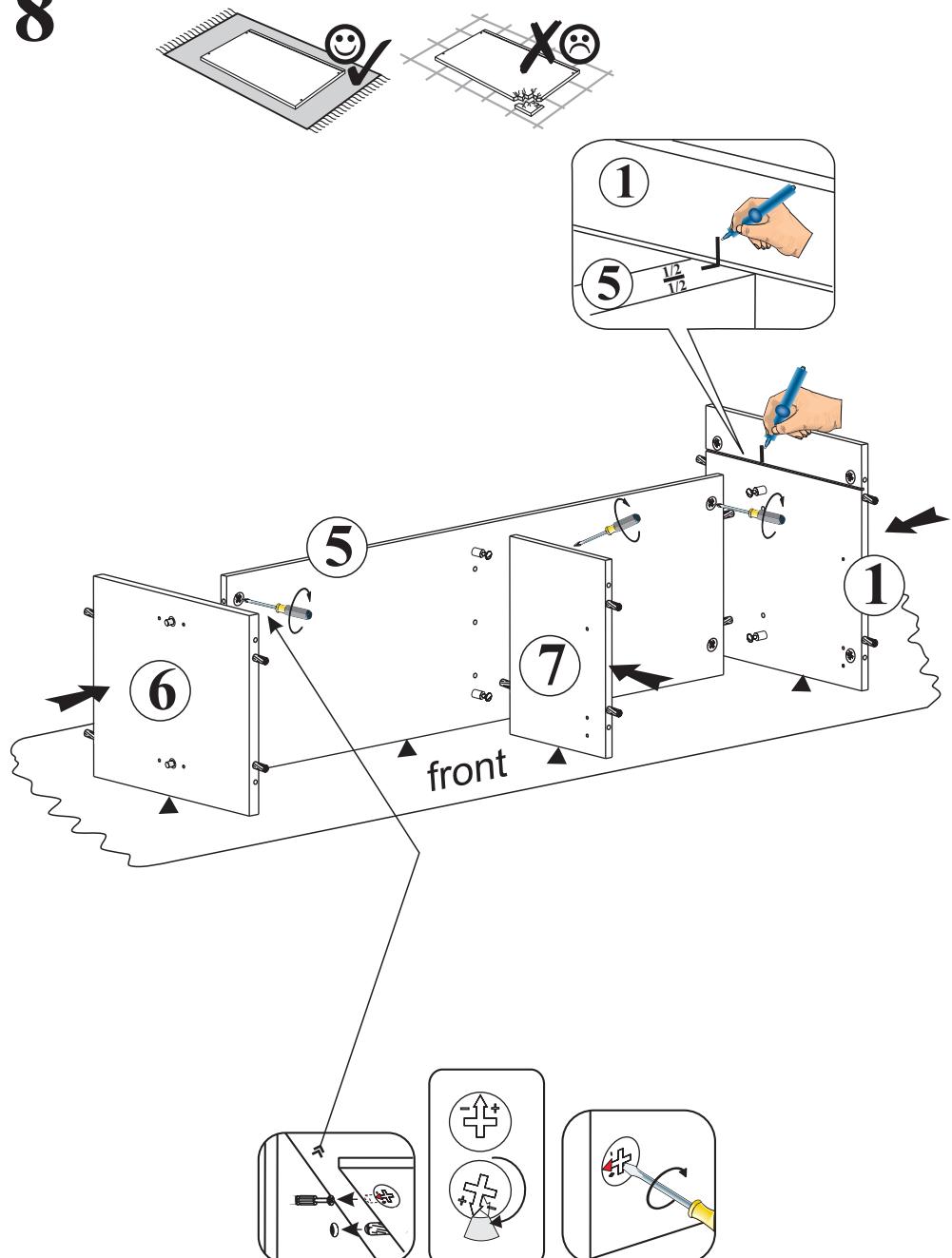
6



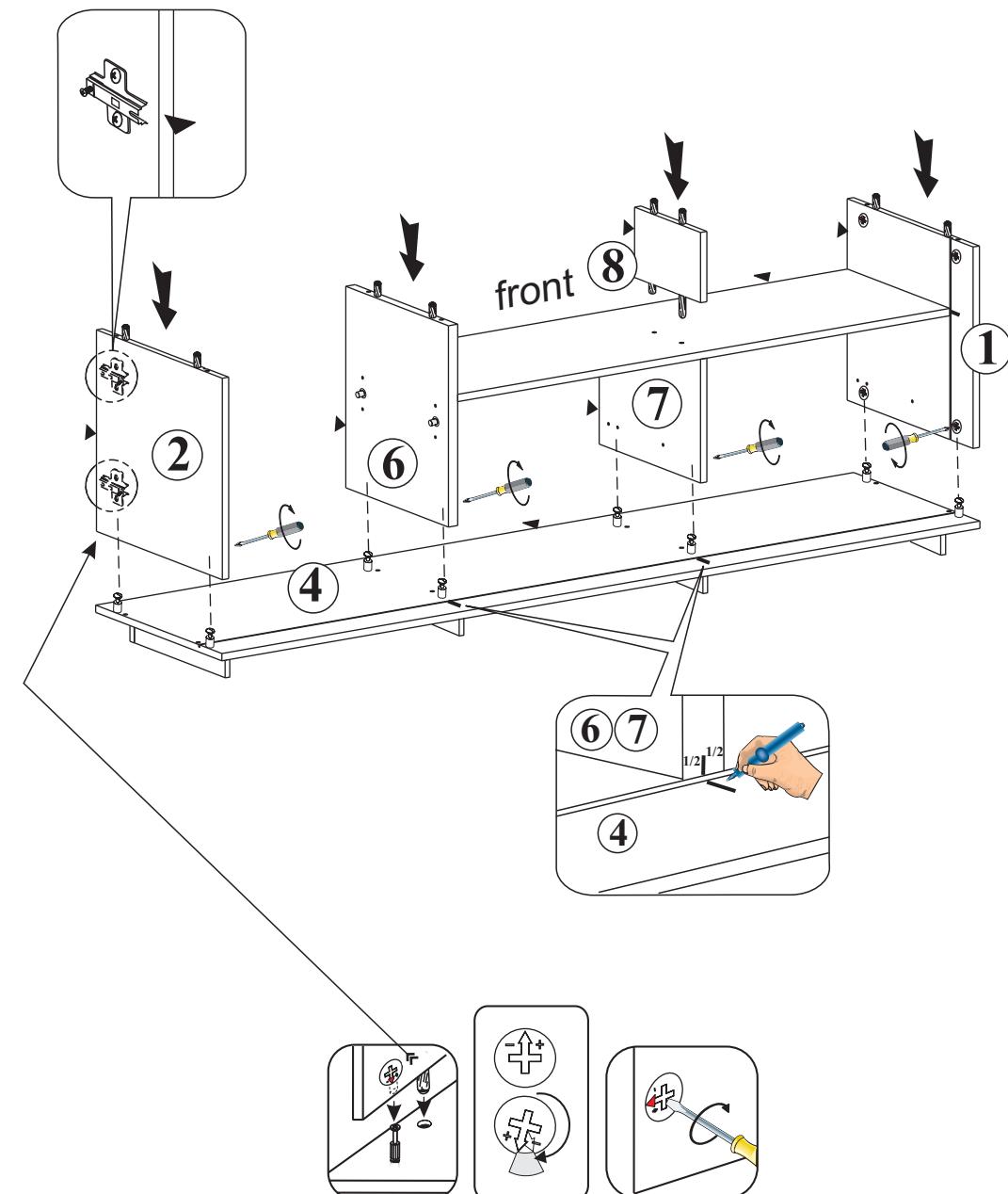
7



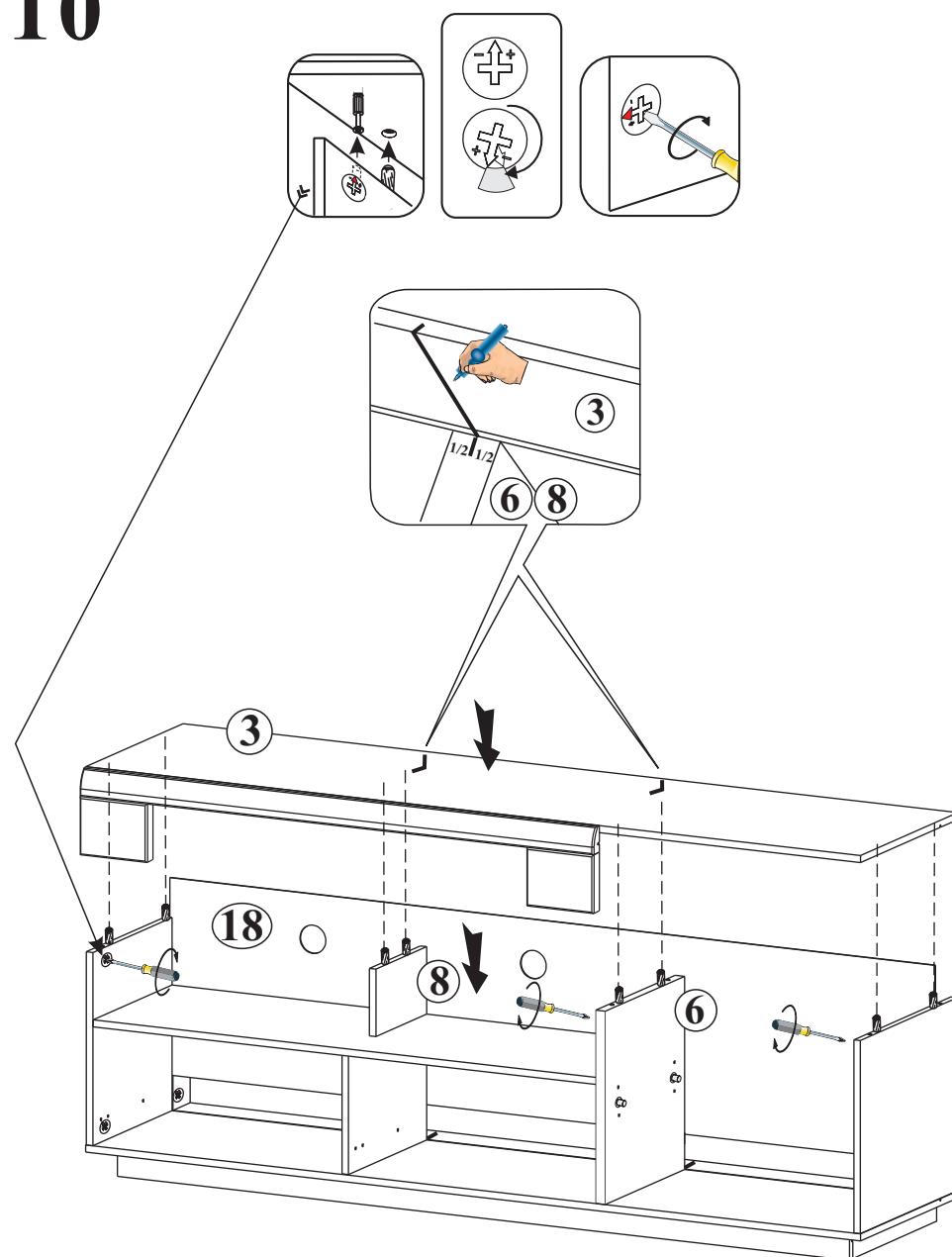
8



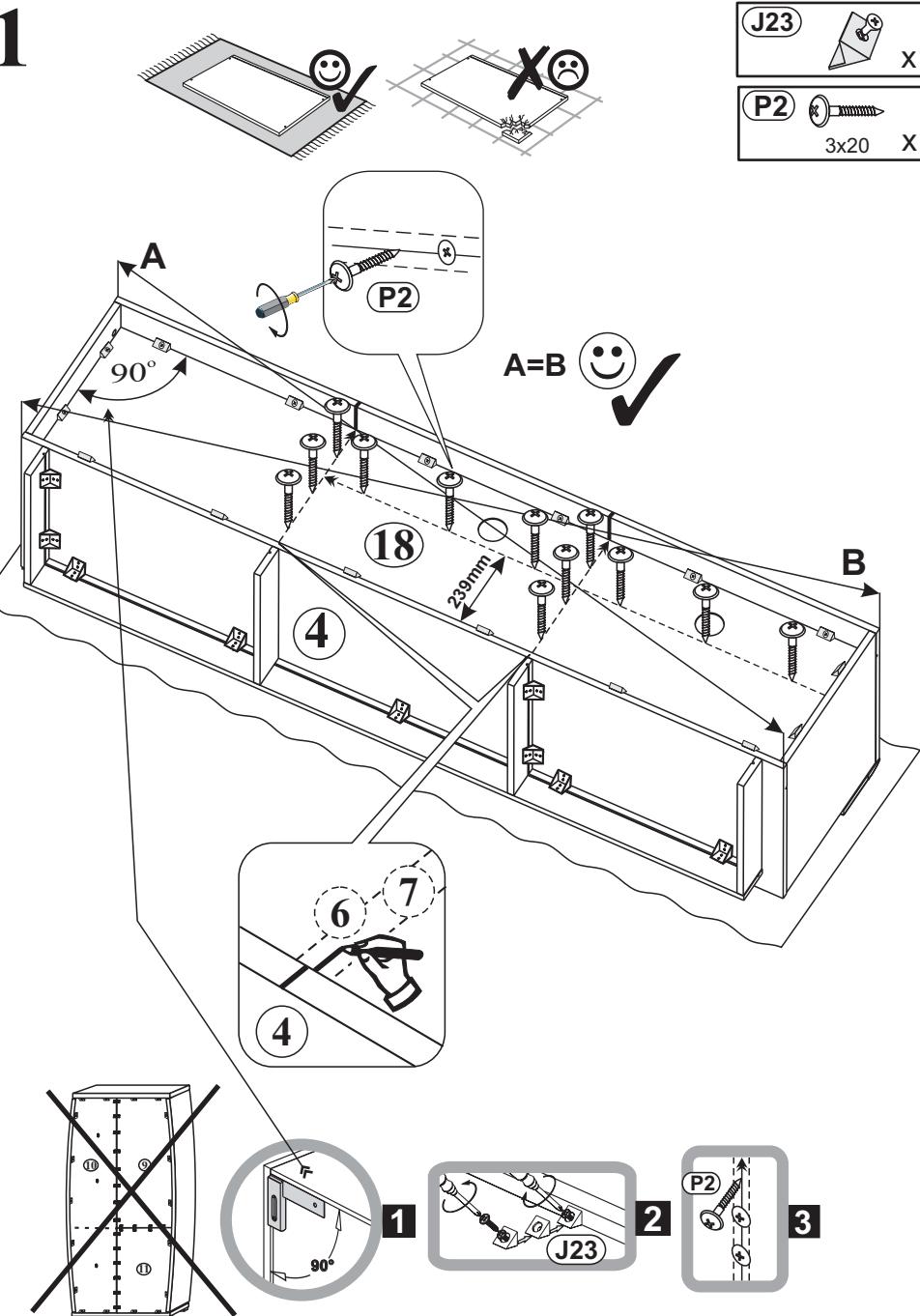
9



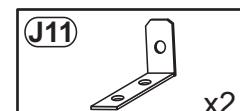
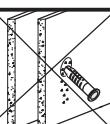
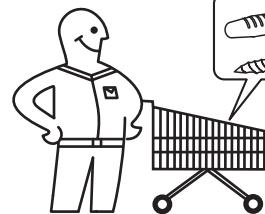
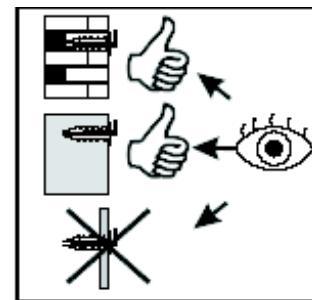
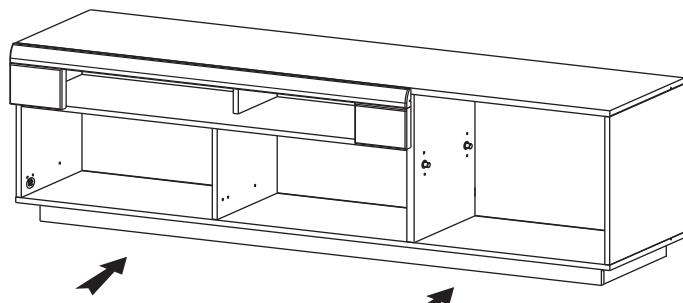
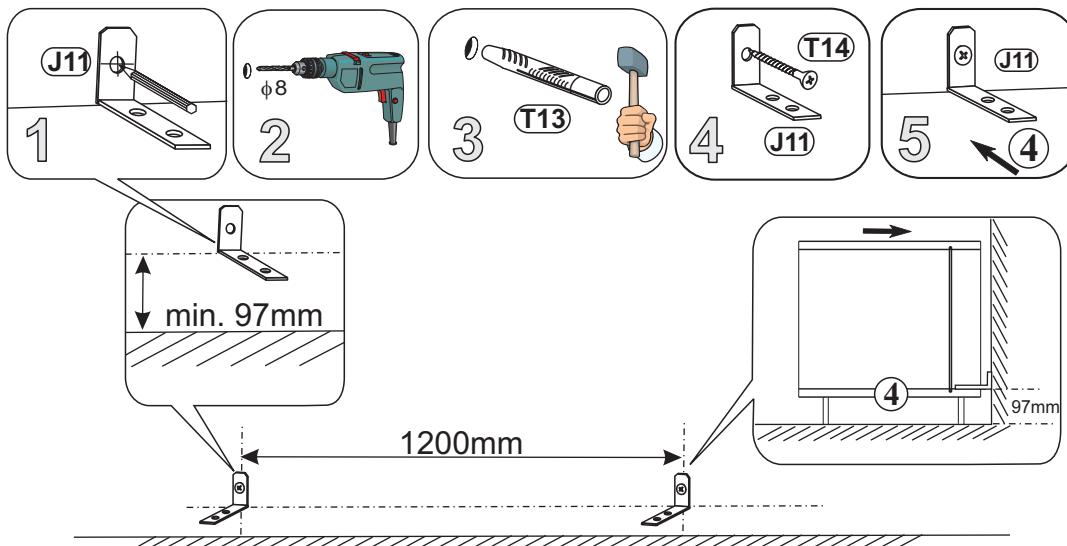
10



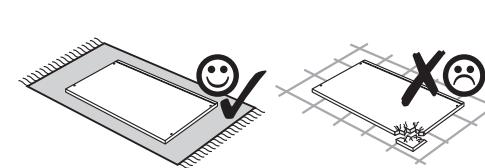
11



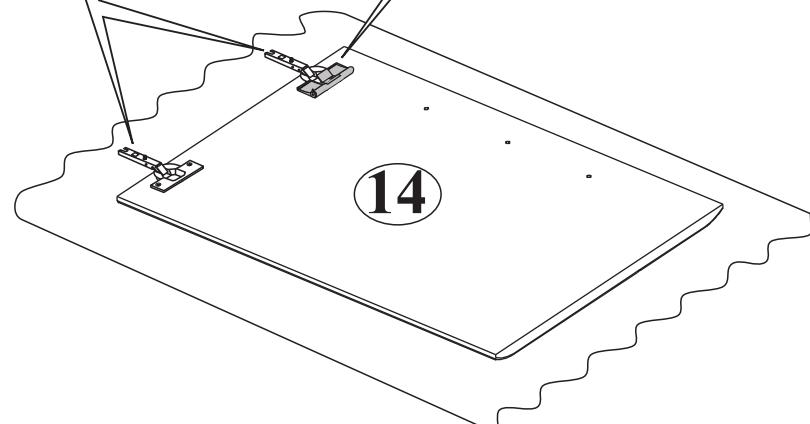
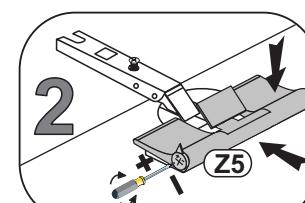
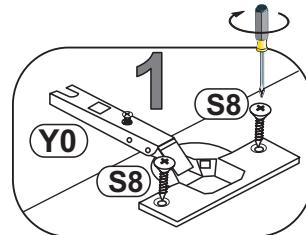
12



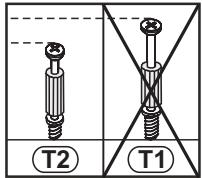
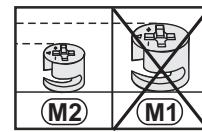
13



<b>Y0</b>	φ 35	x2
<b>S8</b>	4x13	x4
<b>Z5</b>		x1

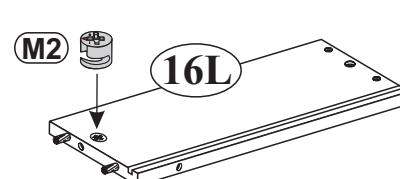
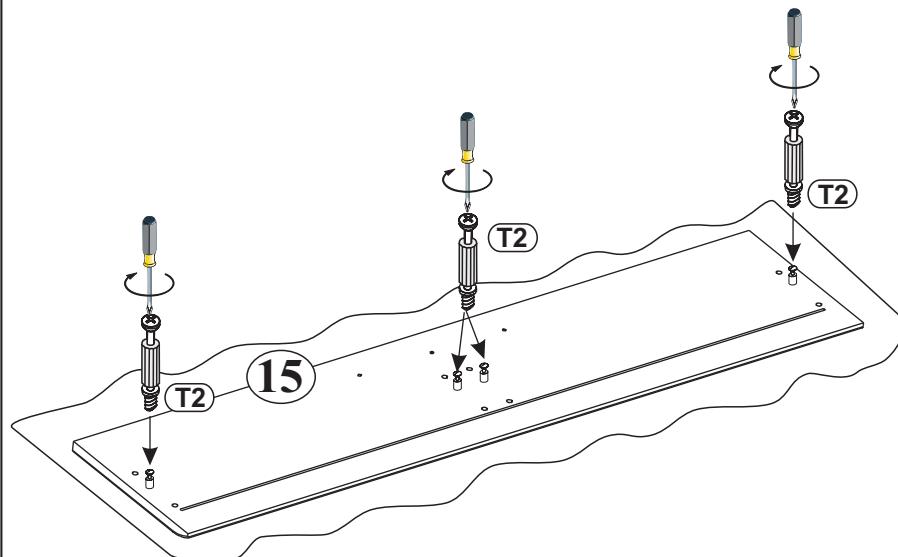


14

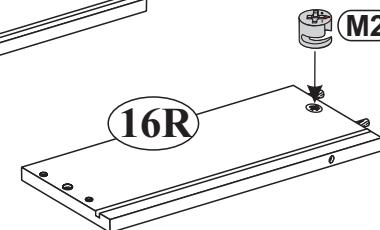


**M2**  
12x10mm  
x4

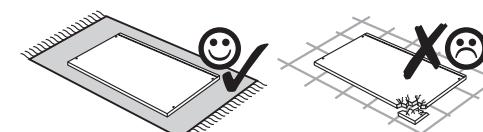
**T2**  
5x35mm  
x4



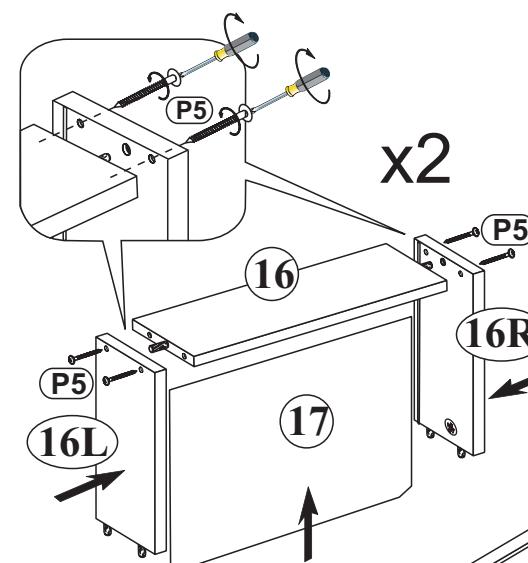
x2



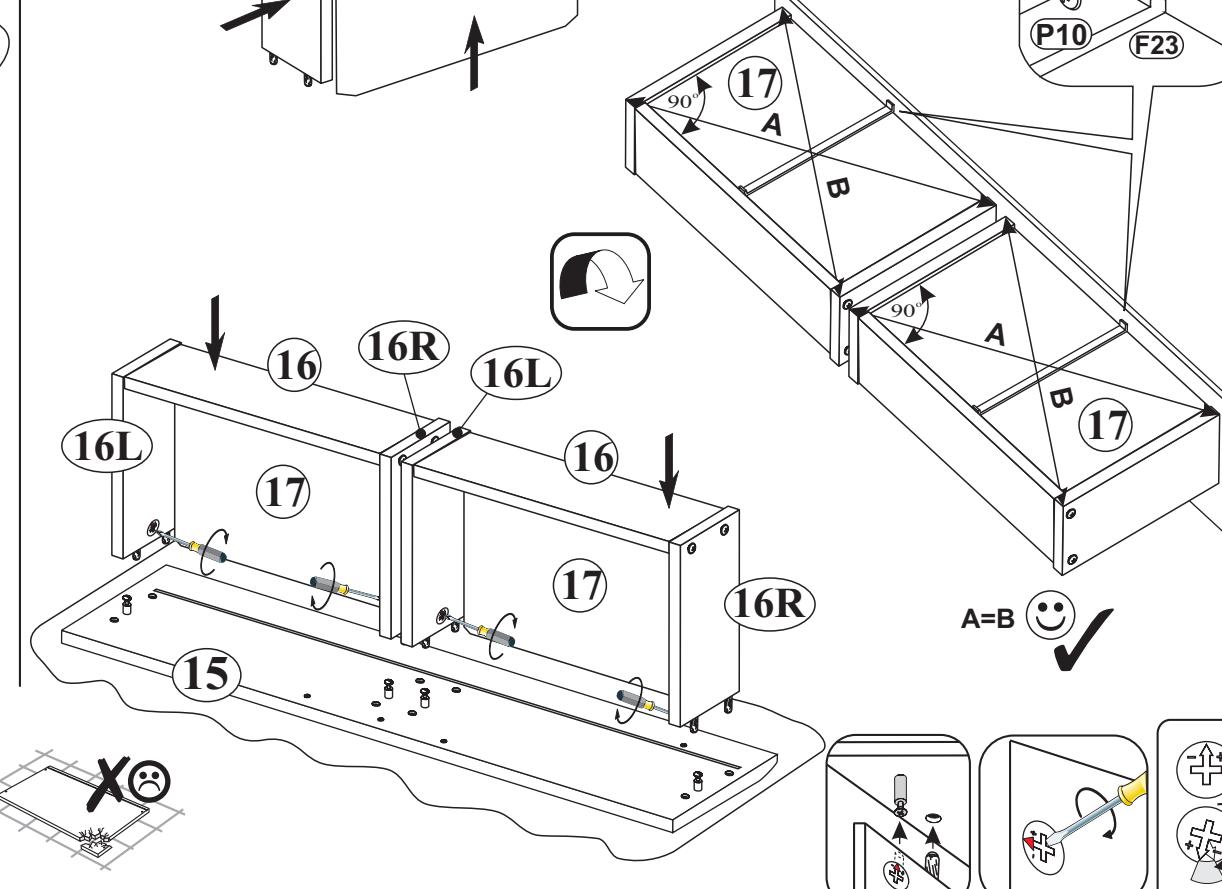
x2



15



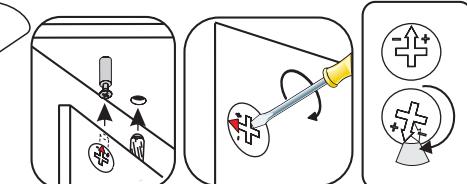
x2



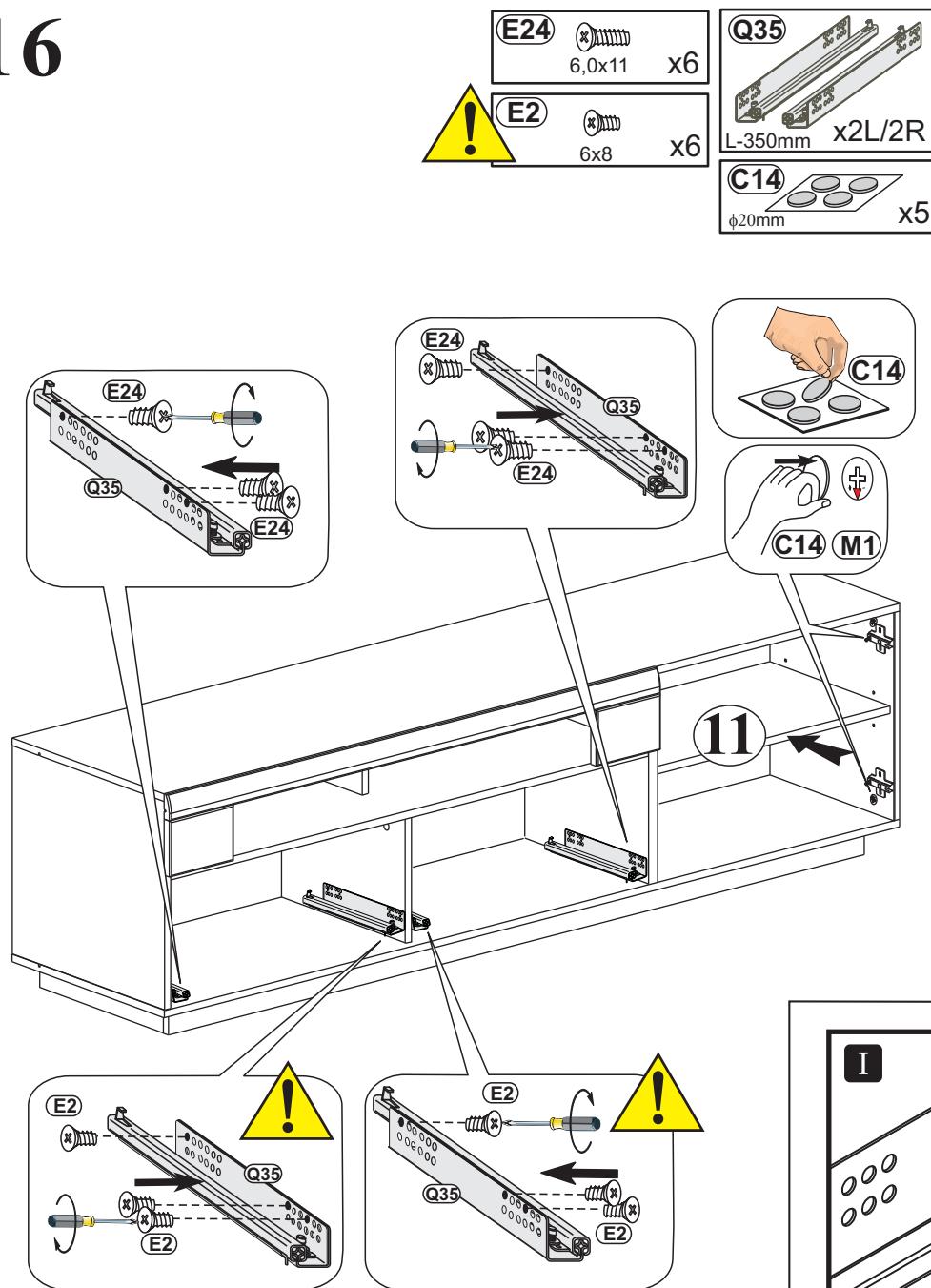
**P5**  
4x30  
x8

**F23**  
x2

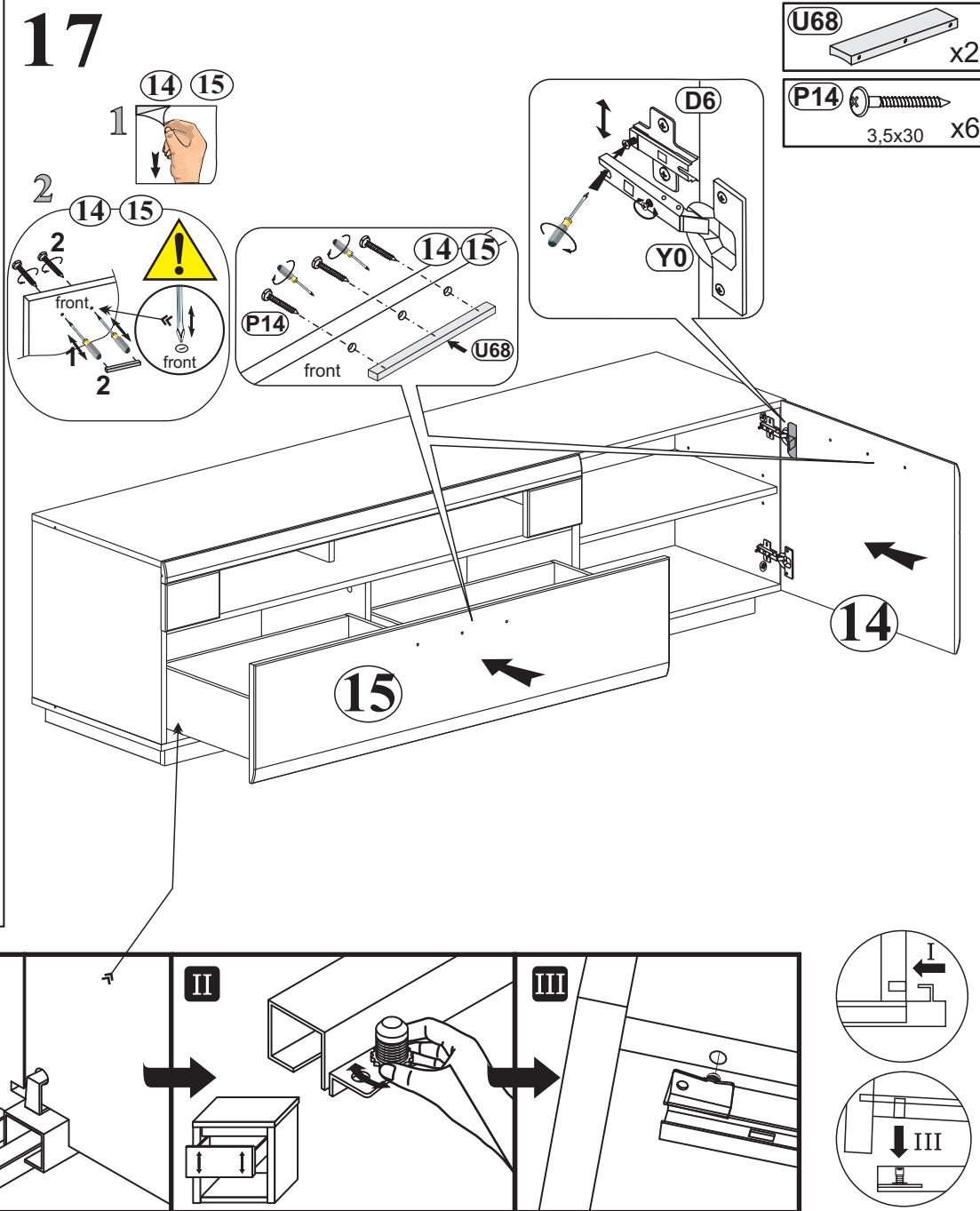
**P10**  
3x13  
x4



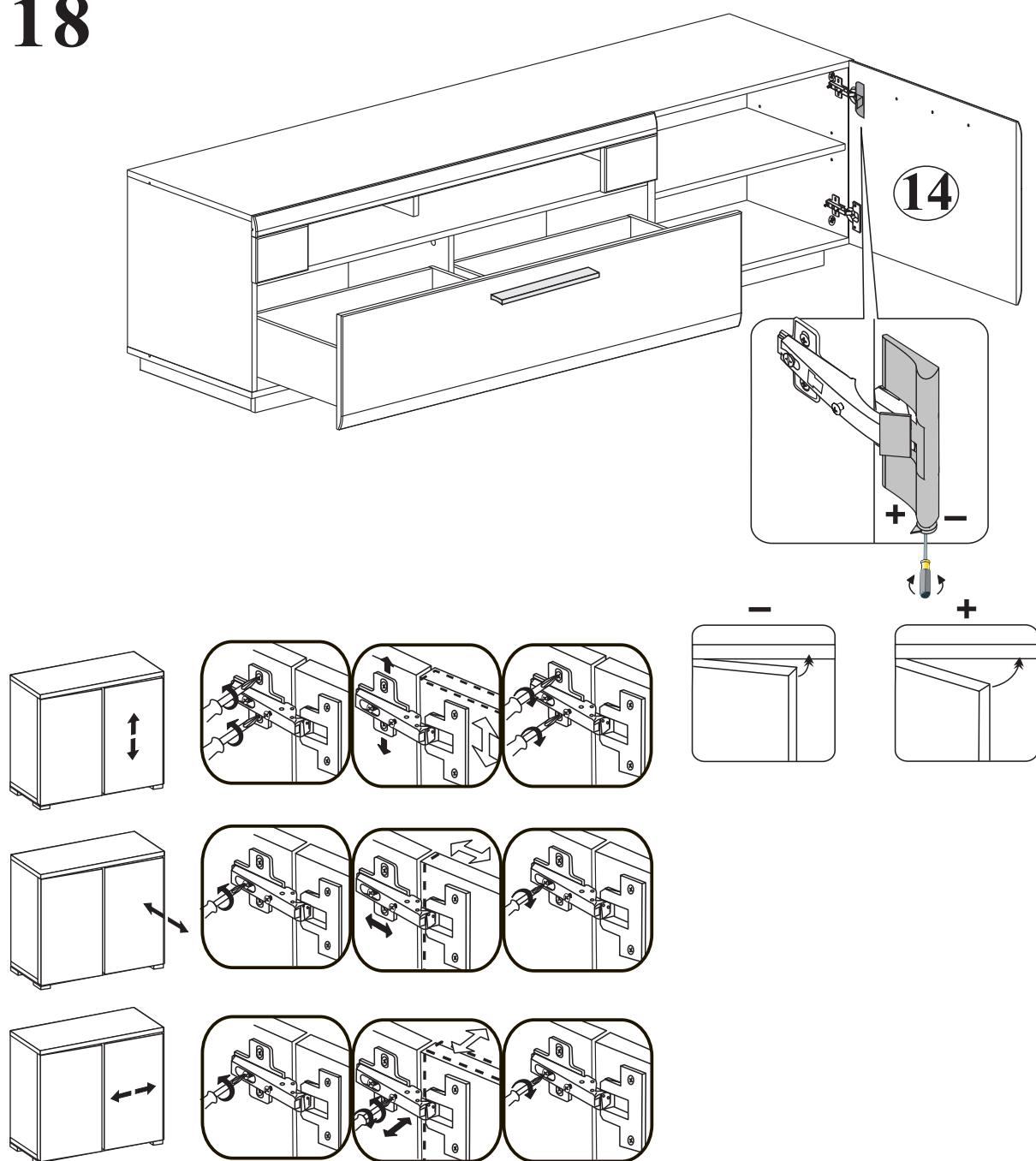
16



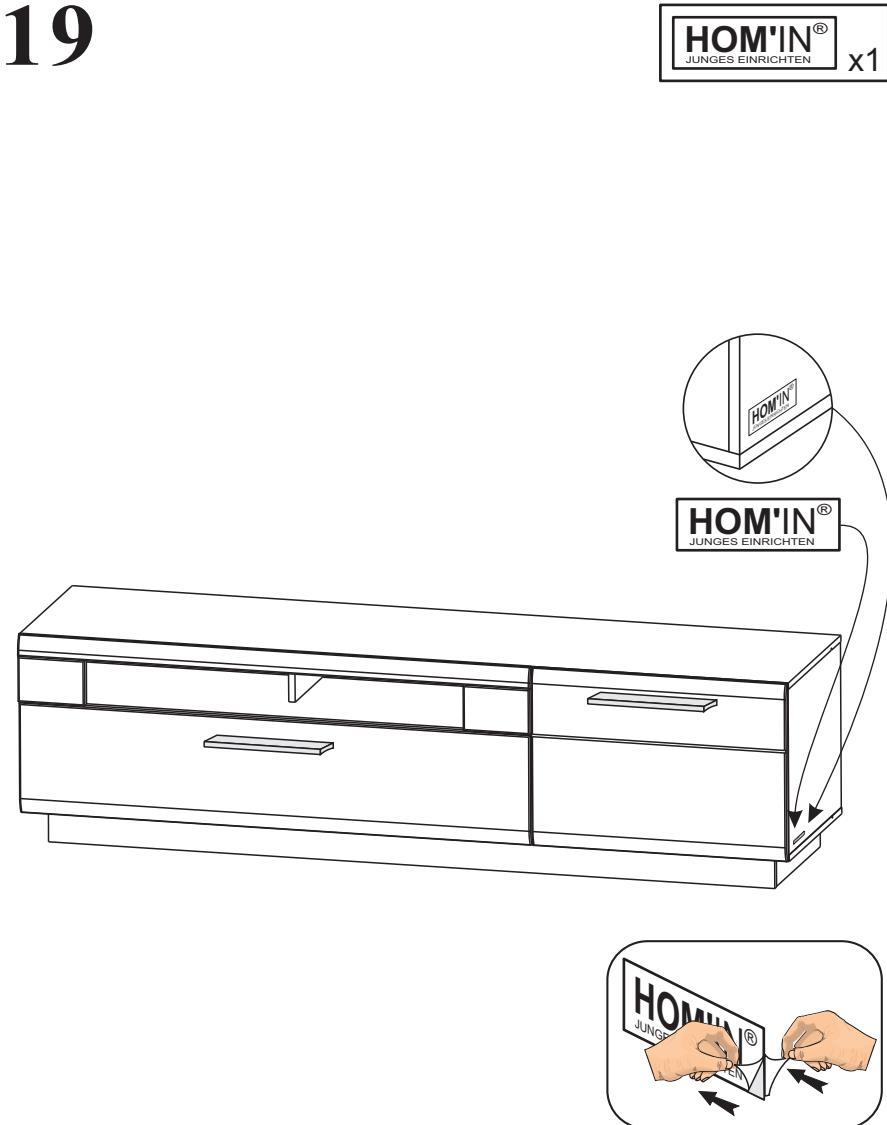
17



18



19

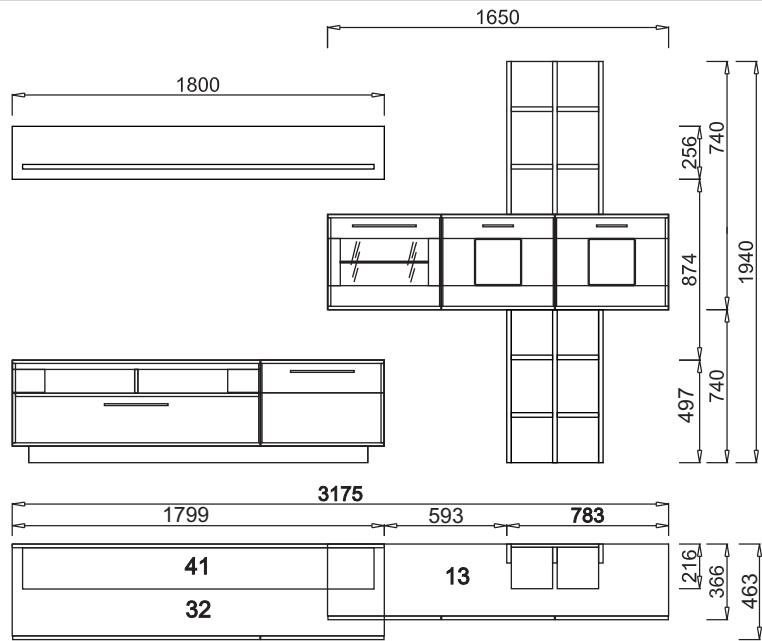


**SAVONA**

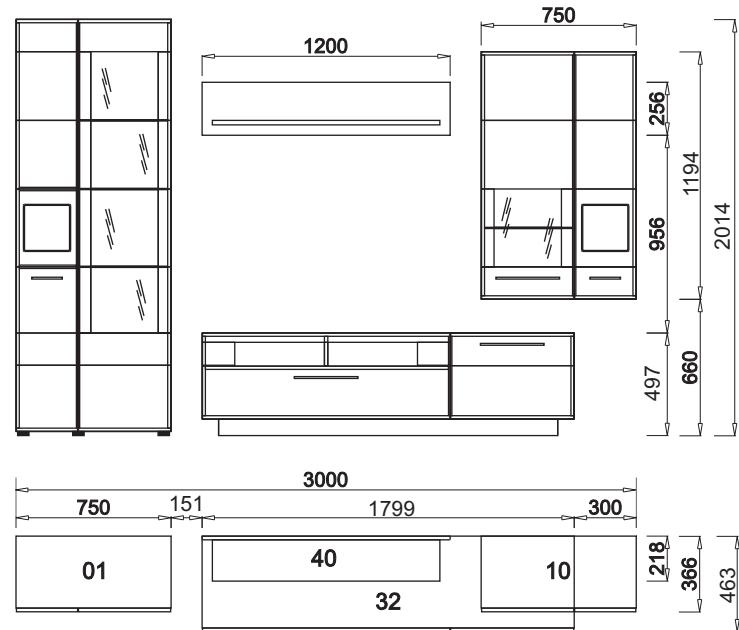
**10E6--32**

**Type:32**

**14 / 14**



Kombination 80



Kombination 81

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Kleinteile und Verpackungsfolien bei der Möbelmontage von Kindern fernhalten!  
Keep small parts and plastic film out of the reach of children!

Tenir les petites pièces et les films plastiques hors de la portées des enfants!  
Houd de kleine onderdelen en de plastic folie uit de buurt van kinderen!

Tenere i componenti di piccole dimensioni e le pellicole di plastica fuori dalla portata dei bambini!

Majhnih delov in embalažne folije pri montaži pohištva hranite izven dosegja otrok!  
Male deljlove in foliju za pakovanje priljubljeni montaže namještaja držite dalej od djece!

Bútorszerelés közben a csomagolt bútorokat és a szállítószemélyzetet távol tartandók!

Дребни детайли и опаковъчни състапа да се държат далеч от деца при монтажа на мебелите!

Při montáži nábytku uchovávejte drobné díly a obalové folie z dosahu dětí!

Vid möbelmontering ska smådelar och förpackningsfolien hållas oåtkomliga för barn!

Tineți departe de copii piesele mici și folia de ambalat la montarea mobilă!

iDurante el montaje, mantenga alejados de los niños las piezas pequeñas y el material plástico de embalaje!

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Möbelmontage muss auf ebenem Untergrund erfolgen. Bei Wandmontagen immer geeignete Befestigungsmaterial verwenden.  
Furniture must be assembled on a flat surface. For assembly to the wall only use suitable fixing materials.

Le meuble doit être monté sur une surface plane. Pour le montage mural, utilisez des accessoires de fixation adaptés au type de mur.

De meubel dienen op een vlakke ondergrond te worden gemonteerd. Voor wandmontage moeten geschikte bevestigingsmaterialen worden gebruikt.

Il montaggio dei mobili deve avvenire su un fondo piano. Per il montaggio si prega di utilizzare solo materiali adatti.

Pohištvo je treba montirati na ravni podlagi. Pri stenski montaži vedno uporabite pritrivitveni material.

Namještaj se mora montirati na ravnoj podlozi. Kod montaže na zid uvijek koristite prikladan materijal za pritrivščivanje.

A bútorszerelést csak felületeken kell végezni. Fa lira szereleshez mindenkor megfelelő rögzítési anyagot kell használni.

Montaža na meblebiti da će izvješćiva na ravnu osnovu. Pri stenom montaža vinkati da će izpolzova podložju krepenejšen material.

Montáž hábytku provádějte na rovném podkladu. Při montáži na stěnu používejte vždy vhodný připevnovací materiál.

Montering av möbeln måste göras på jämnt underlag. Vid väggmontering ska lämpligt uppästningsmaterial användas.

Montarea mobiliei trebuie să se realizeze pe o pardoseală dreaptă. La montarea la perete utilizati întotdeauna material de fixare adekvat.

El montaje debe efectuarse sobre una superficie uniforme. En el montaje mural emplee siempre el material de fijación adecuado.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Bitte beachten Sie die Montageanleitung. Halten Sie immer die angegebene Wattzahl ein. Verhindern Sie einen Hitzestau.

Please observe the assembly instructions. Do not exceed the max. given wattage. Ensure that the heat is not allowed to build up.

Veulliez respecter la notice de montage. Respectez impérativement le nombre des watts maximal. Veillez à éviter toute accumulation de chaleur.

Lees a.u.b. de montagehandleiding door. Houd u beslist aan het max. opgegeven wattage. Zorg ervoor dat geen hittestuwing ontstaat.

Atteners alle istruzioni di montaggio. Rispettarsi rigorosamente il numero di watt max. indicato. Assicurarsi che non si verifichi un accumulo di calore.

Upoštevajte navodila za montažo. Vedno upoštevajte navedeno število wattov. Preprečite zastoj vročine.

Obraťte molimo Vas pozor na upitu za montážu. Uvijek se pridržavajte navedenog broja wattov. Izbjegavajte zastoj vručine.

Vegye figyelembe a szerelési útmutatót. Mindig tarisa be a megadott wattszámot. Akadályozza meg a hőtolódást.

Molija, væmrete pod внимание ръководството за монтаж. Спазвайте винаги посочените wattове. Избягвайте акумулиране натоплина.

Dodžujte prosim návod k montáži. Vždy dodržujte uvedenou hodnotu výkonu (watt). Zabránite tak přehřívání.

Följ monteringsanvisningen. Följ alltid angivet wattal. Undvik att detta uppstar.

Respectați instrucțiunile de montaj. Respectați întotdeauna numărul de watt impus. Evitați acumularea de căldură.

Le rogamos que tenga presente las instrucciones de montaje. Respete siempre el número indicado de vatios. Evite la acumulación de calor.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Comply with the max. permissible loads. For details, please refer to the assembly instructions.

Respectez les valeurs de charge max. admissibles des parties de meubles. Pour plus de détails, cf. la notice de

Houd de maximaal geoorloofde belastingswaarden van de meubeldelen aan. Voor details verwijzen wij naar de montagehandleiding

Rispettare la portata max. permessa degli elementi del mobile. Per dettagli si vedano le istruzioni di montaggio e si vada

Upoštevajte način dovoljenja opremelemenjev delov pohištva. Podrobnosti najdete v navodilih za montažo in na

Pridržavajte se maks. Dozvoljenih vrijednosti opterećenja elemenata namještaja. Detalje vidu u upitu za montažu

Tartsa be a bútorlemekek max. melegedéssel terhelési értékéit. A részleteket láss a szerelési útmutatóban

Спазвайте Макс. Допустимите стойности на натоварване на мебелите. За подробности виж ръководството за монтаж

Dodržujte max. přípustné hodnoty zátišíení nábykových dílů. Podrobnosti viz návod k montáži

Följ max. tillåten belastning av mobeldelarna. Mer information finns i monteringsanvisningen

Respectați valourile de solicitare max. admise pentru corpurile de mobilier. Pentru detalii consultați instrucțiunile de montaj

Respete los valores máximos de carga admisibles para las piezas de los muebles. Consulte los detalles en las instrucciones

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Zur Möbelreinigung ein mit Wasser befeuchtetes, füsselfreies Baumwolltuch verwenden. Gerenigte Flächen immer trockenreiben!

To clean the furniture only use a water dampened lint-free cotton cloth. Once cleaned, always wipe the surfaces dry.

Utilisez un chiffon en coton non pelucheux humidifié avec de l'eau pour nettoyer les meubles. Séchez systématiquement les surfaces nettoyées en les frottant!

Gebruik een met water bevuchtigde, plusvruije katoenen doek om de meubels te reinigen. Wrijf gereinigde oppervlakken altijd droog!

Per pulire il mobile utilizzare un panno di cotone inumidito d'acqua e che non perde pelucchi. Asciugare sempre le superfici che si sono pulite!

Za čišćenje pohištva uporabljajte vlazno bombažno krpę, ki ne pušča vlaken. Očišćene površine vedno obrisište do suhega!

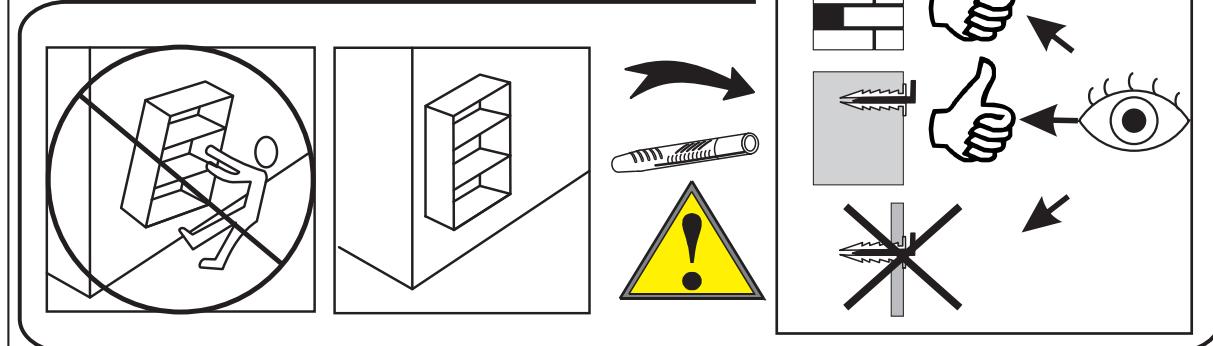
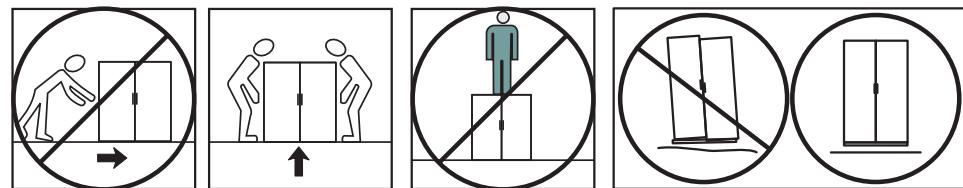
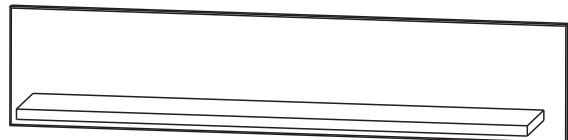
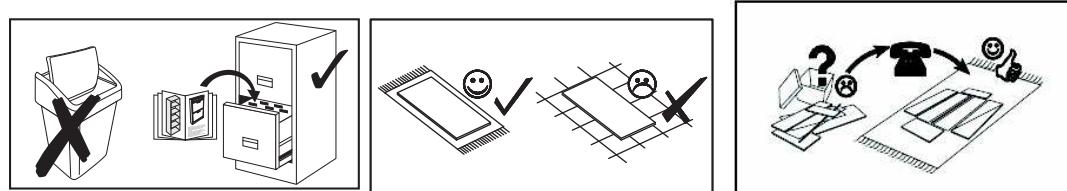
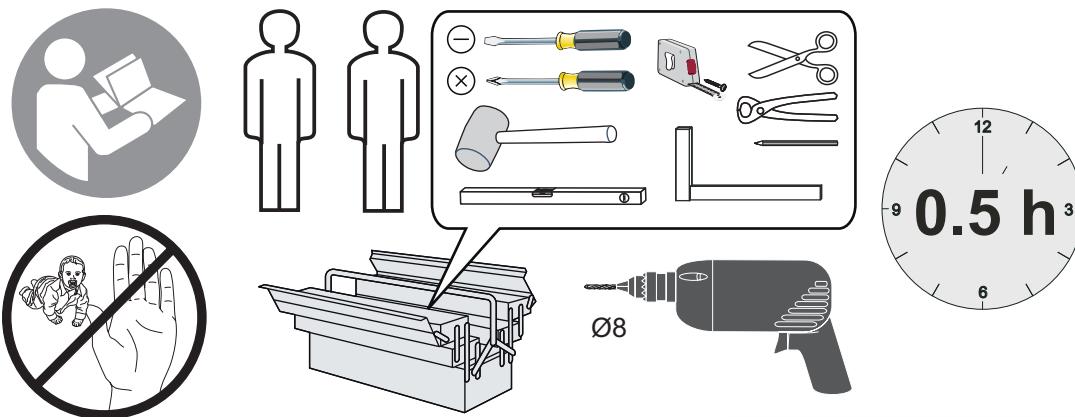
За чистене на мебелите използвайте напълно влажна кърпа, която не оставя прах. Очищете повърхността винаги до сухо!

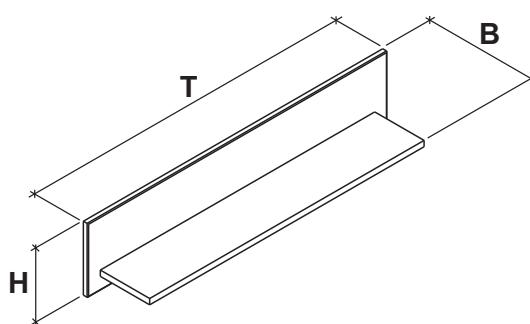
Per pulire il mobile utilizzare un panno di cotone inumidito d'acqua e che non perde pelucchi. Asciugare sempre le superfici che si sono pulite!

Für die Möbelreinigung använden, ein luftfeucht bomullsduk fuktad med vatten. Rengjorda ytor ska alltid torkas torra!

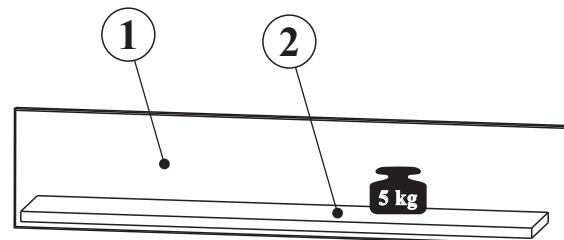
Pentru curățarea mobiliei utilizati o lăveta din bumbac fără scame umedită cu apă. Suprafetele curățate se sterg întotdeauna până se usucă!

Emplee un paño de algodón humedecido con agua y libre de pelusa para la limpieza de los muebles. Seque siempre las superficies que ha limpiado!





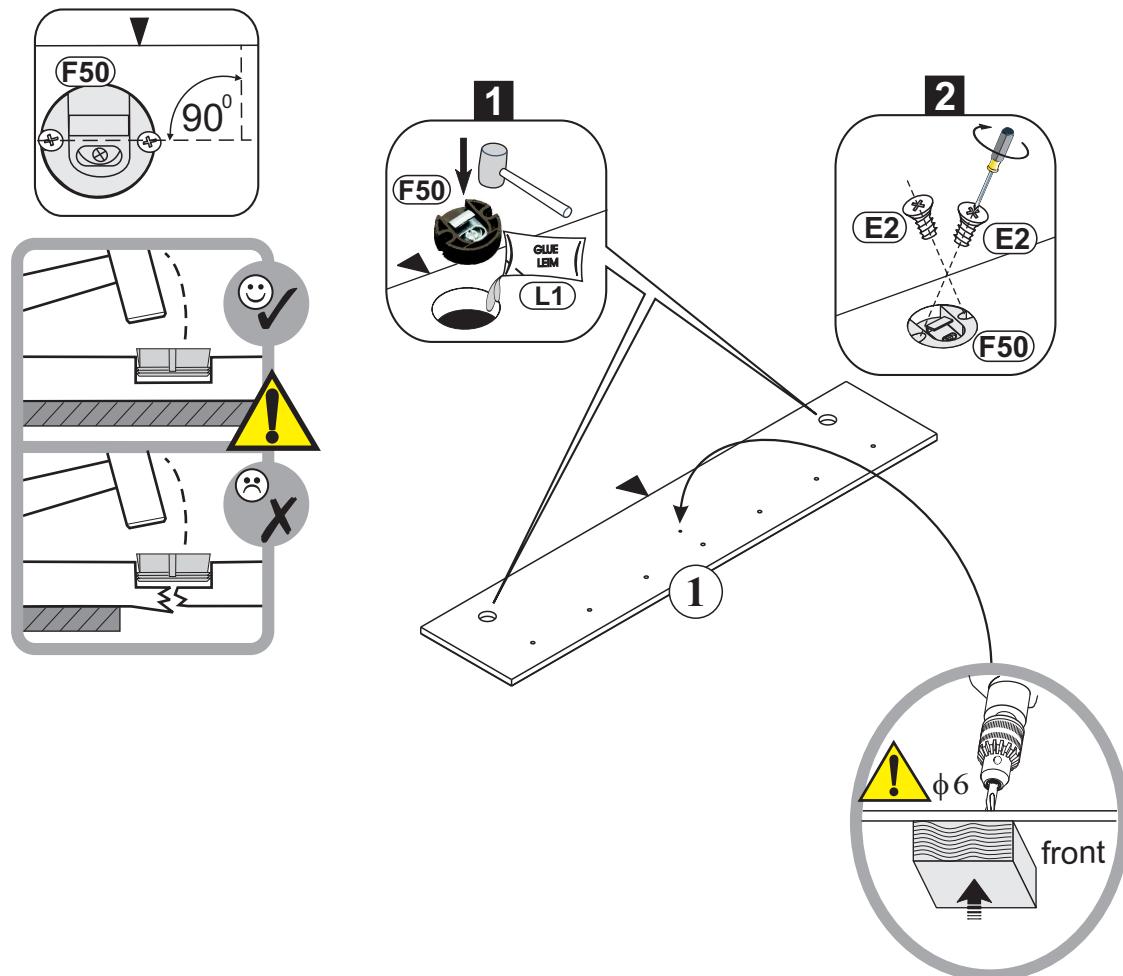
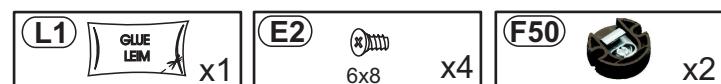
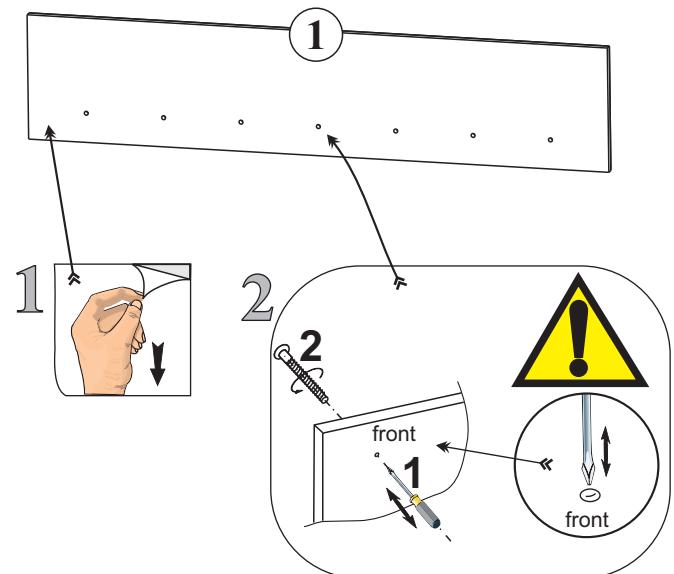
**H** - 256mm  
**B** - 216mm  
**T** - 1200mm



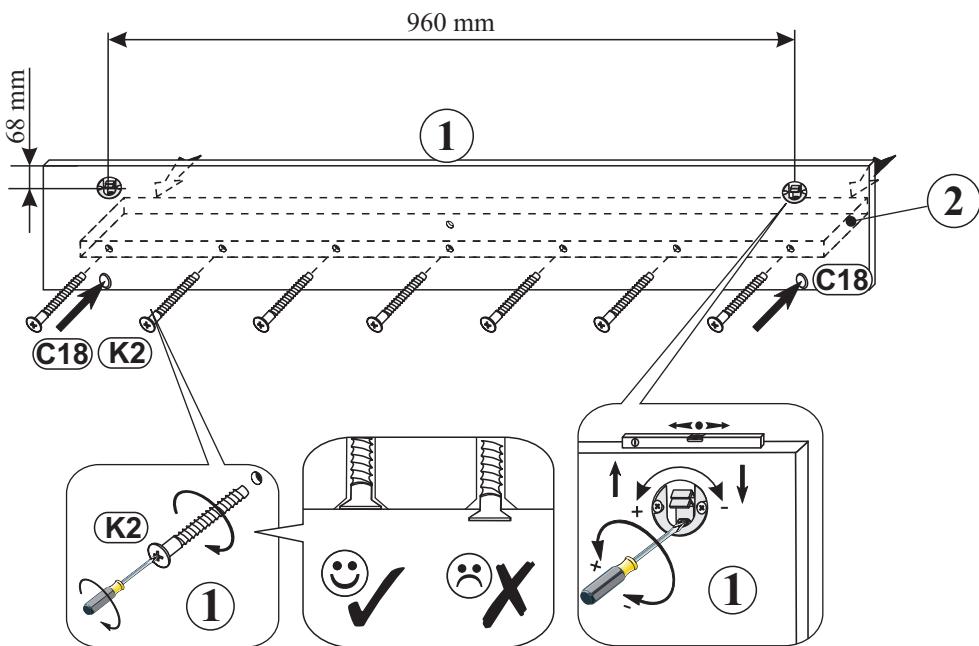
NR 1		
<b>K2</b>		7x70 x7
<b>T10</b>		x2
<b>T13</b>		8x50 mm x3
<b>C18</b>		5mm x2
<b>F50</b>		x2
<b>E2</b>		6x8 x4
<b>L1</b>		GLUE LEIM x1
<b>S25</b>		4x70 x1
<b>C13</b>		φ14mm x1

1	1200	256	1	1/1
2	1100	198	1	1/1



**1****2**

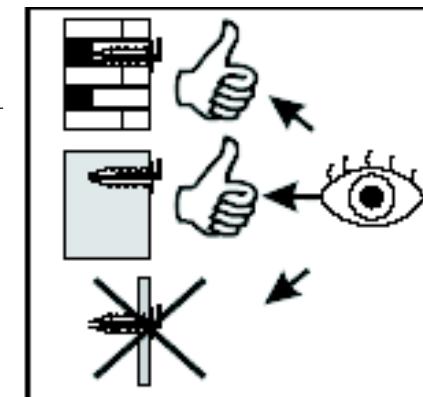
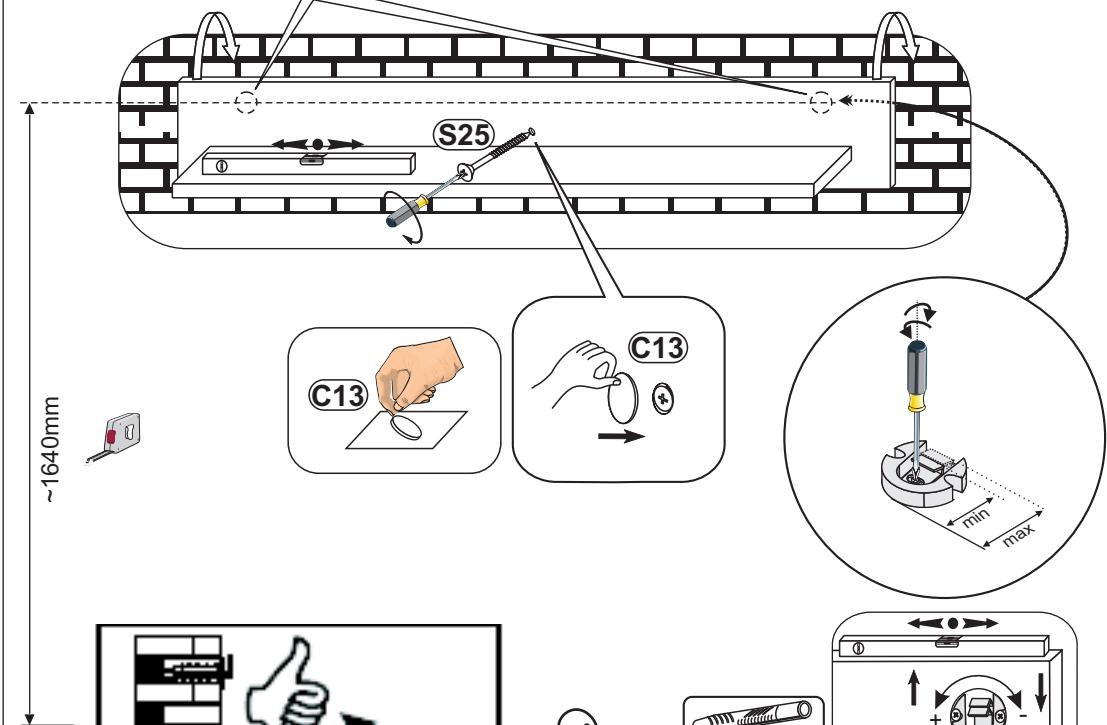
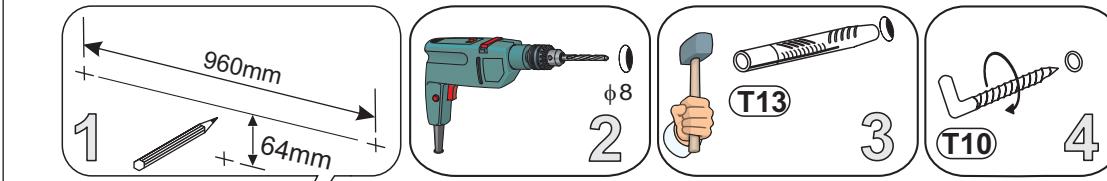
3

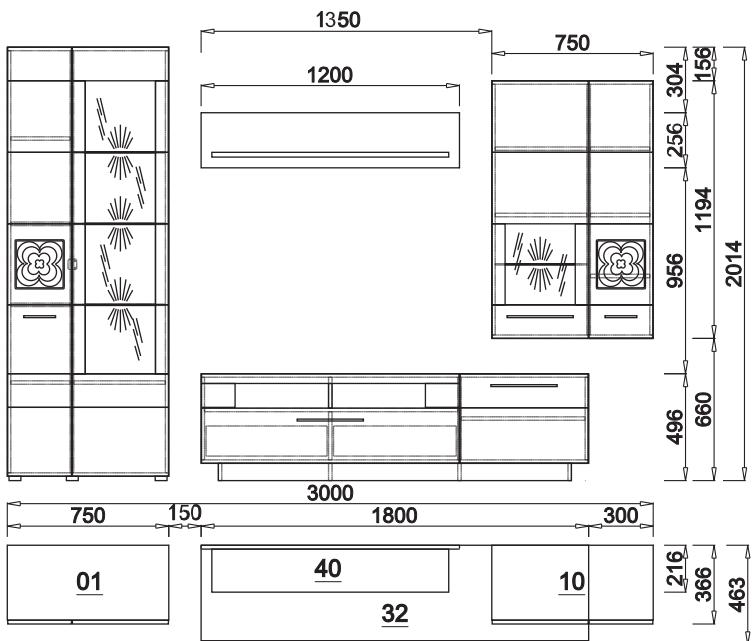


<b>K2</b>	7x70	x7
<b>C18</b>	5mm	x2

4

<b>C13</b>	ø14mm	x1
<b>S25</b>	4x70	x1
<b>T13</b>	8x50 mm	x3
<b>T10</b>		x2





Kombination 81

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Kleinteile und Verpackungsfolien bei der Möbelmontage von Kindern fernhalten!  
Keep small parts and plastic film out of the reach of children!

Tenir les petites pièces et les films plastiques hors de la portées des enfants!  
Houd de kleine onderdelen en de plastic folie uit de buurt van kinderen!

Tenere i componenti di piccole dimensioni e le pellicole di plastica fuori dalla portata dei bambini!

Majhnih delov in embalažne folije pri montaži pohištva hranite izven dosegja otrok!  
Male deljlove in foliju za pakovanje priljubljeni montaže namještaja držite dalej od djece!

Bútorszerelés közben a csomagolt bútorokat és a szállítószemélyzetet távol tartandók!

Дребни детайли и опаковъчни състапа да се държат далеч от деца при монтажа на мебелите!

Při montáži nábytku uchovávejte drobné díly a obalové folie z dosahu dětí!

Vid möbelmontering ska smådelar och förpackningsfolien hållas oåtkomliga för barn!

Tineți departe de copii piesele mici și folia de ambalat la montarea mobilă!

iDurante el montaje, mantenga alejados de los niños las piezas pequeñas y el material plástico de embalaje!

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Möbelmontage muss auf ebenem Untergrund erfolgen. Bei Wandmontagen immer geeignetes Befestigungsmaterial verwenden.  
Furniture must be assembled on a flat surface. For assembly to the wall only use suitable fixing materials.

Le meuble doit être monté sur une surface plane. Pour le montage mural, utilisez des accessoires de fixation adaptés au type de mur.

De meubel dienen op een vlakke ondergrond te worden gemonteerd. Voor wandmontage moeten geschikte bevestigingsmaterialen worden gebruikt.

Il montaggio dei mobili deve avvenire su un fondo piano. Per il montaggio si prega di utilizzare solo materiali adatti.

Pohištvo je treba montirati na ravni podlagi. Pri stenski montaži vedno uporabite pritrivitveni material.

Namještaj se mora montirati na ravnoj podlozi. Kod montaže na zid uvijek koristite prikladan materijal za pritrivščivanje.

A bútorszerelést sik felületeken kell végezni. Fa lira szereleshez mindenkor megfelelő rögzítésianyagot kell használni.

Montaža na meblebiti da se izvještaiva na ravnu osnovu. При стенен монтаж винати да се използва подходяща крепежен материјал.

Montáž hábytku provádějte na rovném podkladu. Při montáži na stěnu používejte vždy vhodný připevnovací materiál.

Montering av möbeln måste göras på jämnt underlag. Vid väggmontering ska lämpligt uppästningsmaterial användas.

Montarea mobiliei trebuie să se realizeze pe o pardoseală dreaptă. La montarea la perete utilizati întotdeauna material de fixare adekvat.

El montaje debe efectuarse sobre una superficie uniforme. En el montaje mural emplee siempre el material de fijación adecuado.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Bitte beachten Sie die Montageanleitung. Halten Sie immer die angegebene Wattzahl ein. Verhindern Sie einen Hitzestau.

Please observe the assembly instructions. Do not exceed the max. given wattage. Ensure that the heat is not allowed to build up.

Veulliez respecter la notice de montage. Respectez impérativement le nombre des watts maximal. Veillez à éviter toute accumulation de chaleur.

Lees a.u.b. de montagehandleiding door. Houd u beslist aan het max. opgegeven wattage. Zorg ervoor dat geen hittestuwing ontstaat.

Attenters alle istriunzioni di montaggio. Rispettarsi rigorosamente il numero di watt max. indicato. Assicurarsi che non si verifichi un accumulo di calore.

Upoštevajte navodila za montažo. Vedno upoštevajte navedeno število vatov. Preprečite zastoj vročine.

Obraťte molimo Vas pozor na upitu za montážu. Uvijek se pridržavajte navedenog broja watt. Izbjegavajte zastoj vrućine.

Vegye figyelembe a szerelési útmutatót. Mindig tarisa be a megadott wattszámot. Akadályozza meg a hőtolódást.

Molija, væmrete pod внимание ръководството за монтаж. Спазвайте винаги посочените ватове. Избягвайте акумулиране на топлина.

Dodžujte prosim návod k montáži. Vždy dodržujte uvedenou hodnotu výkonu (watt). Zabránite tak přehřívání.

Följ monteringsanvisningen. Följ alltid angivet wattal. Undvik att detta uppstar.

Respectați instrucțiunile de montaj. Respectați întotdeauna numărul de watî împus. Evitați acumularea de căldură.

Le rogamos que tenga presente las instrucciones de montaje. Respete siempre el número indicado de vatios. Evite la acumulación de calor.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Comply with the max. permissible loads. For details, please refer to the assembly instructions.

Respectez les valeurs de charge max. admissibles des parties de meubles. Pour plus de détails, cf. la notice de charge.

Houd de maximaal geoorloofde belastingswaarden van de meubeldelen aan. Voor details verwijzen wij naar de montagehandleiding.

Rispettare la portata max. permessa degli elementi del mobile. Per dettagli si vedano le istruzioni di montaggio e si vada a poštevajte na veľkoto max. dozvoľených objemových delov pohištva. Podrobnosti nájdete v navodiloch na montáž.

Pridržavajte se maks. Dozvojenih vrijednosti opterećenja elemenata namještaja. Detalje vidu u upitu za montažu.

Tartsa be a bútorlemekek max. melegedéssel terhelési értékéit. A részleteket lásd a szerelési útmutatóban.

Спазвайте Макс. Допустимите стойности на натоварване на мебелите. За подробности виж ръководството за монтаж.

Dodržujte max. přípustné hodnoty zátišíení nábytkových dílů. Podrobnosti viz návod k montáži.

Följ max. tillåten belastning av mobeldelarna. Mer information finns i monteringsanvisningen.

Respectați valourile de solicitare max. admise pentru corpurile de mobilier. Pentru detalii consultați instrucțiunile de montaj.

Respete los valores máximos de carga admisibles para las piezas de los muebles. Consulte los detalles en las instrucciones de montaje.

## D C H A T L I L U

GB US  
FR BE NC

NL

IT

SI

X S H R B A

HU

BG

CZ SK

SE

RO

ES

Zur Möbelreinigung ein mit Wasser befeuchtetes, füsselfreies Baumwolltuch verwenden. Gerenigte Flächen immer trockenreiben!

To clean the furniture only use a water dampened lint-free cotton cloth. Once cleaned, always wipe the surfaces dry.

Utilisez un chiffon en coton non pelucheux humidifié avec de l'eau pour nettoyer les meubles. Séchez systématiquement les surfaces nettoyées en les frottant!

Gebruik een met water bevuchtigde, plusvruije katoenen doek om de meubels te reinigen. Wrijf gereinigde oppervlakken altijd droog!

Per pulire il mobile utilizzare un panno di cotone inumidito d'acqua e che non perde peluci. Asciugare sempre le superfici che si sono pulite!

Za čišćenje pohištva uporabljajte vlazno bombažno krpę, ki ne pušča vlaken. Očišćene površine vedno obrinite do suhega!

За чистене на мебелите използвайте напълно влажна съвършено суха кърпа. Очищени повърхности винаги се измиват до сухо!

Per pulire il mobile utilizzare un panno di cotone inumidito d'acqua e che non perde peluci. Asciugare sempre le superfici che si sono pulite!

Für die Möbelreinigung använden, ein luftfeucht bomullsduk fuktad med vatten. Rengjorda ytor ska alltid torkas torra!

Pentru curățarea mobiliei utilizati o lăvătă din bumbac fără scame umedă cu apă. Suprafetele curățate se sterg întotdeauna până se usucă!

Emplee un paño de algodón humedecido con agua y libre de pelusa para la limpieza de los muebles. Seque siempre las superficies que ha limpiado!